

أَمْثَالُ الْعَوَامِّ

فِي

مِصْرَ وَالسُّودَانَ وَالسَّامَ

نَعُومٍ شَقِيرٍ

مراجعة وتصدير

الدكتور محمد إبراهيم أبو سليم

دار الحديث
بيروت



أُمِّثَالُ الْبُعَاثِ

فِي

مِثْرَ الشُّرُوفِ وَالشَّامِ

أَمْثَالُ الْعَوَامِّ

فِي

مِصْرَ وَالسُّودَانَ وَالسَّام

نَعُومَ شَقِيهِ

مراجعة د. محمد

الدكتور محمد إبراهيم أبو سليم

وَلِلْجَمْعِ

بَيْتِ

جميع الحقوق محفوظة لدار الجليل

الطبعة الأولى

١٤١٥ هـ - ١٩٩٥ م

تصدير

ولد نعم شقير - مؤلف هذا الكتاب - حوالي مايو عام ١٨٦٤ ببلبنان، وكانت أسرته مقيمة في منطقة الشويفات بالقرب من بيروت. وفي هذه المنطقة نشأ نعم وبقي بها حتى هاجر إلى مصر بعد أن أكمل تعليمه. وكان بعض أقربائه على صلة بالسفارة البريطانية في بيروت بينما كان آخرون على صلة برجال الاحتلال بمصر. وقد مهد له هذا الظرف العائلي سبيل الالتحاق بخدمة الإنكليز والاستفادة منها. وقد التحق نعم بالكلية الإنجيلية السورية - الجامعة الأمريكية ببيروت فيما بعد - ودرس الآداب وتخرج فيها في عام ١٨٨٣ بدرجة بكالوريوس العلوم (وعبارة العلوم هنا تعني الآداب لا ما نعينه اليوم بها).

وكان تأثير هذه الكلية في الفكر العربي واسعاً وعميقاً بفضل خريجيهما الكثيرين في البلاد العربية والذين لعبوا أدواراً بارزة في مسار هذه البلدان. وكان تأثيرها الأكبر في نشر

النمط الغربي من الفكر والعلمانية، وهو النمط الذي نعهده في تناول نعوم للتاريخ. وكان من نصيب السودان عدد مميز كان لهم دورهم في الحياة السودانية، منهم: إسماعيل الأزهري من أبرز رجال الحركة الوطنية وأول رئيس للوزراء في السودان والذي قاد سفينة الاستقلال بحنكة وحكمة، ومكي الطيب شبيكة شيخ مؤرخي السودان، وعبيد عبد النور من أبرز معلمي السودان ومؤلف نشيد وطني مشهور، ونصر الحاج علي المعلم ومدير التعليم ثم مدير جامعة الخرطوم ومن أبرز رجال المجتمع، وعبد الفتاح المغربي المعلم البارز وعضو مجلس سيادة السودان.

وبعد تخرجه مباشرة هاجر نعوم إلى مصر مثل كثيرين من الشوام الذين كانوا يهربون من قسوة الحكم العثماني ليعيشوا في مصر حيث وجدوا الحرية والهناء. وقد سبقه إليها بعض أقربائه، وكان لبعضهم صلات بالدوائر الإنكليزية المسيطرة على شؤون مصر، مما سهّل له الالتحاق بوظيفة حكومية والاستقرار بالقاهرة حيث قضى بقية عمره. وكانت بداية خدمته بجيش الاحتلال ثم تحوّل إلى الجيش المصري. وبعد فترة قصيرة تحوّل إلى مكتب المخابرات الحربية. وقد أتبع له هنا أن ينمي صلات قوية بالقباط الإنكليز وبالأخص ريجنالد ونجت مدير المخابرات آنشد وثم الحاكم العام للسودان وممثل بريطانيا في مصر فيما بعد. وقد أشار نعوم

كثيراً إلى ونجت وذكره بالخير الكثير، وهو أمر يصور مدى العلاقات الحميمة بينهما. وقد زار نعوم السودان عدة مرات ليؤدي مهمات عهدت إليه كما زار سيناء مرات، مرة سكرتيراً للجنة الحدود المصرية ومرات لجمع المادة لكتابه عن سيناء. ويقال إنه زار اليمن، موطن أجداده أصلاً، كما يقال إنه ألف كتاباً في تاريخه.

وبفضل مثابرته ودأبه ظل موظفاً مرموقاً في المخابرات وصعد سلم الترقى حتى أصبح المسؤول بها عن الشؤون التاريخية. وكان من جهوده في هذا المضمار جمعه للمعلومات المتعلقة بحدود السودان الغربية والمعلومات المتعلقة بالحدود بين مصر والشام وهي نفس الحدود التي أثارَت مشكلات بين مصر وإسرائيل واشتهرت بمشكلة طابا، والعلاقات التي أقامها مع بعض قادة الحركات الإسلامية كالشيخ الإدريسي. وقد توفي بالقاهرة بحي السيدة زينب في مارس عام ١٩٢٢.

أتيح لنعوم بحكم نشأته في لبنان وحياته الطويلة في مصر أن يعرف الكثير عن بلاد الشام ومصر، فضلاً عن أن مطالعته الواسعة مكنته له الوقوف على تاريخ وثقافة البلدين. أما سيناء والسودان فقد عرفهما بحكم العمل وبما أتيح له من معلومات كانت تأتيه بحكم العمل أو يجمعها بدافع الرغبة العلمية. وعن السودان بالأخص ظل يتابع ما

يجري به في فترة من أخصب فترات السودان التاريخية تحركاً وهي فترة المهديّة، كما أنه شارك في بعض المواقع، واتصل بعدد كبير من أعيان السودان وأسرى الحرب من الأمراء وغيرهم. وكانت الحصيلة التي انتهى إليها من كل ذلك بيانات جغرافية وتاريخية وثقافية واجتماعية واسعة المدى وعميقة كانت مادة مؤلفه القيم: «تاريخ السودان القديم والحديث وجغرافيته» والذي صدر لأول مرة بالقاهرة في عام ١٩٠٢.

وجاءت سيناء كربة لاحقة فجمع عنها بنفس الدأب مادة واسعة ووضعها في كتابه القيم الآخر: «تاريخ سيناء القديم والحديث وجغرافيتها مع خلاصة تاريخ مصر والشام والعراق وجزيرة العرب وما كان بينها من العلائق التجارية والحربية وغيرها عن طريق سيناء من أول عهد التاريخ إلى اليوم».

ثم جاءت الرغبة في اليمن، إذا صح أنه زارها وألف فيها، ربما لصلته بهذه البلاد باعتبارها موطن أجداده، وربما أيضاً لما وفق إليه في كتابه عن تاريخ السودان. وكتاب تاريخ الحبشة الذي يشير إليه نعم ولم نسمع أنه طبع، كان ثمرة اتصال عمله بحوادث الحبشة.

وبما أنه أصلاً من لبنان ثم أقام بمصر وتابع حوادث

السودان فقد جمع في نظريته بين البلدان الثلاثة، إلا أن عنايته بالسودان كانت تتركز على الجانب العربي، وقد احتقر الجانب غير العربي وأساء إليه وإلى ثقافته بشكل صريح. وإذا ما تجاوزنا عن هذه الهمة، على ما يثير في النفس من خواطر، فإن له فضل الريادة في نظرة عربية تجمع بين هذه البلدان من الوجهة التاريخية والثقافية والاجتماعية. وكان من ثمرة هذا الاتجاه أول مؤلف له وهو: «مرآة الأيام في مصر والسودان والشام» والذي فيما نحسب لم ير النور مطبوعاً ولم نقف على مخطوطه.

تتميز مؤلفات نعم بغزارة المادة والرصد الجيد لها حتى غدت هذه المؤلفات كنزاً للمعلومة ومستنداً للتاريخ، كما يتميز أسلوبه بالوضوح والدقة. وفي المحصلة فإن نعماً يسوق بالمعلومة الجيدة المنضبطة نقطة نقطة وفقرة فقرة وفصلاً فصلاً وباباً باباً واضحاً الحقيقة وراء الحقيقة ويطلعك على دقائق الأمور، ولكننا بعد ذلك نختلف معه في الرؤى والاتجاه والنظرة إلى الأمور، شأننا في ذلك شأننا مع كل مؤرخ وكل مفكر.

كان كتاب «المرأة» أول كتاب يضعه نعم، وقد جاء تحقيقاً لهدفه من التأليف، وهو يصف هذا الهدف في مقدمة الأمثال فيقول إنه كان «الإحاطة بكل ما لحب معرفته عن هذه

البلدان الثلاثة في التاريخ والجغرافيا والأخلاق والعادات
والخرافات واللغة والآداب ونحو ذلك مما هو شبيه
بأنسكلوبيديّة عصريّة». ولو نظرنا إلى كتابيه في تاريخ
وجغرافية السودان وسيناء فإننا سنجد أنه التزم بهذا الخط إلى
أبعد مدى.

وكان نعم كلفاً بالثقافة وعناصرها من لغة وآداب، وقد
أعطى جانباً مميّزاً لها في كتبه، وكان من ضمن ما التفت إليه
الأمثال. ففي كتاب « المرأة » خصص طرفاً مهماً للأمثال وأتى
بطائفة كبيرة من أمثال الشام ومصر والسودان باعتبار أن
الأمثال طرف مهم من الثقافة ومرآة للمجتمعات، ثم جعل
هذا الطرف كتاباً مستقلاً. ووضح من مقدمة هذا الكتاب
مقدار تمكنه من تناول الأمثال وإطلاعه الواسع على كتب
الأمثال في آداب العرب. وفي كتاب تاريخ السودان
وجغرافيته أورد جملة من الأمثال، ولعله أخذها من كتابه في
أمثال السودان ومصر والشام. وفي كتاب تاريخ وجغرافية
سيناء أورد نحو صفحتين من الأمثال، وهي من حصيلة ما
جمعه من أهل سيناء ضمن مادة كتابه هذا.

اقتطف نعم من كتاب المرأة الطرف الخاص بالأمثال
وجعله كتاباً مستقلاً صدر بعنوان «أمثال العوام في مصر
والسودان والشام» وهو ما نصدر له بهذا التصدير. وقد تم

طبعه بمصر في عام ١٨٩٤ ، وبذلك يكون أول كتاب يطبع له. وهذا في حد ذاته يوضح مدى اهتمام نعوم بالأمثال. وقد قدم له بمقدمة جيدة عرّف فيها بالمثل وبين أهميته وموقعه من أدب العرب ثم تناول تاريخ التأليف فيه وأتى بأهم ما ألف في العربية في باب الأمثال. ثم عرّف بالأمثال التي أوردها في كتابه ويّين أنها جاءت في ثلاثة أبواب، الباب الأول لأمثال الشام، وقد أورد فيه ١٤٣٥ مثلاً. والباب الثاني لأمثال مصر، وقد أورد فيه ١٥٢٦ مثلاً. والباب الثالث لأمثال السودان، وقد أورد فيه ٥٣٣ مثلاً. وقد قدم أمثال السودان بقوله: «وعند عرب السودان أمثال حسنة أكثرها مرادف لأمثال مصر والشام». وهكذا فإن اختياره لأمثال السودان قاصر على الأمثال العربية وقائم على ما ترادف مع أمثال مصر والشام. بلغت جملة الأمثال في مؤلفه ٣٤٩٤ مثلاً. وقد أورد - فوق ذلك - بعض ما ييسر نطق الألفاظ وفهمها.

ويؤخذ على هذا الكتاب قلة ما أورد عن أمثال السودان وعدم الضبط فيما أورد بحيث يورد المثل بلسان أهله، إذ أنه يورد المثل في الغالب بوجه يتزع إلى الفصحى. وقد صنف الأمثال فحدد ما هو من الفصحى وما هو خاص بكل بلد وما هو مشترك بين بلدين وبين البلدان الثلاثة، وذلك بأن رمز إليها بحروف دالة على أوجه هذا التصنيف. إلا أنه يتبين لنا

من المراجعة أن التصنيف لم يبلغ مداه، إذ هناك أمثال
مشاركة بأكثر مما بين بلدين.

لقد كفانا نغوم مؤونة الكتابة عن الأمثال والتعريف بها
وبيان موقعها من الثقافة، كما كفانا مؤونة بيان وضعها من
التراث العربي بما بين في مقدمته الجيدة. وإنا لا نرى وجهاً
للتكرار أو الاستطرد في موضع أفاد فيه المؤلف بما يكفي.
ولكننا نريد أن نشير إلى مؤلفات تتناول أمثال بعض البلدان
العربية إتماماً للفائدة في مادة الأمثال، وإلى مؤلفات تزيد في
علم القارئ مادة الأمثال السودانية وأوجهها العربية
والمحلية.

وفي الجانب الأول نشير إلى كتاب «الأمثال العامة في
نجد» للأستاذ محمد بن ناصر العبودي، والذي صدر في عدة
أجزاء، وإلى كتاب «التعابير الشعبية الليبية» للأستاذ علي
مصطفى المصراحي. ويجد المرء في الكتابين صدى للأمثال
العربية والفصحى وأمثلة للأمثال العامة المشتركة بين هذين
البلدين وبين السودان. إن بعض هذه الأمثال هي هي هنا
وهناك ولكنها تختلف في الرواية أو اللهجة.

إن هذين السافرين يقدمان مادة طيبة لمن لهم شغف
بالأمثال العامة ولن يودون متابعة امتداد الأمثال على نطاق

العالم العربي. ولا شك أن هناك كتباً أخرى في الأمثال العامة يمكن أن يصل إليها الدارس المجتهد.

أما في الجانب الثاني فإننا نشير إلى ثلاثة كتب، أولها كتاب «العربية في السودان» لمؤلفه العالم اللغوي والشاعر السوداني عبد الله عبد الرحمن الأمين الضرير. لقد طبع هذا الكتاب في السودان في عام ١٩٢٢، فهو من بواكير ما ألف خريجو كلية غردون. وقد جاء دسماً ومنضبطاً لتمكن مؤلفه من اللغة العربية ومن عربية السودان. وقد أعيد نشره في عام ١٩٦٧ بلفتة من المرحوم يحيى الفضلي عندما كان وزيراً للتربية.

والجانب الذي يخصصنا من هذا الكتاب المهم هو «فصل في الأمثال» والذي يجيء في ست صفحات، وهو على صغره فصل مهم، لأنه تناول أمثال السودان تناول عالم اللغة. لقد أتى بأمثال منتقاة لتلائم موضوع كتابه وهو عربية السودان على نحو ما أتى بالعادات والملابس والحلية وزينتها واللهجات. وسبيله في تناول الأمثال أن يأتي بالمثل السوداني ثم يأتي بما يقابله في الفصحى، وذلك ليؤكد أن أمثال السودان من أمثال العرب كما أن لغته من لغة العرب وعاداته من عادات العرب. وفي ذلك يقول: «ونظرت في كتب الأدب وسمعت أخبار العرب ورويت شعرهم ووعيت نثرهم فوجدت عادات

السودان وطبائعهم وأمشالهم وخرافاتهم والأعيب ولدانهم وحلية أبدانهم منشورة في تلك الأسفار. . . مما يدل دلالة ناطقة على أن للعرب بين حلقة شمالاً ومنابع النيل جنوباً وبين البحر الأحمر وإريتريا شرقاً ووڊاي غرباً بقايا تترسم طرقها وتتكلم بلسانها. وقد حق له أن يصل إلى هذه النهاية لأنه معنيّ بالمثل العربي في السودان سواء كان فصيحاً أو دارجاً ولا يدخل في دراسته أمثال غير العرب.

والكتاب الثاني هو كتاب «الأمثال السودانية» للشيخ بابكر بدري رائد تعليم المرأة في السودان الحديث ومؤسس مدارس الأحفاد. لقد جمع الشيخ جملة كبيرة من الأمثال بلغت في تقدير ابنه البروفسور يوسف بدري نحو ستة آلاف مثلاً. وقد رتبها حسب الترتيب الأبجدي متخذاً الحرف الأول من اللفظ الأول من المثل. وأتى بعد كل مثل بشرح قصير يوضح معناه وما يقصد منه. إلا أن الشيخ قد توفي قبل أن يكمل إعداد الكتاب للنشر فتولى ابنه يوسف مهمة إكمال الطرف الأول منه وهو الجزء الأول، وهو يقول في ذلك إنه أتم شرح بعض الأمثال متبعاً نفس نهج والده في الشرح وإنه أعاد قراءة بعض الأمثال على بعض المسنين.

لقد توفر ليوسف أن يكمل مشوار أبيه في مجال التعليم وأن يمضي به قدماً ويطوره حتى جعل من الأحفاد صرحاً

تعليمياً عظيماً قلَّ ما تمجد له نظيراً، يبدأ من أول السلم في التعليم ويمتد حتى مرحلة الجامعة. إلا أن ليوسف إسهاماته الخاصة، ومنها دراسته الجيدة لمدارس السودان في العهد الفونجي، والذي نرجو أن تترجم إلى العربية وتُنشر. ومنها أنه نشر كتاب أبيه المهم «حياتي» في عدة مجلدات بعد أن كابد ما كابد مع خط أبيه المسود بقلم الرصاص والمتعرج السطور والمرج بالنصوص إلى الهوامش والأطراف والذي لا يتبين بعض أطرافه لزواله. ومنها نشره كتاب الأمثال السودانية بعد أن اجتهد في مراجعته وتحريره.

لقد نشر يوسف الجزء الأول وأرجأ نشر الجزئين الثاني والثالث حتى يتوفر له الوقت لها أو يجد ذا همة يقوم عنه بهذا العبء، ولكن ذلك لم يتم على أي من الوجهين. ويبلغ الجزء الأول ٤١٦ صفحة ويتضمن ٢٠٠٤ مثلاً مرتباً حسب ترتيب الحروف الأبجدية. ويتبع كل مثل شرح قصير. وكل هذه الأمثال عامية. وهذا معنى عبارة السودانية في عنوان الكتاب.

والكتاب الثالث غير منشور وغير مكتمل، وهو للشيخ محمد عبد الرحيم. وقد سماه: «حكم وطرائف وأمثال». وقد ضمنه مئات الأمثال باللغة الفصحى والعامية. وتوجد مسودته ضمن مؤلفاته وأوراقه بدار الوثائق القومية، وتحتاج

إلى محرر يضبطها ويعدّها للنشر. وفي يقيننا أن هذا المؤلف من خير ما ألف في أمثال السودان، لأنه يأتي بالمثل ثم يشرحه ثم يستطرد ليعطي مادة خصبة في التاريخ والشخصيات وطرائف الأخبار. وأنا - وقد كان لنا دور في الحفاظ على تراث هذا المؤرخ الذي عمل طوال حياته بدأب لا يعرف الكلل ولا الملل ليدون آلاف الصحائف في التاريخ وقدم خدمة في ذلك الزمن ما كان تيسر إلا لمثله في الجد والتفاني - لنرجو أن ييسر الله نشر هذا السفر القيم في الأمثال وغيره من مؤلفاته خدمة لهذا التراث وإفادة منه.

وبعد - فإن دار الجيل قد سبق أن نشرت تاريخي السودان وسيناء، وهي تقبل الآن على نشر كتاب الأمثال، وتكون بذلك قد أسهمت في إحياء آثار كاتب غزير المادة ومتسعها وقدمت خدمة ثقافية جليلة لقطاع كبير من قراء العرب، فشكراً لها.

د. محمد إبراهيم أبو سليم

« أمثال العوام في مصر والسودان والشام »

الأمثال غرس الحكمة ونبت الخبرة ومقياس الأدب .
وهي تنبت في كل أرض وتظهر في كل عصر ولا تكاد تجنح
أمة إلى العمران أو تتألف لها لغة إلا تنطق بالأمثال .

وللأمثال حالات خاصة ومقامات مشهورة تظهر بها .
فإذا عرضت الحالة وناسب المقام أخرجها أهل النظر والخبرة
بما راع من اللفظ ويتر من المعنى فتبرز في الكلام ممتازة عنه
فيتناولها الجمهور ويتداولها في حالاتها ثم تنتشر وتندوم
بالاستعمال : قالت العرب في أمثالها « إن ييغ عليك قومك لا
ييغ عليك القمر » وأصل هذا المثل على ما رواه الفضل بن
محمد أن بني ثعلبة بن سعد بن ضبية في الجاهلية تراضوا على
الشمس والقمر ليلة أربع عشرة من الشهر فقالت طائفة تطلع
الشمس والقمر يرى وقالت طائفة بل يغيب القمر قبل أن
تطلع الشمس . فتراضوا برجل جعلوه حكماً فقال رجل منهم :
« إن قومي ييغون عليّ فقال الحكم « إن ييغ عليك قومك لا

ينبغي عليك القمر» فذهب قوله مثلاً. وظاهر أن هذا القول لم يكن ليضرب على هذه الصورة لولا حكاية الحال التي أتى عليها المفضل ولولا أن المقام مشهور والقول الذي جاء به الحكم جزل ما تناوله الجهمون وشاع حتى صار مثلاً. هذا وقد يأتي القائل بما يحسن أن يتمثل به إلا أنه لا يتفق أن يسير فلا يكون مثلاً. فالمثل حكمة سائرة.

ويكاد يكون للأمثال صيغة خاصة وصفة عامة تعرف بهما :
فترى المثل في الغالب مركباً من فقرتين الواحدة منهما متممة
للأخرى وكثيراً ما تتساويان في الوزن والفاصلة كقولهم «اليوم
خمر وغداً أمر». أو تتساويان في الوزن دون الفاصلة كقولهم
«دواء الدهر الصبر عليه». أو تتساويان في الفاصلة وتختلفان
في الوزن كقولهم «صلبك أوسع لسرك» ونحو ذلك. ومن
الأمثال ما لا يدخل تحت هذه الأحكام كقولهم «العود أحمد»
و«دع الشرّ يعبر» وغير ذلك وإنما يمتاز هذا النوع من الأمثال
كما تمتاز تلك بجزالة اللفظ وإصابة المعنى وحسن التشبيه
وجودة الكناية مع تمام البساطة والرقّة فهي نهاية البلاغة.
ولذلك سهل حفظها وانتشارها فكانت أكثر سيرة في الناس
ودوراناً على الألسنة من سائر الكلام. وليس في الكلام ما هو
أوقع في الأسعاع وأشدّ تأثيراً في النفوس من الأمثال.

ولذلك اعتنى الأدباء بالأمثال في كل بلاد وفي كل عصر

وجعلوا لها باباً خاصاً في آداب اللغة وجمعوا فيها الكتب
الجمعة. وأول من جمع الأمثال فيما نعلم سليمان الحكيم بن
داود كتبها بالعبرانية في القرن العاشر قبل الميلاد وضمت إلى
أسفار التوراة وجعلت فيها سفرأ على حدته وأما القسم الأخير
من هذه الأمثال أي من الفصل الخامس والعشرين إلى آخر
السفر فقد روى المحققون أنه ليس لسليمان بل جمع بأمر
حزقيا ملك اليهودية في القرن السابع قبل الميلاد. ثم كان
عصر اليونان فنبغ فيهم الفلاسفة فتكلموا في المثل وآدابه
وجمعوا من الأمثال كتباً جمّة. قال أراسموس «المثل قول
مشهور يشير إلى قصة لطيفة» وقال سرفتس «المثل زبدة
اختبار طويل مفرغة في قالب صغير» وقال أرسطو «وكان
الأمثال متخلفات حكم قديمة أدركها الخراب فسلمت هي من
بين تلك الحكم لمئاتها وجزالة ألفاظها» وقد جمع أرسطو
كراساً في الأمثال. وجمع زنبويوس في القرن الثاني للميلاد
٥٥٢ مثلاً وديوجينياتوس الذي عاش في هذا القرن نفسه
جمع ٧٧٥ مثلاً.

ثم كان عصر الرومان فاشتغل أدباؤهم بالأمثال وكان
شيشرون يستشهد في أقواله وكتابات به بالأمثال اليونان. ثم كانت
العصور المظلمة في أوروبا فدرست معالم الأدب وطمست آثار
العلم فإذا كان القرن الخامس عشر للميلاد ظهر ميخائيل

أبوستوليوس في مدينة القسطنطينية وجمع ألفين من الأمثال القديمة قطعت في ليدن سنة ١٦٥٣ م ومن ذلك الوقت ظهرت مجموعات جمة للأمثال في كل بلاد.

وأما الأمثال العربية فلا نعلم أنها جمعت في كتاب قبل عصر الخليفة هرون الرشيد في القرن الثاني للهجرة. فنبغ في هذا العصر كثير من العلماء منهم أبو عبيد وأبو عبيدة والأصمعي والمفضل بن محمد والمفضل بن سلمى والمفضل الضبي فكتبوا في الأمثال العربية الجاهلية والتي في صدر الإسلام ورددوا كل مثل إلى أصله فأتوا على حكايته بما كان معروفاً عندهم في ذلك الحين.

ثم جاء عصر المولدين فنشأت عندهم أمثال غير التي جمعت في كتب القسوم. وأول من كتب فيها ابن عبد ربه الأندلسي المتوفى سنة ٣٢٨ هـ فضمن كتابه «العقد الفريد» عدداً منها.

وقام بعده أبو هلال حسن بن عبد الله العسكري المتوفى سنة ٣٩٥ هـ فجمع «جهرة الأمثال» ولم يدخل فيها شيئاً من الأمثال المولدة ولكنه أجاد في تأليفها حتى كانت أحسن ما ألف في الأمثال إلى عصره.

وبقيت كذلك إلى أن قام أبو الفضل أحمد بن محمد النيسابوري المعروف بالميداني المتوفى سنة ٥١٨ هـ فطالع كتب

الأدباء الذين تقدم ذكرهم وكتب غيرهم نحواً من خمسين كتاباً، وألف كتابه المسمى «مجمع الأمثال» جمع فيه ما ينيف على ستة آلاف مثل من الأمثال العربية الفصحى والمولدة وشرح الأمثال الفصحى منها شرحاً مستوفياً. وأحسن في التأليف حتى جاء كتابه أكبر وأفضل كتاب ألف في الأمثال العربية إلى أيامه ولا يزال كذلك إلى اليوم. وقد جاء في ترجمة حياة الميداني في كتاب كشف الظنون «أن الزمخشري بعدما ألف المستقصى في الأمثال وقع له مجمع الأمثال للميداني فأطال نظره فيه وأعجبه جداً ويقال إنه ندم على تأليفه المستقصى لكونه دون مجمع الأمثال في حسن التأليف والوضع ويسط العبارة وكثرة الفوائد» اهـ. فكان كتاب الميداني قد أغلق على الأمثال العربية الفصحى ولم يبق للقوم مجال للكلام في غير الأمثال المولدة لأن هذه تختلف في كل بلاد وتتجدد في كل عصر. وأول من كتب فأجاد في الأمثال المولدة بعد الميداني شهاب الدين بن أحمد الأبشهي صاحب المستطرف ومن علماء القرن التاسع للهجرة فضم إلى كتابه مجموعة لطيفة من أمثال أهل زمانه.

ثم لم يكتب أحد بعد ذلك في الأمثال المولدة حتى أوائل القرن الماضي فظهرت فيه مجموعة لشرف الدين بن أسد ضمنها ألف مثل ومثلاً ومن الأمثال العامية المصرية فتناولها

بورخارت السائح الألماني الشهير عند مجيئه إلى مصر في أوائل هذا القرن وترجمها إلى لغته ثم ترجمت إلى اللغة الإنكليزية وكان هذا آخر عهدنا بالأمثال. أما الأمثال العصرية فلم يكن لها كتاب معروف. ولذلك ولما كنت اشتغل منذ بضع سنوات في كتاب «مرآة الأيام في مصر والسودان والشام» وكان الغرض من هذا الكتاب الإحاطة بكل ما تجب معرفته عن هذه البلدان الثلاثة في التاريخ والجغرافية والأخلاق والعادات والحرفات واللغة والآداب ونحو ذلك مما هو شبيه بأنسكلوبيديية عصرية. وكانت الأمثال من أهم ما تجب معرفته من آداب القوم إذ هي مرآة تنعكس منها أخلاقهم وعاداتهم، وشاهد عدل على حالة لغتهم. لذلك كله رأيت أن أضمن كتابي هذا مجموعة من الأمثال العصرية. وقد جلت في هذه البلاد الثلاثة من أنحائها إلى أنحائها ومازجت الكثيرين من أهلها على اختلاف طبقاتهم ونحلهم، فجمعت من أمثالهم أكثر من عشرة آلاف مثل انتقيت منها هذه المجموعة وهي تشتمل على ٣٤٩٤ مثلاً منها ١٤٣٥ مثلاً شامياً و١٥٢٦ مثلاً مصرياً و٥٣٣ مثلاً سودانياً. فجاءت أكبر مجموعة ألفت في الأمثال العامية إلى هذا اليوم. وسميتها «أمثال العوام في مصر والسودان والشام».

هذا والناظر نظراً عاماً في الأمثال العربية المولدة منها والفصحى يراها تختلف في الصبغ والمراتب باختلاف العصور

والأحوال. فقد كان للعرب في الجاهلية أمثال معلومة. ثم جاء الإسلام فحسنت حالهم واتسعت حضارتهم فزادوا على أمثالهم وأكثروا فيها من المعاني التهذيبية والحكم. ولما تمكنوا في الحضارة واختلطوا بالأعاجم تطرق الخلل إلى لغتهم واختلفت لهجاتهم وأحوالهم باختلاف البلاد فجاء كل قوم منهم بأمثال لم تكن عند الأقوام الآخرين. فترى أمثال العامة الآن في الشام تختلف عن أمثال العامة في مصر. وأمثال العامة في الشام ومصر تختلف عن أمثال العامة في السودان كما تختلف أمثال هذه البلاد الثلاثة عن أمثال العراق والحجاز وتونس والهند. بل ترى اختلافاً بيناً بين أمثال هذا العصر والعصر الذي تقدمه في البلاد الواحدة كما قد ترى بين أمثال قوم وآخرين في العصر الواحد من أهل البلاد الواحدة. إذ الأمثال مستخرجة من أحوال الممثلين بها فيحسب ما هم عليه تكون أمثالهم.

إلا أنه مع ما هنالك من الاختلاف في هذه الأمثال فإنك ترى بينها مشابة عامة وقرباً شديداً في المغازي واطلال المعاني، وترى كثيراً من أمثال البلاد الواحدة سائرة في البلاد الأخرى ومن أمثال الأعصر الغابرة سائرة في هذا العصر إما بلفظها الواحد وإما بتغيير يسير في اللفظ لاختلاف اللهجات. والسبب في هذا الشبه العام أن العادات التي نشأت فيها

الأمثال في جميع العصور والبلدان عادات واحدة ألا وحي العادات العربية. وفوق ذلك فإن أهل البلدان العربية ولا سيما مصر والسودان والشام هم في اختلاط دائم ولم تنقطع الصلات التجارية من بينهم في زمن من الأزمان. وأيضاً فإن الكتب العربية لم تزل متداولة في هذه البلاد يطالعها الناس ويأخذون عنها. ولما نهض العلم نهضته في هذا العصر وانتشرت الكتب العربية والجرائد، تناول العامة كثيراً من الأمثال الفصحى فأدخلوها بين أمثالهم ودارت على ألسنتهم بلفظها أو بتغيير يسير فيها، لأن الأمثال ولا سيما المحكمة الوضع منها سهلة المأخذ سريعة الانتشار، إذ الحكم المودعة فيها مبنية على التجارب الصادقة والنتائج الصائبة وهي مقرة في كل النفوس الطيبة والعقول السليمة. فإذا ظهرت في بلاد سهل انتشارها في البلاد الأخرى بالاتصال أو قد تظهر عفواً في كل بلاد وفي كل عصر من غير اتصال كما هو ظاهر من المشابهة العامة بين أمثال الأمم في كل اللغات حتى لقد يقال إن الفرق بين أمثال الأمم قاصر على الصور واطلال المعاني وإنما تختلف هذه الصور والأطلال في المنزلة والمقام حسب حالات الأمم واللغات كما تقدم.

ولقد ظهر للباحثين في الأمثال أن الأمثال الإسبانية هي أرق أمثال العالم وأكثرها مطابقة للأخلاق الفطرية.

ويتلونها في ذلك الأمثال الاستكوتلندية. وبعدها الأمثال الفرنسية وهي أكثر مشابهة للأمثال العربية من سائر الأمثال.

وأما الأمثال العامة التي نحن بصدددها فهي وإن جاءت بألفاظ غير فصيحة لا تعلم الطلاوة النثرية والرشاقة اللفظية التي في الأمثال الفصحى. ولكل فئة منها مزية تعرف بها فتمتاز الأمثال الشامية المحضة بغزارة مادتها، والأمثال المصرية بركة ألفاظها، والأمثال السودانية ببساطتها وحدائتها. وهي تنطوي على جميع مبادئ الفضيلة والشرف والصدق والإحسان والمعروف وحسن السلوك والاقتصاد والكرم والضيافة والحزم والعزم والثبات والتأني والصبر والأخذ بالثأر والاحتراس من الأعداء والاعتداد على النفس وغير ذلك. ومع هذا فكتّابنا وأدباؤنا يأنفون من الاستشهاد بها في كتاباتهم وأحاديثهم لخطأ تركيبها واكتفائهم بالأمثال الفصحى عنها. أما العامة فمولعون بأمثالهم وكثيراً ما تراهم يتناظرون بها في المثل السائر في اصطلاحهم ليروا من يحفظ منها أكثر من غيره. وقد جعلوها قاعدة السلوك وناموس الأدب فقلما تراهم يقصون حديثاً أو يعرضون أمراً إلا أيدوه بمثل هو زبدة الحديث وجوهر الأمر. ولهم في وضع الأمثال في مواضعها حكمة باهرة وفضل مشهور.

ولكل مثل عندهم حكاية معلومة ولكن أكثرها أو كلها

حكايات ملفقة وضعوها بعد الأمثال لكي يطبقوها عليها.
فالأمثال أصل للحكايات وليست الحكايات أصلاً للأمثال.
قالوا في حكاية المثل المعروف وهو «أبوك خلف لك إيه يا
جحي، قال جدي ومات» إن جحي اجتمع برجل على مائدة
فأراد الرجل أن يشغله عن الطعام ليصيب الحصة الكبرى
فقال له «أبوك خلف لك إيه يا جحي» فأدرك قصده واختصر
القصة وقال «جدي ومات».

فأمثال العامة أشبه بالاقوال منها بالأمثال إذ لا بدّ لكل
مثل من حكاية حال وليس في أمثالهم ما له حكاية معروفة ما
خلا القليل منها كقولهم هذا الشيء «مثل صبيرة طمس»
وأصله أن بعضهم قدّم صبيرة للمرحوم الدكتور طمس
(المرسل الأمريكي الشهير الذي جاء البلاد الشامية في أواسط
هذا القرن) ليأكلها، ولما لم يكن له سابق معرفة بأكل الصبير
أخذ ينقي بذورها ليأكل اللب منها فلم يبق شيء أو بقي
الشيء القليل فذهبت «صبيرة طمس» مثلاً يضرب لكل شيء
أردت إصلاحه فغيرته برمته حتى لا يبقى من الأصل غير
الأثر.

ولقد أثبت من أمثالهم في هذه المجموعة كل ما حسن
ورق كما تتناقلها الألسن الآن لتكون شاهداً على لغة القوم كما
هي شاهدة على حالتهم. فكنت أدون الأمثال كما أسمعها من

أهلها. الشامية كما في بيروت ولبنان والمصرية كما في الإسكندرية والقاهرة والسودانية كما في بربر والخرطوم. وأثبت كل فئة على حدثها فجعلت باباً للأمثال الشامية وآخر للمصرية وآخر للسودانية. فما كان من الأمثال الشامية سائراً في مصر أو السودان بالحرف الواحد وضعته في باب الأمثال الشامية وأشرت إليه بحرف (ص) إذا كان سائراً في مصر. وحرف (س) إذا كان سائراً في السودان. وحرفي (ص.س) إذا كان سائراً في مصر والسودان معاً. ولم أعد إلى ذكرها بين الأمثال المصرية والسودانية تجنباً للتكرار. وأما ما كان من الأمثال الشامية سائراً في مصر أو السودان مع اختلاف في اللفظ فقد أثبتته في باب كل بلاد بلفظها. وأما الأمثال الفصحى التي تشمل بها العامة الآن فقد ذكرتها في باب الأمثال الشامية وميزتها عنها بحرف (ف) وميزت الأمثال الخاصة بالنساء بحرف (ن)، ورتبت كل فئة من الأمثال على حروف المعجم لتسهيل مراجعتها والمذاكرة بها في المثل السائر.

هذا وقد أغفلت جميع الأمثال الدائرة على السنة الرعاع على كثرتها وصحة مغزاها وذلك لسماحتها وانحطاط ألفاظها. ولا أرى عذراً للأدباء الذين كتبوا في الأمثال العربية فأذهبوا من بهجة كتبهم النفيسة بإدخال أمثال الرعاع فيها بل لا يسع القارئ إلا مؤاخذتهم على ما يحظر على الأديب التصوه به

فضلاً عن نشره في الكتب ولا سيما في مثل هذا العصر الذي راجت فيه سوق العلم وانتشرت الكتب بين جميع طبقات الناس من النساء والرجال. ثم إن بوخارت السائح الألماني المتقدم ذكره لما ترجم مجموعة الأمثال لابن أسد لم يغض الطرف عما ذكر هناك من أمثال الرعاع بل ترجمها وحكم فيها بانحطاط العامة أجمع واهتمهم بعدم التأدب في الحديث فتسرّع في الانتقاد كما تسرّع ابن أسد (ومن سار على خطته) في التأليف لأن السواد من العامة يأنفون من الاستشهاد بأمثال الرعاع بل يستحيون من ذكرها فليس من العدل أن ندخلها في أمثالهم وننسبها إليهم ثم نصوب إليهم سهام الانتقاد والتقريع بجريرة الرعاع منهم. هذا ما نجى به في عرض الأمثال العامة على مسامع الجمهور.

بقي علينا قبل الختام أن نأتي على بعض الأحكام للغة العامة تسهيلاً لقراءة هذه الأمثال كما ينطق بها في كل بلاد. إذ من المعلوم أن كل بلاد تختلف لهجتها عن لهجة البلاد الأخرى كما تختلف اللهجات كلها عن اللهجة الفصحى. وليس للهجات العامة حروف وحركات خاصة بها فلا بد من استعمال حروف اللغة الفصحى وحركاتها للتعبير عنها وقد أفردت للهجات العامة وأحكامها باباً خاصاً في «المرأة» وأشبع في الكلام فلا داعي إلى تكراره. وإنما نورد هنا ما

هو كافٍ للتوصل إلى أصل لفظ هذه الأمثال كما هي في كل بلاد فإن قراءتها قراءة فصيحة على ما هي عليه من اللحن تذهب بطلاوتها ورونقها كما لا يخفى .

وأول ما نبه الأذهان إليه أن أحرف التاء والذال والظاء المعجمة لا توجد في كلام العامة فهم يلفظون التاء تاءً والذال دالاً أو زايماً والظاء ضاداً . ويلفظ أهل مصر الجيم كالجيم الفارسية . وأهل السودان وبعض جهات بر الشام يلفظون القاف بما يقرب من لفظ الجيم المصرية ثم إن العامة جميعاً ينطقون بحركة الامالة أي أنهم يميلون بالفتحة نحو الكسرة ويالالف نحو الياء .

والغالب في لفظهم إدخال باء زائدة على أول الفعل المضارع فيقولون «بتكتب» . يضرب . بعمل» بدل «تكتب» . يضرب . اعمل» أما زيادة الباء هذه على المضارع فكثيرة في الشام وقليلة في السودان وأقل منها في مصر .

ويغلب في البلدان الثلاثة زيادة حرف شين (المقتطعة من شيء) في آخر كل كلمة بعد النفي فيقولون «ما كتبتش» . ما معوش . ما بيروحش» ونحو ذلك مما هو شبيه بشين الكشكشة عند العرب .

وهناك حكم في لغة العامة لا بدّ من الانتباه إليه في رد هذه الأمثال إلى أصل لفظها . وهو أنهم يقفون على الساكن

في كل كلمة وقد يتدثون بالساكن أيضاً فيقولون «دَعامة العقل الحِلْم» في قول الفصيح «دَعامة العقل الحِلْم» ونحو ذلك. وهذا الحكم وحده كاف للدلالة على أن جميع قواعد الأعراب مهمة عندهم. فلغتهم من هذا الوجه أشبه باللغة السريانية منها باللغة العربية. وهي تشبه اللغات الافرنجية في أنه لا مثنى في لفظها. فالثنى عندهم كالجمع والجمع على صيغة المذكر السالم في المذكر والمؤنث والعاقل وغير العاقل.

وليس في كلامهم صيغة للمجهول فإذا عرضت لهم صيغة المجهول أبدلوها في الغالب بصيغة المطاوعة فيقولون «المرسال لا ينضرب ولا ينهان». وقد يغفلون في كلامهم ميم الجمع فيقولون «انتوا اتفقتوا» بدل «أنتم اتفقتم» أو يبدلونها نوناً فيقولون «ضربهن ويبتكن» بدل «ضربهن ويبتكن» وهذا الأخير من أحكام اللغة السريانية ولذلك غلب استعماله في بر الشام.

وقد نحتوا كثيراً من الكلمات الكثيرة الاستعمال مثل «عل. وهذا. وحتى» فجعلوها «ع. ه. ت» وقالوا «عالسوق. هالبيت. تنكتب» بدل «على السوق. هذا البيت. حتى نكتب» وحذفوا الألف من كثير من الألفاظ فقالوا «ردت. ليها. حد» من «أردت. إليها. أحد». وزادوا الألف أو غيروا موضعها في بعض الكلمات فقالوا في الشام

«اله. اجت». وفي مصر «اجيت. احنا. أخير» وفي السودان «أكل. وأخذ».

وزاد المولدون على صيغ المبالغة صيغة فعول للتحجب فقالوا «فضول ومسوك وفظوم» للتحجب من أسماء «فضل ومسك وفاطمة». وهذه الصيغة كثيرة الاستعمال في كلام العامة.

هذه أعمّ أحكام اللغة العامية وأهمّ التغييرات التي طرأت على اللغة الفصحى في مصر والسودان والشام من حيث اللفظ وقواعد الإعراب. وهناك موضعان آخران للخلاف في اللغة وهما اللهجة والنبرة. فترى فيها اختلافاً بيناً بين بلاد وأخرى بل بين قرية وأخرى من أهل البلاد الواحدة. وذلك فاش في جميع اللغات والبلدان كما لا يخفى. وسأتي عليه تفصيلاً عند الكلام عن اللغة في «المرأة» إن شاء الله.

وقد ألحقت هذه الأمثال بفهرس (مرتب على حروف المعجم) ضمته الغريب من ألفاظها وأتيت على تفسيره تسهيلاً لفهمها ولم أزد على هذا التفسير لأن الأمثال التي أئبتها في هذه المجموعة هي في غاية البساطة والنوضوح فلا تحتاج إلى زيادة إيضاح. هذا ما وفقني الله سبحانه إليه في مقدمة هذه الأمثال والحمد لله على كل حال.

مصر/ القاهرة في ١٠ أكتوبر سنة ١٨٩٤
نعم

أمثال العوام
في بر الشام

حرف الالف

- ١ - آمن بالحجر تبرأ. (س)
- ٢ - ابعث ابنك عالسوق وشوف من بيرافق.
- ٣ - ابعدوا تحبكم واقربوا تسبكم.
- ٤ - ابن الأخت عدو الخال.
- ٥ - ابن الأخت ولو بار تلتينه للخال.
- ٦ - ابن الحلال عند ذكره يبان. (ص)
- ٧ - ابن آدم اسود راس. (ص)
- ٨ - ابن آدم ثقيل. (ص.س)
- ٩ - ابن آدم ما ييملاش عينه إلا كف التراب.
- ١٠ - ابن الكار عدو الكار.
- ١١ - ابن الوز عوام.
- ١٢ - الابن مولود والزوج موجود والاخ مفقود.
- ١٣ - ابنك على ما تعود.
- ١٤ - ابنك لا تعلمه الدهر يعلّمه.

- ١٥ - ابنك وهو صغير ربيّه ومتى كبر خاويه .
- ١٦ - أبيض من الثلج .
- ١٧ - أبو حشيش بحاله غلبان .
- ١٨ - اتعب جسمك ولا تتعب عقلك .
- ١٩ - اتعب المعاش تربية الجحاش .
- ٢٠ - اثنين عاوزين الحاجة صاحبها أولى فيها .
- ٢١ - اجا للعميان صبي دقوا له حق عمي .
- ٢٢ - اجت القدرة تعبر المرغفة وتقول لها روحي يا سودة
يا مقرقة .
- ٢٣ - اجوا تبيطروا خيل الباشا مدت أم قويق رجلها .
- ٢٤ - اجوع من الذئب . (ف)
- ٢٥ - احصن من مدينة صور . (ف)
- ٢٦ - احفظ عتيقك جديلك ما يبقى لك .
- ٢٧ - احكم من لقمان . (ف)
- ٢٨ - الأخ جناح .
- ٢٩ - أخذ النار ما هو معيار . (ص.س)
- ٣٠ - اخرج الطمع من قلبك تحل القيد من
رجلك . (ف)
- ٣١ - أخوك من صدقك النصيحة . (ف)
- ٣٢ - إذا أراد الله هلاك غلة أنبت لها أجنحة . (ص)
- ٣٣ - إذا أردت أن تقطع فسل ما استطاع . (ف)

- ٣٤ - إذا استسماكم فاستحلوا. (ف)
- ٣٥ - إذا حضر الماء بطل التيمم. (ف)
- ٣٦ - إذا شاورت العاقل صار عقله لك. (ف)
- ٣٧ - إذا شلت إيدك عن الولد ربنا يضع إيداه عليه
- ربوهم بتلاقوهم.
- ٣٨ - إذا كان زوجي راضي إيش فضول القاضي. (ن)
- ٣٩ - إذا وقع القدر عمي البصر. (ف)
- ٤٠ - اذكر الديب وهي له القضيب.
- ٤١ - أذل من كلب.
- ٤٢ - ارحم ترحم. (ف)
- ٤٣ - اربب ما هو لك لا تحضر كيله تتعمر دقنك
وتتعب في شيله. (ص)
- ٤٤ - الأرض الواطية تشرب ماءها وماء غيرها. (ص.س)
- ٤٥ - الأرملة ويتها خربتني بستها.
- ٤٦ - أروغ من ثعلب. (ف)
- ٤٧ - الزعلان يشرب من مئة البحر. (ص)
- ٤٨ - أسأل مجرب ولا تسأل حكيم.
- ٤٩ - أسأل عن الجار قبل الدار وعن الرفيق
قبل الطريق. (ص)

- ٥٠ - استريح قبل ما تتعب وقم قبل ما تستريح .
- ٥١ - الاستقصاء فرقة .
- ٥٢ - الاستنظار صعب . (ص)
- ٥٣ - أسرع من البرق . (ف)
- ٥٤ - أسعد أيامك نفوذ كلامك .
- ٥٥ - اسم بلا جسم . (س . ص)
- ٥٦ - اسمع أقوالهم ولا تفعل أفعالهم . (ص)
- ٥٧ - اشتغل بالمقصود تيجي الطيار .
- ٥٨ - اشتغل بمصريه وحاسب البطال .
- ٥٩ - اشطف بيتك ما بتعرف من بيدوسه واغسل وجهك ما بتعرف من بيوسه .
- ٦٠ - أشقر بقر لا تشتري وإن صحَّ عندك لا تبيع .
- ٦١ - أشهر من نار على علم . (ف)
- ٦٢ - اصرف ما في الجيب يأتيك ما في الغيب .
- (ص . س)
- ٦٣ - أصفى من عين الديك . (ف)
- ٦٤ - الأصل عون .
- ٦٥ - الأصل الآخرة يا فاخترة .
- ٦٦ - اضرب الأعمى واكسر عصاه ما انتش احكم من ربه اللي عناه .
- ٦٧ - أطعم الفم بتستحي العين . (ص)

- ٦٨ - أطول من شهر الصوم. (ف)
- ٦٩ - أعر من الكبريت الأحمر. (ف)
- ٧٠ - أعزب دهر ولا أرمل شهر. (ص)
- ٧١ - أعطي القوس بارها. (ف)
- ٧٢ - أعطي خبزك للخبار ولو أكل نصه. (ص)
- ٧٣ - اعمل الطيب وارميه في البحر. (ص. ص)
- ٧٤ - الأعمى شوبله زوج عيون ت يفتح. (ف)
- ٧٥ - أفرس من سبع. (ف)
- ٧٦ - الاقتصار عبادة. (ف)
- ٧٧ - أقدم على بحر هائج ولا تقدم على بحر هادي. (ف)
- ٧٨ - أقعد اعوج واحكي مقوم. (ف)
- ٧٩ - أقله أبركه. (ص)
- ٨٠ - أكبر منك بيوم أخبر منك بسنة. (ص)
- ٨١ - الأكل على قدر المحبة. (ص)
- ٨٢ - أكل وحمد خير من أكل وصمت. (ف)
- ٨٣ - أكل ومرعى وقلة صنعة. (ص)
- ٨٤ - أكلة وانحسبت عليك كُلْ ويحليق عينيك. (ص)
- ٨٥ - البس لكل حالة لبوسها إما نعيمها وإما بوسها. (ف)
- ٨٦ - الحق الديك وشوف لوين بيوديكي. (ف)
- ٨٧ - ألسنة الناس من طبع الفلك. (ف)

- ٨٨ - العبي واشعبي وصوبي لا تقربي. «ن»
 ٨٩ - أَلَفْ دَعْوَةَ مَنْ إِبْلِيسَ مَا خَزَقَتْ وَلَا قَمِيصَ. «ن»
 ٩٠ - أَلَفْ دَقْدَقْ وَلَا سَلَامَ عَلَيْكُمْ.
 ٩١ - أَلَفْ عَدُوَّ بَرًّا الدَّارِ وَلَا عَدُوَّ جَوًّا الدَّارِ. (ص)
 ٩٢ - أَلَفْ عَيْشَةَ بِكَلَرٍ وَلَا نَوْمَةَ تَحْتَ الْحَجَرِ. (ص)
 ٩٣ - أَلَفْ عَيْنَ تَبْكِي وَلَا عَيْنِي تَدْمَعُ.
 ٩٤ - أَلَفْ قَلْدَرَهُ وَلَا نَجْرَةَ.
 ٩٥ - أَلَفْ قَلْبَهُ وَلَا غَلْبَهُ.
 ٩٦ - أَلَفْ كَلْبَ يَنْبِجَ مَعَكَ وَلَا كَلْبَ يَنْبِجَ عَلَيْكَ.
 ٩٧ - اللَّهُ مَا يَبِيلِي تَيَعِّنَ.
 ٩٨ - اللَّهُ مَعَ الضَّعِيفِ تَيْسْتَعْبِرُ الْقَوِي.
 ٩٩ - إِلَهِي إِلَهَ بِالْجَمَلِ وَدَنَهُ يَبِيرُكُهُ لِلْأَرْضِ.
 ١٠٠ - إِلَهِي أَصْبَعُهُ فِي الْمَيَّةِ مِثْلَ مِثْلِ إِلَهِي أَصْبَعُهُ فِي النَّارِ.
 النار.
 ١٠١ - إِلَهِي إِلَهَ عَمَرَ مَا بَتَقْتَلُهُ شِدَّةً. (ص)
 ١٠٢ - إِلَهِي إِلَهَ عَيْنَ مَا هُوَ أَعْمَى.
 ١٠٣ - إِلَهِي أَوَّلُهُ شَرْطُ آخِرِهِ سَلَامَةٌ.. (ص)
 ١٠٤ - إِلَهِي بَتَحَطُّهُ بِالْقَدَرِ بِتَشِيلِهِ بِالْمَرْغَفَةِ.
 ١٠٥ - إِلَهِي بَتَطْلَعُهُمُ السَّمَرَةَ بِتَرْوَحُهُمُ عَالِ الْخَطُوطِ.
 والحمرة. (ص)

١٠٦ - اللي بتعمله العتزة في القرض بيعمله القرض في جلدھا .
(ص. ص)

١٠٧ - اللي بدك تقضيه امضيه واللي بدك ترهته بيعه - واللي بدك تخدعه طبعه .
(ص)

١٠٨ - اللي بده يسكر ما بده يعدّ قداح .

١٠٩ - اللي بدك منه شبر بدنا منه ذراع .

١١٠ - اللي بده يلعب مع القطعة بده يطيق غراميشھا .

(ص)

١١١ - اللي بياكل على ضرره بينفع نفسه . (ص. ص)

١١٢ - اللي بياكل العصي مش مثل اللي بيعدها .

١١٣ - اللي بياكل عيش السلطان بيضرب بسيفه .

(ص. ص)

١١٤ - اللي بيعد عن العين بيسلاه القلب .

١١٥ - اللي بيتزوّج بالدين بيع أولاده بالفايظ .

١١٦ - اللي بيتطلع بأعل منه بتوجهه رقبتہ .

١١٧ - اللي بيته من قزاز ما بيراشق الناس بالحجارة .

١١٨ - اللي بيحضر عتزته بتجيب له توم .

١١٩ - اللي بيحفر لأخيه حفرة يقع فيها .

١٢٠ - اللي بيدري بيدري واللي ما بيدري يقول كف

علس .

١٢١ - اللي بيروح وحده للقاضي بيعي راضي .

- ١٢٢ - اللي بيعاشر الحكيم ييموت سقيم .
- ١٢٣ - اللي بيريدك ريده واللي بيريد بعدك زيده .
- ١٢٤ - اللي يستحي من شي يضره لا عقل له .
- ١٢٥ - اللي بيعرف خيبي يعيره في .
- ١٢٦ - اللي بيعرفك صغير ما بيعتبرك كبير . (ص)
- ١٢٧ - اللي يبقلع ثيابه يبرد .
- ١٢٨ - اللي بيكبر لقمته بيغص .
- ١٢٩ - اللي بيكبر حجره لا تخفش منه .
- ١٣٠ - اللي ييمنع الحر ييمنع البرد .
- ١٣١ - اللي بيوقع من السما بتستلقيه الأرض .
- ١٣٢ - اللي تحت باطه مسلة بتنخره .
- ١٣٣ - اللي حط العشرة ابنه صفر .
- ١٣٤ - اللي ربنا متم لها سعادتها يسطلع زوجها في جنازتها .
- ١٣٥ - اللي ساق نفسه للردى لا يلومها .
- ١٣٦ - اللي عند الله ما يضعش . (ص)
- ١٣٧ - اللي عند أمه ما تحمل همه . (ص)
- ١٣٨ - اللي فات مات . (س)
- ١٣٩ - اللي فيه خصلة ييحبب كل الناس مثله .
- ١٤٠ - اللي لك لك .
- ١٤١ - اللي فيه نقطة من دمك ما ييخل من همك .

١٤٢ - اللي له زهر ما ينضربش على بطنه. (ص.س)

١٤٣ - اللي ما اله ما يبروح له.

١٤٤ - اللي ما بتتعب عليه الأيادي ما بتحزن عليه

القلوب.

١٤٥ - اللي ما بتشتري منه كثر منه.

١٤٦ - اللي ما بييجي بعضى موسى ييجي بعضى فرعون.

(ص)

١٤٧ - اللي ما بييجي معك تعال معه.

١٤٨ - اللي ما بييجي من القلب عنايته صعبة.

١٤٩ - اللي ما يلدوق المغراية ما بيعرف شو الحكاية.

١٥٠ - اللي ما يبطعمه ربه يا تعب قلبه.

١٥١ - اللي ما بيرضى بالخرخ بيرضى بشرايه.

١٥٢ - اللي ما بيعرفك بيجهلك. (ص.س)

١٥٣ - اللي ما ييغار ييكون حمار. (ص)

١٥٤ - اللي ما ييفلحش في بلاده في بلاد الناس أيضاً

مش فالح.

١٥٥ - اللي ما ييقطعش فيه الكلام ما ييقطعش فيه

ضربة السيف.

١٥٦ - اللي ما عنده كبير يشتري له كبير. (ص)

١٥٧ - اللي ما لها قوره في البنات مقهورة. (ص)

١٥٨ - اللي ما لوش حد له ربنا. (ص)

- ١٥٩ - اللي ما لوش ظهر مقطوع الظهر .
- ١٦٠ - اللي ما هو لك عضمه من حديد .
- ١٦١ - اللي ما يخاف من الله خف منه .
- ١٦٢ - اللي مش شعبان من حليب أمه يشبع من مية
تشرين .
- ١٦٣ - اللي مش في ايدك بيكيك . (ص)
- ١٦٤ - اللي معود على خبزاتك كلما شافك يبهز ظناره .
- ١٦٥ - اللي معه مصره بيقول شو يريدنا والي معه مية
بيقول يا رب زيدها .
- ١٦٦ - اللي من ايده الله يزيده .
- ١٦٧ - اللي الناس بتاجر له خوازيق بتنجر له .
- ١٦٨ - اللي يعادي الرجال ما ينمش الليل . (ص)
- ١٦٩ - اللي يعاشر المتهم يتهم . (ص)
- ١٧٠ - امش في جنازة ولا تمش في زواجة . (ص)
- ١٧١ - امش على عدوك جوعان ولا تمش عليه عريان .
- (ص)
- ١٧٢ - امش مع السعد تكسب بضايغ، لياك تماشي
النحس المشي معه ضايغ .
- ١٧٣ - إن أقبلت باض الحمام على الوند، وإن أمحلت بال
الحمار على الأسد . (ص)

١٧٤ - إن بهق لتحت بتجي على دفته وإن بهق لفوق
بتجي على شواربه.

١٧٥ - إن تاجرت بالأكفان بتبطل الناس تموت.

١٧٦ - إن جریت جري الوحوش غير رزقك ما
بتحوش. (ص. ص)

١٧٧ - إن شالله الشمال ما تعناز اليمين.

١٧٨ - إن حكيت للجار عيرني وإن صبرت للدهر
حيرني.

١٧٩ - إن ردت تكشف أسرارهم أسأل صفارهم.

١٨٠ - إن شاف أغشم منه ييقتل حاله.

١٨١ - إن صبر صبر وإن ما صبر هيدا الجبل وهيدا
الشجر.

١٨٢ - إن ضاعت الأمانات اعمل مخزنك عبك.

١٨٣ - إن طعمت اشبع وإن ضربت أوجع. (ص)

١٨٤ - إن الطيور على أشكالها تقع. (ف)

١٨٥ - إن غاب عنك أصله كانت دلائل نسبته فعله.

١٨٦ - إن غاب مرسالك استبشر فيه.

١٨٧ - إن غداً لناظره قريب. (ف)

١٨٨ - إن مرحتم جنوا وإن حزنتم كنوا.

- ١٨٩ - إن كان بك تبسط نفسك أذكر ليالي عرسك .
(ص.ص)
- ١٩٠ - إن كان جارك بخير أنت بخير .
- ١٩١ - إن كان صاحبك غسل لا تلعقه كله . (ص)
- ١٩٢ - إن كان الكلام من فضة السكوت من ذهب .
- (ص.ص)
- ١٩٣ - إن كان عدوك غم له لا تتم له . (ص)
- ١٩٤ - إن كان الكذب بينجي الصديق أنجي وأنجي .
- (ص)
- ١٩٥ - إن كنت رايح كثر القبايح . (ص)
- ١٩٦ - إن كنت حرّه لا تضيعي نقابك برّه . «ن»
- ١٩٧ - إن كنت رايح عالطاحون بغير هالمسلة خيط .
- ١٩٨ - إن كنت في سفر تعال بهديه ولو من حجر . (ص)
- ١٩٩ - إن كرهك جارك حوّل باب دازك .
- ٢٠٠ - إن لبست البس حرير وإن عاشرت عاشر أمير .
- ٢٠١ - إن ما كنتش وفاق الأحسن فراق .
- ٢٠٢ - إن نام لك الدهر لا تتم له .
- ٢٠٣ - إن الهزبل إذا شبع مات . (ف)
- ٢٠٤ - إن الهوى شريك العمى . (ف)
- ٢٠٥ - أنا أخبر بشمس بلدي .
- ٢٠٦ - أنا كبير وأنت كبير ومن بله يسوق الحمير .

- ٢٠٧ - أنا نفضت طوقي . (ص)
- ٢٠٨ - أنا وخيي على ابن عمي وأنا وابن عمي
عالم الغريب . (ص)
- ٢٠٩ - الإنسان لسانه بحقه قصير . (ص)
- ٢١٠ - اهلك ولا تهلك .
- ٢١١ - ايد الحر ميزان .
- ٢١٢ - أول العنب وآخر التين .
- ٢١٣ - أول مرة مرمرة وثاني مرة سكرة وثالث مرة عنبرة .
ورابع مرة تودّي عالمقبرة . «ن»
- ٢١٤ - إياك تقرب الشوك - الشين شهادة والوار وكالة
والكاف كفالة .
- ٢١٥ - ايد البايع وسخة .
- ٢١٦ - ايد الفاضية مجوّة .
- ٢١٧ - الايد الي ما بتحطّ ما بتشيل .
- ٢١٨ - الايد الي ما فيك تعضّها بوسها وادع عليها
بالكسر .
- ٢١٩ - ايد وحدها ما بترقف .
- ٢٢٠ - ايدي تحت ظنارك .
- ٢٢١ - ايش ما عطاك عمك خذ منه .
- ٢٢٢ - أي الرجال المهذب . (ف)

حرف الباء

- ١ - الباب الي يجيك منه الريح سدّه واستريح .
(ص. ص)
- ٢ - بالفرس ولا بالفارس .
(ص)
- ٣ - بالمال ولا بالرجال .
- ٤ - بتضربني حتى تهيني وعند طلوع الروح بتقول سلامتك .
- ٥ - بتوعدني ويتعدني بسقيك يا كمون .
- ٦ - بحبك بستر عيوك بيغضك بكثر ذنوبك .
- ٧ - بحبك يا أسواري مثل زندي لا .
- ٨ - بحكي لك يا كنة تسمعي يا جارة .
- ٩ - بدك تجرّس رجال سلط عليه مرة وبدك تجرّس مره سلط عليها ولد .
(ن)
- ١٠ - بدل ما تقول للدجاجة كش اضربها اكسر لها رجلها .

- ١١ - بله يعزّي ما بيعرفش من مات .
- ١٢ - بَرِحَ الحفّاء . (ف)
- ١٣ - البرد مسبب كل علة . (ص)
- ١٤ - برد الصيف أحد من السيف . (ص)
- ١٥ - البرطيل بيحلّ شاشة القاضي .
- ١٦ - بزقة تحت بلاطة ما بتختفي .
- ١٧ - البساط أحمددي . (ص)
- ١٨ - بسين المؤذي شرعاً يقتل .
- ١٩ - بشرّ القاتل بالقتل والزاني بالفقر ولو بعد حين .
- (ص)
- ٢٠ - بصّرت المبصرين صدّقوا الخوت والمجانين .
- ٢١ - بصللة المحب خروف .
- ٢٢ - بطلب من الله السّرة والعافية .
- ٢٣ - البطن على لقمه والشر على كلمة .
- ٢٤ - البطن ييسع دست مخلوطة ما ييسع كلمة .
- ٢٥ - بطن ملان كيف تمام .
- ٢٦ - بطيختين بفرد ايد ما يينمسكوا .
- ٢٧ - بع وانتم ولا تبقي وتسلم . (ص)
- ٢٨ - بعث جاري ولم أبع داري . (ف)
- ٢٩ - البعد جفا . (س)
- ٣٠ - بعد الدار كبعد النسب . (ف)

- ٣١ - بعد ما شاب ودّوه للكتاب . (ص)
- ٣٢ - بعد ما كان سيدها صار يطبل في عرسها .
- ٣٣ - بعد هالكبرة جبة حمرة .
- ٣٤ - بعض الشر أهون من بعض . (ف)
- ٣٥ - البغي آخر مدة القوم . (ف)
- ٣٦ - البقة بتجيب ألف ومية ويتقول يا قلة الذرية . (ن)
- ٣٧ - البكا على راس الميت .
- ٣٨ - بلحس مسني وينام متهني .
- ٣٩ - بمصريه كرفس ولا بهينك يا نفس .
- ٤٠ - البنت جناحها مكسور . (ص . ص)
- ٤١ - بنت العم عورة .
- ٤٢ - بنتي من طبريه وهمها واصل لي . (ن)
- ٤٣ - البنين بتا أولهم فقر وآخرهم غنى .
- ٤٤ - بوس الأيادي ضحك عاللحي .
- ٤٥ - البياض نصف الحسن .
- ٤٦ - ببيض وجهه على ظهر غيره .
- ٤٧ - بيتلطي من حيط لحيط ويقول يا ربي توصلني للبيت .
- ٤٨ - بيتعلموا البيطرة بحمير الأكراد .
- ٤٩ - بيت السبع ما بيخلا من العظام .
- ٥٠ - بيت من عنكبوت كثير على اللي يموت . (ص)

- ٥١ - بركض على خف الصنايع مثل اليهود.
- ٥٢ - يسأل عن البيضة من باضها والقن من عمره.
- ٥٣ - بيضة اليوم ولا دجاجة بكره.
- ٥٤ - يطلع من الجورة شي يطمها.
- ٥٥ - بين تشرين أول وتشرين ثاني صيف ثاني. (ص)
- ٥٦ - بين حانا ومانا ضاعت لحانا.
- ٥٧ - يقول العطار لابنه شوف الزبون واعطيه على شكله.
- ٥٨ - يكارموا الكلب كرمال صاحبه.
- ٥٩ - بشس الشعار الحسد. (ف)

حرف القاء

- ١ - تاج المروءة التواضع . (ف)
- ٢ - تاجر بدينار تسمى في البلد تاجر ويألف دينار عند الناس لا تاجر .
- ٣ - تبع الجبل بالدلو .
- ٤ - تجري الرياح بما لا تشتهي السفن . (ف)
- ٥ - تحابوا كالأخوان وتعاملوا كالأجانب . (ف)
- ٦ - التدبير نصف المعيشة . (ف)
- ٧ - تراب العمل ولا زعفران البطالة . (ص)
- ٨ - تربية الأولاد مثل تفرقش الصوّان . «ن»
- ٩ - ترك ادعاء العلم ينفي عنك الحسد . (ف)
- ١٠ - تزوجوا فقرا يغنيكم الله .
- ١١ - تضرب في حديد بارد . (ف)
- ١٢ - تطلب اثراً بعد عين . (ف)
- ١٣ - تطلّع القرد بالمرآة حنّ حاله غزال .

- ١٤ - التعلّم قبل التثّم . (ف)
- ١٥ - التكرار يعلّم الحمار . (ص)
- ١٦ - تَكُنْتُ القرعة بشعر خالتها . «ن»
- ١٧ - تَغْلِي وتغلي ولو دقيقتين وتعشى وتعشى ولو
خطوتين . (ص)
- ١٨ - تَنُرجع لقصيد النجاص .
- ١٩ - تَنُوصل إليها مترجم عليها .
- ٢٠ - التوقيع صعب .

حرف الثاء

- ١ - الثالثة ثابتة. (ص)
- ٢ - الشكل تحب الشكل. (ف)
- ٣ - ثوب العياره ما يدق وإن دق ما يدوم. (ص)
- ٤ - الثلم الأعوج من الثور الكبير.
- ٥ - ثلاثة ما ينطاقوا التق والتق والتق.
- ٦ - ثلاثة يبطولوا العمر. الدار الوسيعة والمرأة المطيعة والفرس السريعة.
- ٧ - ثلاثة بدهم ثلاثة. الدار الوسيعة تكون منيعه والمرأة المطيعة تكون بديعه والفرس السريعة تكون مطيعة. (ص)

حرف الجيم

- ١ - الجار ولو جار.
- ٢ - الجار ثم الدار. (ف)
- ٣ - الجابي مبغوض.
- ٤ - جارك القريب ولا خيك البعيد.
- ٥ - جتني الشطارة جتني يا زوجي قم مشطني. (ن)
- ٦ - جحي وأهل بيته عرس.
- ٧ - الجمال شعره من السعد. (ن)
- ٨ - الجمرة ما بتحرق إلا موضعها.
- ٩ - جل مطرح جل يبرك. (ص)
- ١٠ - الجمل في شي والجمال في شي.
- ١١ - الجنة بلا ناس ما بتنداس. (ص)
- ١٢ - الجنازة حامية والميت كلب.
- ١٣ - جهلك أشد لك من فقرك. (ف)
- ١٤ - الجوع كافر. (ص. ص)

١٥ - جَوَّعَ كَلْبَكَ يَتْبَعُكَ . (ف)

١٦ - جِيرَانُكُمْ كُنَّا وَمِنْكُمْ تَعَلَّمْنَا أَنْتُمْ نَحْطِطْتُمْ وَنَحْنُ
نَحْمُرُّنَا . (ن)

حرف الحاء

- ١ - الحاجة أم الاختراع.
- ٢ - الحاجة الي ما تمك وصي عليها زوج أمك.
- ٣ - الحاضر لا يشكر.
- ٤ - حافظ على الصديق ولو في الحريق.
- ٥ - الحاكم قنا مَيَّ كيف ما قنيت له يمشي.
- ٦ - الحب ستار.
- ٧ - حب ووار واکره ودار.
- ٨ - الحبل عالتكرار يقطع خرزة البير.
- ٩ - الحبة بتلور بتلور ويتروح للطاحون بتلبس قبقابها
- ١٠ - حبل الكذب قصير.
- ١١ - حبوا كناينكم تنعيش بنينكم.
- ١٢ - حبيك من صدقك لا من صدقك.

- ١٣ - حببي بحبه ولو كان عبد أسود.
- ١٤ - حد العقرب لا تقرب حد الحية افرش ونم.
- ١٥ - حديث خرافة. (ف)
- ١٦ - الحديث ذو شجون. (ف)
- ١٧ - الحر حر وإن مسه الضر. (ف)
- ١٨ - الحرب خدعة. (ف)
- ١٩ - الحرب مجال. (ف)
- ٢٠ - الحرامي ما ينتظر.
- ٢١ - الحرب بالنظارات هين.
- ٢٢ - الحركة فيها بركة. (ص)
- ٢٣ - الحريص محروم.
- ٢٤ - الحسد عند الجيران والبغض عند القرايب.
- ٢٥ - حساب الحفلة ما اجاش على حساب اليدر.
- ٢٦ - حس الطبل بيوتي لبعيد.
- ٢٧ - الحسود لا يسود. (ف)
- ٢٨ - حظ ابنك عالحيطان وقُل هيده طرايق الشيطان.
- ٢٩ - حظ راسك بين الروس ونادِ يا قطاع الروس. (ن)
- ٣٠ - حظ ايلك بمية باردة. (ص)

- ٣١ - حط الصبايا في القصر وتفرّج عليهم وحط العجايز في البير وسكّر عليهم . «ن»
- ٣٢ - حط قدمك على قدم السعيد تسعد . (ص)
- ٣٣ - الحقّ ما فهش جميله . (ص)
- ٣٤ - الحقّ نطّاح . (ص)
- ٣٥ - الحكمة ضالة المؤمن . (ف)
- ٣٦ - الحلاقة بالفاس ولا عازة الناس .
- ٣٧ - الحيطان دفتّر المجانين .
- ٣٨ - الحياء من الإيمان . (ف)
- ٣٩ - الحيا في الرجال يورث الفقر وفي النساء يورث الخنث . (ص.ص)

حرف الخاء

- ١ - خادم يسرق ولا شريك يحاسب.
- ٢ - الخالة مرة الأب لا بتحب ولا بتتحب. (ن)
- ٣ - الخبر بيصل لأذن صاحبه ويوقف.
- ٤ - خبر الشؤم طيار.
- ٥ - خبز الرجال عالرجال دين وعالأنزال صدقة.
- ٦ - خذ منيح واستريح.
- ٧ - خذ الأصيلة ولو عالحصيرة. (ص)
- ٨ - خذ من هالحزمة عود والباقي تاخذه القروء.
- ٩ - خذوا البنات من صدور العمات. (ص)
- ١٠ - الخضوع عند الحاجات رجولية.
- ١١ - الخطيب ورا الباب. (ن)
- ١٢ - الخطايا لها بطايا ضربات الله قوايا.
- ١٣ - خلقه براس مناخيره.

١٤ - خلقتك معتر لا تلج بخاطرك بتحمل بخاطرك
بتهمج.

- ١٥ - الخلق على قدر الخصم.
١٦ - خلّ العسل بجراره حتى تحمي أسعاره.
١٧ - خلّ حبك بعبك.
١٨ - خلّ من قلّ خيره لك في الناس غيره. (ف)
١٩ - خلّيتها بالقلب تجرح ولا تطلع برّاً تفضح.
٢٠ - الخنافس بالطنافس والبكوات بلا غطا.
٢١ - خلا لك الجو فيضي واصفري. (ف)
٢٢ - خير الأعمال بالاكمال.
٢٣ - خير الأمور الوسط. (ف)
٢٤ - خير البرّ عاجله. (ف)
٢٥ - خير العفو ما كان عن القدرة. (ف)
٢٦ - خير ما تعمل شرّ ما تلقى.
٢٧ - خير ما لك ما نفعت. (ف)
٢٨ - الخير مرزوق.
٢٩ - خير الناس من نفع الناس.
٣٠ - خيرها بغيرها.
٣١ - الخيط المثلوث لا ينقطع.
٣٢ - خيك الفقير فقرك وما استغنى.
٣٣ - خير النسا الودوده الولوده.

حرف الدال

- ١ - دار الظالم خراب .
- ٢ - الدارس يغلب الفارس .
- ٣ - دارهم ما زلت في دارهم . (ف)
- ٤ - الدالّ على الخير كفاعله . (ف)
- ٥ - داو العلة قبل تمكينها .
- ٦ - الدجاج ما بتهدس إلا في الغريلة .
- ٧ - الدجاجة مطرح اللي بتقاقي بتبيض .
- ٨ - الدخان القريب يعمي . (ص. ص)
- ٩ - الدراهم مراهم . (ف)
- ١٠ - دَغ الشر يعبر . (ف)
- ١١ - دعامة العقل الحلم . (ف)
- ١٢ - الدفا عفا ولو بعزّ الصيف .
- ١٣ - دق المي مي .
- ١٤ - الدق عالکعاب ولا عازة الكلاب .

- ١٥ - دفن قبال دفن ومرحبا يا موت .
- ١٦ - دقة عالحافر ودقة عالمسار .
- ١٧ - الدم يبحن . (ص)
- ١٨ - الدم ما ييسوس .
- ١٩ - الدم ما يبصير مّي . (ص)
- ٢٠ - الدنيا أم .
- ٢١ - الدنيا طقش وفقش وهيقة .
- ٢٢ - الدنيا فريسة الشاطر .
- ٢٣ - الدنيا قنطرة .
- ٢٤ - الدنيا مراية وزيا توزيك . (ص)
- ٢٥ - الدنيا مشارب .
- ٢٦ - الدنيا وجاه وعتاب .
- ٢٧ - دنياك ما أنت فيه . (ف)
- ٢٨ - الدهر بك ساعة لك وساعة عليك .
- ٢٩ - الدهر ينحط على سلاطين .
- ٣٠ - الدهر دولاب .
- ٣١ - دوا الدهر الصبر عليه . (ف)
- ٣٢ - دود الجبن منه وفيه .
- ٣٣ - دُر الدورة ولو دارت وخذ الأصلحة ولو بارت .
- ٣٤ - دون ذلك خرط القتاد . (ف)
- ٣٥ - الديك الفصيح من البيضة يصيح .

٣٦ - الديك عليه ما يصبح وطلوع الضو على الله .

٣٧ - الدين سواد الخدين .

٣٨ - الدين النصيحة .
(ف)

حرف الذال

- ١ - ذَلُّ من لا سفية له. (ف)
- ٢ - اللعنة ضعيفة.
- ٣ - ذهب الناس وبقي النسناس.
- ٤ - ذنب الكلب حطّوها في القالب أربعين سنة رجعت عوجه.
- ٥ - ذَوَّق كلب ولا تذَوِّق ابن آدم. (ص)

حرف الراء

- ١ - راحت السُّكرة واجت الفكره. (ص)
- ٢ - راس الحكمة مخافة الله. (ف)
- ٣ - الراس كثير الأوجاع. (ص)
- ٤ - راس الكسلان بيت الشيطان.
- ٥ - الرب رب النيات.
- ٦ - رَبُّ أَخ لك لم تَلِدْه أمك. (ف)
- ٧ - رَبُّ رمية من غير رام. (ف)
- ٨ - رَبُّ ساعٍ لقاعد. (ف)
- ٩ - رَبُّ كلمة سلبت نعمة. (ف)
- ١٠ - ربنا بيخلق دودة في صخر ويخلق معاشها معها.
- ١١ - ربنا يعطي رزقه لأنحس خلقه. (ص)
- ١٢ - ربنا ما مساوانا إلا بالموت.
- ١٣ - ربنا يفرق البرد على قد الكسوه. (ص)

- ١٤ - رَبِّ كَلْبِكَ يَعْقِرُ جَنْبِكَ .
- ١٥ - رَجَعَ بِخَفِيِّ حَيْنٍ . (ف)
- ١٦ - الرَّجُلُ مَا بَتَدَبَّ إِلَّا مَطْرَحَ مَا بَتَحَبَّ . (ص)
- ١٧ - الرَّجُلُ رَحْمَةٌ وَلَوْ كَانَ فَحْمَةً . (ن)
- ١٨ - الرَّخْصُ يَبْفَزَعُ .
- ١٩ - رَدَّ الشَّيْءَ لَقِيَمَتِهِ عَدَّ أَنَّهُ مَا كَانَ .
- ٢٠ - الرَّدِي رَدِي كُلَّمَا جَلَوْتُهُ صَدِي .
- ٢١ - رُحٌ مَتَفَرِّجٌ وَارْجَعُ مُشْتَرِي .
- ٢٢ - الرَّدِي مَا يَسَاوِي حَمَلَتَهُ .
- ٢٣ - الرَّرْزُ بِحَلِيبٍ كُلَّمَا بَرَدَ بِيَطِيبُ .
- ٢٤ - رَزَقَ الْخَمْسِ لِلْإِبْلِيسِ .
- ٢٥ - رَزَقَ غَدًا لَغَدٍ . (ص)
- ٢٦ - الرَزْقُ بَدَهُ نَطَهُ . (ص)
- ٢٧ - الرَزْقُ السَّايِبُ يَبْعَلُمُ النَّاسَ الْحَرَامَ .
- ٢٨ - رَسَنُ الْبِغْلِ تَحْتَ أَيْدِ الْمَكَارِي .
- ٢٩ - رَضِيَ الْآبُ مِنْ رَضَى الرَّبِّ .
- ٣٠ - الرُّطْلُ عَالِبَعْدَ قَنْطَارٍ .
- ٣١ - رَغِيفٌ بِرَغِيفٍ وَلَا يَبَاتُ جَارَكَ جِيعَانٍ . (ص)
- ٣٢ - رَفِيقُكَ عَالِطَا حَوْنِ زَحْمَةٍ .
- ٣٣ - رَكْبَنَاهُ وَرَانَا مَدَّ أَيْدِيَهُ لِلْمَخْرَجِ .
- ٣٤ - رَكَوْبُ الْحَمِيلِ عَزَّ . (ص. ص)

٣٥ - الرمح ما ينتخباً بعديله .

٣٦ - الرُّوحَة بالايِد والرُّجعة مش بالايِد .

٣٧ - رؤْيَة الحبيب جلاء العين .

(ف)

حرف الزاي

- ١ - زاد واحد يكفي اثنين وزاد اثنين يكفي ثلاثة.
- ٢ - الزايد أخو الناقص. (ص)
- ٣ - زاد العطين بلّة والطنبور نعمة.
- ٤ - زرعت حنظل بأرض عنبر تعبت جهدي واسقيت سكر حين فصله رجع لأصله. (ص)
- ٥ - زوان بلدك ولا قمح الصليبي.
- ٦ - زوّج الفقير للفقيرة يكثر الشحاذين.
- ٧ - زوّجنا بنتنا تنرتاح من بلاها اجتنا وسبعة ثمانية وراها. «ن»
- ٨ - زوّجنا بنتنا تنستريح حملتنا المنجل والشطيح. «ن»
- ٩ - الزوج قلب اللوز. «ن»
- ١٠ - الزيار بيطلع زيت.
- ١١ - زيادة الخير خير. (ص. ص)
- ١٢ - الزيجة نصيب لكن ثلثينها تنصيب.
- ١٣ - زينة الدار قبله وشمال.

حرف السين

- ١ - الساعي في الخير كفاعله. (ص.س)
٢ - ساعة لقلبك ساعة لربك. (ص)
٣ - السبع سبَّع ولو كَلَّت مضاربه والكلب كلب ولو بين السباع ربي.
٤ - سَبَقَ السيف العَدْل. (ف)
٥ - سَبَّي واصلق. (ف)
٦ - السرُّ أمانة. (ف)
٧ - السعادة يا من دَخَلَ يا من بَخَلَ.
٨ - السُّعْد وَعْد. (ص)
٩ - السفر قطعة من العذاب. (ف)
١٠ - السَّكَاف حافي والحايك عريان.
١١ - سَكَّرَ بابك ولا تنهم جارك.
١٢ - السكوت ردَّ جواب.
١٣ - السكوت أخو الرضا. (ف)

- ١٤ - السُّلْفُ يَنْحَبِّ .
- ١٥ - سَلَفٌ بِتَسْتَوِي .
- ١٦ - سَلَّمَ عَلَيْهِ وَعَدَّ أَصَابِعَكَ . (ص)
- ١٧ - مُمْ قَبْلَ مَا تَشْتَرِي .
- ١٨ - السَّمْنُ يَبْرَدُ سَبْعَ عِيَّاتٍ مِنْ حَوْلِ الْقَم .
- ١٩ - سَمَّنَ كَلْبَكَ يَأْكُلُكَ . (ف)
- ٢٠ - سَمُوكَ مَسْحَرٌ خَلَصَ رَمَضَانَ .
- ٢١ - السَّنُّ إِلَهُ حَقٌّ .
- ٢٢ - السَّنَةُ وَرَاءَ الْبَابِ .
- ٢٣ - السَّهْيَانُ خَفَّ مِنْهُ .
- ٢٤ - سَوَّءَ الْخَلْقُ يَعْلَمِي . (ف)
- ٢٥ - سَلَامَةُ الْإِنْسَانِ فِي حِفْظِ اللِّسَانِ . (ف)
- ٢٦ - السَّلَامَةُ غَنِيمَةٌ . (ص. س)
- ٢٧ - سَلَامُ الْمَلِيحِ تَيْسْتَرِيحُ .

حرف الشين

- ١ - الشاب إن قال جَعْتُ مَدَّقَهُ وإن قال تعبت لا تصدقه.
- ٢ - الشاطر من يصلح يؤسه قبل حلول رسمه. (ف)
- ٣ - شاهد البَغض اللحظ. (ف)
- ٤ - شاور ألف وخالف ألف وارجع لمشورة نفسك.
- ٥ - شبر من الملة ولا ذراع من المرقوق.
- ٦ - شَبنا وما تَبنا.
- ٧ - شَبَّهوا القلوب بالشقاق، شي سهاك شي رفاق.
- ٨ - الشُّبْهَة أخت الحرام. (ف)
- ٩ - شَبَّه الشكل منجذب إليه. (ف)
- ١٠ - شتا مصر وربيع الشام.
- ١١ - شتا نيسان يبيحي الإنسان.
- ١٢ - الشجاعة صبر ساعة.
- ١٣ - الشحادة كيا ولكن الوقوف عالباب صعب.

- ١٤ - شُحَاد ومُشارط. (ص)
- ١٥ - شُحَاد ما يبيح صاحب غلانيه.
- ١٦ - شَذَّ البقر وشَذَّ البَكْر وشَذَّ السفين في الحجر.
- ١٧ - الشرُّ أَخْبَث ما أَوْعِيَتْ من زَاد. (ف)
- ١٨ - شرُّ أيام الديك يوم تُغَسَّل رجلاه. (ف)
- ١٩ - شر الصباح ولا خير المسا.
- ٢٠ - الشر قديم. (ص)
- ٢١ - الشر قليله كثير.
- ٢٢ - الشر للشرِّ خُلُق. (ف)
- ٢٣ - شراية العبد ولا تربيته. (ص. ص)
- ٢٤ - شرط الألفه ترك الكلفه. (ص)
- ٢٥ - الشرط سيّد الأحكام.
- ٢٦ - شرطاً في الحفلة ولا قتالاً عاليلدر.
- ٢٧ - الشركه ما فيها بركه.
- ٢٨ - شعرة من هنا وشعرة من هنا يعملوا دقن.
- ٢٩ - شعرة من الحتيرير خير منه. (ص)
- ٣٠ - شغل الليل يرك.
- ٣١ - شغل الليل مسخرة النهار.
- ٣٢ - الشكوى لغير الله حرام.
- ٣٣ - الشماته لؤم. (ف)
- ٣٤ - الشمس طالعه والناس قاشعه.

- ٣٥ - شهادات الفعّال خير من شهادات الرجال. (ف)
- ٣٦ - شهر اللي ما بيحك منه ماهية ما تعد أيامه.
- ٣٧ - شهق الحمار قال له القذّان من ضلعي.
- ٣٨ - شو بترجى منك يا سفرجلة وكلّ عضه بغصه.
- ٣٩ - شو بتعمل الماشطة مع الوجه العيكن.
- ٤٠ - شو يلقّ الكلب من البحر.
- ٤١ - شو على بال خلدّه من هدير البحر.
- ٤٢ - شو على بال القعق من سواد الوجه.
- ٤٣ - شي بله شهود وشي شهوده منه وفيه. (ص)

حرف الصاد

- ١ - صابح القوم ولا تماسيهم.
- ٢ - صاحب البيت أدرى بالذي فيه. (ف)
- ٣ - صاحب الحاجة أرعن. (ف)
- ٤ - صاحبك بذك تبقيه، لا تأخذ منه ولا تعطيه. (ص)
- ٥ - الصاحب المخسر هو العدو المين.
- ٦ - صام سنة وفطر على بصلة. (ص)
- ٧ - صامت يوم وتخطط للعيد. «ن» (ص)
- ٨ - صباح الخير يا جاري أنت بدارك وأنا بداري.
- ٩ - الصبر مفتاح الفرج. (ف)
- ١٠ - صبرك على نفسك ولا صبر الناس عليك. (ص)
- ١١ - صحيح ما تكسرو مكسور ما تاكل وكل
- تشيع. (ص)
- ١٢ - صحة البدن في الصوم. (ف)
- ١٣ - صدرك أوسع لسرك. (ف)

- ١٤ - الصدقة خير من ميعاد. (ص)
- ١٥ - الصديق عزّ والكذب خضوع. (ف)
- ١٦ - صديق يضرّ خير من كاذب يمسّر.
- ١٧ - صعب على الإنسان معرفة نفسه.
- ١٨ - صلحت لي ولبقت لك والدهر وفق بيننا. (ص)
- ١٩ - صنعة بلا استاد داخلها الفساد.
- ٢٠ - صنعة بالكفّ فيها للفقر كفّ.
- ٢١ - صوت الجمهور من صوت الرب.
- ٢٢ - الصهر يشدّ الظهر.
- ٢٣ - الصيت الحسن أفضل من المال المجموع.
- ٢٤ - الصيف ضيّعت اللبن. (ف)

حرف الضاد

- ١ - ضاعت ولقيناها .
- ٢ - ضاقت الدنيا في وجهه .
- ٣ - الضايغ ييضج العقل .
- ٤ - ضحك بلا سبب من قلة الأدب . (ف)
- ٥ - ضحك الجوزة بين حجرين . (ص)
- ٦ - ضَرَبَ أخماساً لأسداس . (ف)
- ٧ - الضرب يعلم الدب يرقص .
- ٨ - الضرب في الميت حرام . (ص . ص)
- ٩ - ضربني ويكي ومبقي واشتكي . (ص)
- ١٠ - ضرب الحبيب زبيب وحجارته رمان . (ص)
- ١١ - ضربتين على الراس بتوجع . (ص)
- ١٢ - ضربة عالحافر وضربة عالمسار .
- ١٣ - ضربة المعلم بالف ولو كانت تُلَف .
- ١٤ - الضرف اللي ما بيعتلي بيكون عايب .

- ١٥ - ضع الفأس بالراس .
(ف)
- ١٦ - ضعيفين بيغلبوا قوي .
(ص)
- ١٧ - الضيافة أولها شهامة وثانيها ندامة وثالثها غرامة .
(ص)
- ١٨ - ضيف المسا ما له عشا .

حرف الطاء

- ١ - طاسة باردة طاسة سخنة. (ص)
- ٢ - طاعة النساء ندامة. (ف)
- ٣ - طَبَّ الجرّة على فَمَها تطلع البنت لامها. (ص)
- ٤ - الطبع غلب التطيع. (ص)
- ٥ - طَبَّني طَبَّتكَ العافية. (ص)
- ٦ - طَحَّان ما ييغَبَّر على كلاس. (ف)
- ٧ - طعن اللسان كَوخَزَ السنان. (ص)
- ٨ - الطلب الهين ييضِيع الحق البين. (ص)
- ٩ - طلعت دقن ابنك احلق دقنك.
- ١٠ - طلعت سمعتك حاصود ارم منجلك واقعد.
- ١١ - طلع الوحواح شدَّ بركك يا فلاح.
- ١٢ - طلوع السَّم درجة ودرجة.
- ١٣ - الطمع ضرَّ ما نفع. (ص)
- ١٤ - طول التجارب زيادة في العقل.

- ١٥ - الطويل ياكل نين والقصير ييموت حزين . «ن»
١٦ - الطيب له وللناس والبطل لنفسه .

حرف الظاء

- ١ - الظلم في الجملة عدل. (ص)
٢ - ظن العاقل خير من يقين الجاهل. (ف)

حرف العين

- ١ - العادة خامس طبيعة .
- ٢ - العادة في البدن ما يغيرها إلا الكفن .
- ٣ - العادة يا سعادة . (ص)
- ٤ - عار النساء باقي .
- ٥ - عاشر القوم أربعين يوم يا صير منهم يا ارحل عنهم .
- ٦ - العافية بتجي أول بأول .
- ٧ - العافية بتجي من خروم الابر .
- ٨ - العامية عمى .
- ٩ - عبد غيرك حرّ مثلك . (ف)
- ١٠ - العبدة نزلت عالسوق ما استحلت إلا شفاتير سعيد .
- ١١ - العتاب قبل العقاب . (ف)
- ١٢ - العتب على قدّ الأمل . (ص)

- ١٣ - العجلة من الشيطان والثاني من الرحمن .
 (ص. ص) (س)
 ١٤ - علو عاقل خير من صديق جاهل . (ف)
 ١٥ - على حجة الورد يشرب العليق .
 ١٦ - العجقة فصلت واللبة خيطة .
 ١٧ - عدّ البيض بالقله ولا تعدّ شهور الحبل . (ص)
 ١٨ - العلس بترابه وكل شي بحسابه .
 ١٩ - عديم ووقع بسلّ تين . (ص)
 ٢٠ - عذر أقبح من ذنب .
 ٢١ - العرب والطاطمه في خدمة الست فاطمه . (ص)
 ٢٢ - العرق دساس . (ص)
 ٢٣ - عروسي من غير وحام مريضة .
 ٢٤ - العروس لحدّ الإكليل ما بتعرف لمن بتصير . (ص)
 ٢٥ - عزّ نفسك تجدها، هينها بتنهان .
 ٢٦ - العزّ في نواصي الخيل . (ص)
 ٢٧ - عيش رجياً ترّ عجباً . (ف)
 ٢٨ - عيش كثير بتسمع كثير .
 ٢٩ - عيش يا كديش تطلع الحشيش .
 ٣٠ - عصفور في اليد ولا عشرة عالشجرة . (ص)
 ٣١ - العصفور بيتغلّ والصياد بيتغلّ . (ص)
 ٣٢ - العفو من شيم الكرام . (ص)

- ٣٣ - عقلك في راسك بتعرف خلاصك. (ص)
- ٣٤ - عقلك براسك اثنين بيدبروك. (ف)
- ٣٥ - العلم بالشي ولا الجهل به. (ف)
- ٣٦ - العلم في الصغر كالتقش في الحجر. (ف)
- ٣٧ - علمناه الشحادة سبقنا على الأبواب. (ف)
- ٣٨ - على الخير سقطت. (ف)
- ٣٩ - على العبد عثرة بتجيه ولو كان عالفرش نايم. (ص)
- ٤٠ - على عينك يا تاجر. (ص)
- ٤١ - على قد بساطك مدّ رجلك. (ف)
- ٤٢ - على القرمة بتنتب السربوخة. (ف)
- ٤٣ - على هالحمص ما فيش عيد. (ف)
- ٤٤ - علي وزويك وزويك وعلي. (ف)
- ٤٥ - عليك بالنار يا حمار. (ف)
- ٤٦ - عليك نفسك. (ف)
- ٤٧ - العمر مخلود والرب معبود. (ص)
- ٤٨ - العمر مكتوب عاجلين. (ف)
- ٤٩ - عمر لك في كل بلد بيت. (ف)
- ٥٠ - عمرك أطول من عمري. (ص)
- ٥١ - عند الامتحان يكرم المرء أو يهان. (ف)
- ٥٢ - عند البطون ضاعت العقول. (ف)
- ٥٣ - عند الرهان تُعرَف السوابق. (ف)

- ٥٤ - عنده مال قارون.
- ٥٥ - العترة الجريانة ما بتشرب إلا من راس النبع.
- ٥٦ - العترة إذا شحّ حليها، يومها حلّ ذبحهما.
- ٥٧ - العترة فزرت كرشها ما ضرّت إلا نفسها.
- ٥٨ - العترة مقتولة والديب قبالها.
- ٥٩ - العود أحمد. (ف)
- ٦٠ - عود بطنك على رغيفين ولا تعود جسمك على قطعتين.
- ٦١ - عوره وقرعه وما بتنام إلا بالنص. (ن)
- ٦٢ - على الطائر الميمون. (ف)
- ٦٣ - العيب من أهل العيب ما هو عيب.
- ٦٤ - غير بأرطال ولا تقعد بطل. (ص)
- ٦٥ - عين الحب عميا. (ص)
- ٦٦ - عين الداء كثرة الدواء. (ف)
- ٦٧ - العين بصيرة واليد قصيرة. (ص)
- ٦٨ - العين ما بتعلا عال الحاجب. (ص)
- ٦٩ - العين ما بتكره إلا اللي أعلى منها.
- ٧٠ - العين بتبكي على النافع. (ص)
- ٧١ - عين الشمس ما بتتغطى. (ص)
- ٧٢ - العين محروسة.
- ٧٣ - عين لا تقشع قلب لا يوجع.

- ٧٤ - العين ما بتقاوم غرز. (ص)
- ٧٥ - عيني فيه وثق عليه. (ص)
- ٧٦ - العينين والحواجب قاموا بالواجب. «ن»
- ٧٧ - عِشْنِي لِلْبَيْتَرِ وَسَمِّفِي حَيْتَرِ.

حرف الغين

- ١ - غابت السباع ولعبت الضباع. (ص. ص)
- ٢ - الغايِب حَجَّته معه. (ص)
- ٣ - غَبَّ غَبَّ الجمال وقُم قبل الرجال.
- ٤ - غراب نوح.
- ٥ - الغربة مضِيعة النُسب.
- ٦ - الغرية أوَّل سنة حَصَر وثاني سنة كَسَر وثالث سنة نَصَرَ.
- ٧ - الغريب أعمى ولو كان بصير. (ص. ص)
- ٨ - الغرقان يتعلّق بحبال الهوا. (ص)
- ٩ - الغزّالة بتغزل بلذبة المغزل.
- ١٠ - غضب الأب من غضب الرب.
- ١١ - الغضب غول الحلم. (ف)
- ١٢ - الغلط مردود. (ص)
- ١٣ - غلطة الشاطر بألف غلطة.

١٤ - الغوى بئهِ قوى والرقص بئهِ حنجلة.

١٥ - الغيرة من الإيمان. (ص. ص)

١٦ - غيبة المستحية من عبكرة لعشية. «ن»

١٧ - غيظ القرايب دشوه.

حرف الفاء

- ١ - الفاجر ياكل مال التاجر.
- ٢ - الفاجرة ستها وست جيرانها وابنها سيد الصبيان.
- «ن» (ص)
- ٣ - فاضية مشغولة مثل أم العروس.
- «ن»
- ٤ - الفاعل الجيد عند العصر ببيان.
- ٥ - فالج لا تعالج.
- (ص)
- ٦ - فرحت الحزينة خربت المدينة.
- «ن»
- ٧ - الفرس الاصيل ما يبيعها جلالها.
- ٨ - الفرس من ورا الفارس.
- ٩ - الفُرس تمرّ مرّ السحاب.
- (ف)
- ١٠ - الفَرْع يبطّر الوجع.
- ١١ - فسرّ الماء بالماء.
- (ف)
- ١٢ - الفُشْر والنُشْر والعشا خبيزة.
- ١٣ - الفضل للمبتدي وإن أحسن المقتدي.
- (ف)

- ١٤ - الفقر جتزير الرجال. (ص)
- ١٥ - الفقر ما بيتعدى على أحد.
- ١٦ - القلوس بتسقي في جهنم يقسمه.
- ١٧ - فلأح مكفي تاجر مخفي.
- ١٨ - فلان أبرد من طين الشتا.
- (ف) ١٩ - فلان ابن الأيام.
- ٢٠ - فلان أسمر وثناه أبيض.
- ٢١ - فلان أنجس من فار الحبس.
- (ص) ٢٢ - فلان أيامه راحت.
- ٢٣ - فلان برغشة على كعب جميزة.
- ٢٤ - فلان بوجهين ولسانين.
- ٢٥ - فلان يبحكي قد قاض معزول وخوري
- (ص) محروم.
- (ص) ٢٦ - فلان يسرق الكحل من العين.
- ٢٧ - فلان جاب الدب لكرمه.
- ٢٨ - فلان سره بالقلع.
- (ص) ٢٩ - فلان عقله قد السمسة.
- ٣٠ - فلان في الوجه حلّيس وفي القفا قرّيص.
- (ص) ٣١ - فلان لسانه متبرّي منه.
- ٣٢ - فلان نهّاب وهّاب.

- ٣٣ - فلان يقتل القليل ويمشي في جنازته ويقول يُقتل
أقاتله. (ص)
- ٣٤ - فلان يخاف من خياله. (ص)
- ٣٥ - في آذار طَلَع بقر ك للدار.
- ٣٦ - في الزوايا خبايا. (ف)
- ٣٧ - في سعة الأخلاق كنوز الأرزاق.
- ٣٨ - في العجلة الندامة وفي التأني السلامة. (ف)
- ٣٩ - في الإعادة إفادة.
- ٤٠ - في كل مثل حكمة.

حرف القاف

- ١ - قاضي الأولاد شتق حاله .
- ٢ - قال أولاد الديب لأمهم يا أمي التشكيات علينا كثيرة قالت نحن مش قلال يا أولادي .
- ٣ - قال العطار لابنه شوف الزبون واعطيه على شكله .
- ٤ - قال الحيط للوتد ليش عمّال تشقني، قال له من الي عمّال يدقني .
- ٥ - قال له ابعد عن الشرّ وغنيّ له ، قال له لا يغنيّ لي ولا يغنيّ له .
- ٦ - قال له إن لحقتها نَحْزَقْ إيزارها، قال له الثّورة على لمّ الشمل .
- ٧ - قال له بتعرفه قال بعرفه قال له عاشرتّه قال لا قال له إذا ما بتعرفه .
- ٨ - قال له بيتي كان يجبرّ المكسور، قال له بيتي كان يجبرّه قبل ما ينكسر .

- ٩ - قال له شو الي بيخفني قال له الي ما يبصير.
- ١٠ - قال له شوباك بتبكي وأنا عمك ، قال له كل بكايي لأنك عمي .
- ١١ - قال له شوباك بتنفخ عاللين قال له كاويني وهو حليب .
- ١٢ - قال له صباح الخير يا أعور قال هيدا مفتاح الشر .
- ١٣ - قال له عدوك حبك قال له جن .
- ١٤ - قال له قفة مسك في دفنك قال له كثرتهم مش لخير .
- ١٥ - قال له الكردي نطح الحيط قال له هيدا الكردي وهيدا الحيط .
- ١٦ - قال له كلب الحداد بلغ المنجل قال له عند تصريفه بتسمع صريره .
- ١٧ - قال له يا أعور شدّ عالأعور قال أنت سيدي لا .
- ١٨ - قال له يا رب شيلنا يا رب حطنا يا رب خلينا على ما نحن .
- ١٩ - القالب غالب .
- ٢٠ - قالت العترة وهي سارحة ياما أحلى ليلة البارحة .
- (ص)
- ٢١ - قالوا لبقر الديوان إن متم نكفّنكم بحرير قالوا نشتهي نروح بجلودنا .
- (ص)

٢٢ - قالوا لجحا استرزق من باب الله قعد على باب
الفرن.

٢٣ - قالوا لجحا عدّ موج البحر قال الجحايات أكثر من
الراجمات.

٢٤ - قالوا لعنتر من عنترك قال ما شفت حدّ ردني.

٢٥ - قالوا للبغل من أبوك قال الحصان خالي.

٢٦ - قالوا للبومة ليش راسك كبير قالت شيخة، قالوا لها
ليش ذنبك قصير قالت فريخة، قالوا لها من راسك لذنبك ما
صدقت.

٢٧ - قالوا للجمل شو صنعتك قال كباب حرير قالوا
مين على ايديك هالطايعين.

٢٨ - قالوا للديك صبح قال كل شي بوقته مليح. (ص)

٢٩ - قالوا للغراب ليش بتسرق الصابونة قال الأذى
طبعي. (ص)

٣٠ - قالوا يا حمى ما كتب كنة قالت كنت ونسيت. «ن»

٣١ - القبح حارس المرأة. (ف)

٣٢ - قبل أن تصلها كُل من يصلها. (ف)

٣٣ - قبل ما تفصل قس.

٣٤ - قد ضلّ من كانت العميان تهديه. (ف)

٣٥ - قد اسمعت لو ناديت حيا. (ف)

٣٦ - قد ما بتحطّ بالقدره بتشيل بالمرغفة.

- ٣٧ - قلدة ولقت غطاها .
- ٣٨ - القرد بعين أمه غزال .
- ٣٩ - القرش الأبيض لليوم الأسود .
- ٤٠ - القرصه بغضه ولو كانت من ايد فضّه والعضّه عجبّه
ولو كانت من فم كلبه .
- ٤١ - قرعه بمشطين وعوره بمكحلتين .
- ٤٢ - قرودها بجرودها وخيرها بسواحلها .
- ٤٣ - قُسمك ما بيتعدّى جسمك .
- ٤٤ - قطع الأرزاق من قطع الأعناق .
- ٤٥ - قطعت جَهِيْزة قول كل خطيب . (ف)
- ٤٦ - قطعوا ايد العبد صحت جلدة للطنبوره .
- ٤٧ - قَعْدَة وَمَكْنَة خير من أَكْلَة .
- ٤٨ - قُلْ للأعور أعور في عينه .
- ٤٩ - القلب طليعة الجسد . (ف)
- ٥٠ - القلب ما يسعش اثنين . (ص)
- ٥١ - قلبي على ولدي (انفطر) وقلب ولدي على
الحجر . «ن» (ص)
- ٥٢ - قَلَّل طعامك تحمد منامك .
- ٥٣ - القَلَّة بتورث النّقار .
- ٥٤ - قَلّه ويسط مثل النّور .
- ٥٥ - قليل الخاصية يصير قَلْكي .

- ٥٦ - القلوب شواهد. (س)
- ٥٧ - القلوب ما بتسخر.
- ٥٨ - القليل من الجميل كثير.
- ٥٩ - قم يا عبدي تا قوم معك.
- ٦٠ - قمح بما شعير.
- ٦١ - القنع غنى. (ف)
- ٦٢ - القول ما قالت حذام. (ف)
- ٦٣ - قهوة بلا دخان مثل اليهودي بلا حانام.
- ٦٤ - قولي بيضا واسكتي وقولي سمرا واوصفي.
- «ن» (ص)
- ٦٥ - قوم بلا جهال ضاعت حقوقهم. (س)
- ٦٦ - قِيلُوا العلم بالكتابة. (ف)

حرف الكاف

- ١ - كانت القنْدره ناقصةً باتنتاجانه صارت طافحه وملانة .
- ٢ - كانت بيضة الديك . (ف)
- ٣ - كَبُرَ المنافس قطع نصيب .
- ٤ - كَبُرَ البَيْدَر ولا شِئانة العدو .
- ٥ - الكتب غذاء النفوس . (ف)
- ٦ - كثر الجرّ بيقطع خرزة البير .
- ٧ - كثر الشد بيرخي . (ص)
- ٨ - كثر المرعى بيعمي قلب الدابة .
- ٩ - كثرة الأيادي بالحصيدة غنيمة ويالأكل ظليمة .
- ١٠ - كثرة الضحك تُذهب الهية . (ف)
- ١١ - كثرة الطباخين بتشوشط الطعام .
- ١٢ - كثرة العتاب تورث البغضة . (ف)
- ١٣ - الكثرة غلبت الشجاعة .
- ١٤ - كثير النط قليل الصيد .

- ١٥ - كثير الحركة قليل البركة.
- ١٦ - الكحل خير من العمى.
- ١٧ - الكذب داء والصدق شفاء. (ف)
- ١٨ - الكرم يغطي كل عيب.
- ١٩ - كرمال عين تكرم ألف مرج عيون.
- ٢٠ - الكسرة يولد الشحاذ عجيبة.
- ٢١ - الكسل ما يبطئ عسل.
- ٢٢ - كثر على نياك كل الناس بتهابك.
- ٢٣ - كف مصايك عني وما عليك مني.
- ٢٤ - الكفالة ندامة.
- ٢٥ - كفى المرء نبلاً أن تعدّ معائبه. (ف)
- ٢٦ - كل آت قريب. (ف)
- ٢٧ - كل إنسان يعمل بأصله. (ص. ص)
- ٢٨ - كل إنسان حزنه ملان قلبه، شو يبهّمه حزن غيره.
- ٢٩ - كل ألف مصّة ما ييجوا بغصّة.
- ٣٠ - كل بيت وله أنبويه.
- ٣١ - كُلُّ التَّيْنِ وَالْعَنْ الْجُوزِ.
- ٣٢ - كل حبة ولها كيال.
- ٣٣ - كل جديد وله رَهْجة وكل عتيق وله دفشة.
- ٣٤ - كل الجمال بتعارك من دون جلنا بارك. (ص)
- ٣٥ - كل جيل مع جيله يلعب.

- ٣٦ - كل الدروب بتودّي عَالطاحون .
- ٣٧ - كل دقن ولها مشط .
- ٣٨ - كل ديك على مزبلته صيَّاح .
- ٣٩ - كل سرُّ جاوز الاثنين شاع . (ف)
- ٤٠ - كل شي بالتخمين إلّا الألباس بالثمين .
- ٤١ - كل شي بتزرعه بتقلعه إلّا ابن آدم بتزرعه
بيقلعه . (ص)
- ٤٢ - كل شي عادة حتى العبادة . (ص)
- ٤٣ - كل شي على بابہ يشابه أصحابه .
- ٤٤ - كل شي عند العطَّار في منه، إلّا حَبَنِي غَضِب ما
فيش منه .
- ٤٥ - كل شي وثمنه .
- ٤٦ - كل الصيد في جوف الفرا . (ف)
- ٤٧ - كل ضامن غارم .
- ٤٨ - كل طويل هيل وكل قصير فتنة .
- ٤٩ - كل عرس له قرص .
- ٥٠ - كل عترة معلقة بعرقوبها . (ص . ص)
- ٥١ - كل عين ولها حلا .
- ٥٢ - كل غريب لبلاده راجع . (ص . ص)
- ٥٣ - كل غريب للغريب نسيب . (ف)
- ٥٤ - كل غزالة ولها صيَّاد . (ص)

- ٥٥ - كل فتاة بأبيها مُعجبة. (ف)
- ٥٦ - كل فرس ولها خيال. (ص)
- ٥٧ - كل فولة ولها كيال. (ص)
- ٥٨ - كل قاعدة ولها شنوذ. (ص)
- ٥٩ - كل قبيلة ولها هيلة. (س)
- ٦٠ - كل قطعة ولها لبيس. (ف)
- ٦١ - كل كلب يباه نباح. (ف)
- ٦٢ - كل لحية ولها مقص. (ص)
- ٦٣ - كل لسان بإنسان. (ص)
- ٦٤ - كُل ما يعجبك والبس ما يعجب الناس. (ص)
- ٦٥ - كُل مع المرضعة ولا تماشيها. (ن)
- ٦٦ - كل معروض منهان. (ص)
- ٦٧ - كل محجوب مرغوب، وكل ممنوع متبوع. (ص)
- ٦٨ - كل من عليها فان. (ف)
- ٦٩ - كل من عييه بتمه شواربه بتلمه. (ص)
- ٧٠ - كل من يشرب عن سطحه. (ص)
- ٧١ - كل من يعمل بأصله. (ص. ص)
- ٧٢ - كُل كُرّه واشرب كُرّه ولا تعاشر كُرّه. (ص)
- ٧٣ - كل هم كاد عند همي يآوي. (ص)
- ٧٤ - كُل وَدَم ولا تاكل وتصوم. (ص)
- ٧٥ - كلب المزرعة آخرته للديب. (ص)

- ٧٦ - كلب قالت ولا سبع مربوط .
- ٧٧ - كلمة الحق مُرة . (ص)
- ٧٨ - كلمة خذ ولا ألف كلمة هات .
- ٧٩ - كلمة غدا زرعوها وما طلعت .
- ٨٠ - كلمة غدا بعطيك يا ما طوت أيام .
- ٨١ - كلمة المشحّ مطيعه (مطاعة) .
- ٨٢ - كلمة واحدة تكفي العاقل . (ص)
- ٨٣ - كلمة يا ريت ما عمّرت ولا بيت .
- ٨٤ - كلّك منافع مثل زيت الغار .
- ٨٥ - كلّه عند العرب صابون . (ص . ص)
- ٨٦ - كالكاتب على صفحات الماء . (ف)
- ٨٧ - كلي جيزة وتينة واسرحي ملان المدينة، ولا تاكلي
لحمة سمينة وتنامي عليها حزينة . «ن»
- ٨٨ - كما تدين تُدان . (ف)
- ٨٩ - كالمستغيث من الرمضاء بالنار . (ف)
- ٩٠ - كما تزرع تحصد . (ف)
- ٩١ - كمل النقل بالزعرور . (ص)
- ٩٢ - كن مع الأيام أفرس من سبع وأروغ من ثعلب
وأذلّ من كلب .
- ٩٣ - كن بأوّل الناس يا جحي ولو بقص اللحي .
- ٩٤ - كُنْ مع الله ولا تبالي .

- ٩٥ - الكنيسة القريبة ما بتشفى .
- ٩٦ - كلاس ما بيعبر على طحان .
- ٩٧ - الكلام زي النحل ما يطلع له إلا الدخان .
- ٩٨ - كلام الملوك ملوك الكلام . (ف)
- ٩٩ - كلام الليل يحويه النهار . (ف)
- ١٠٠ - الكلام صفة المتكلم . (ص.س)
- ١٠١ - كلام الليل مخلوط بزبدة وإن طلعت عليه الشمس ذاب .
- ١٠٢ - كلام لين وظلم بين . (ف)
- ١٠٣ - كونوا أخوة واقسموا قسمة الحق .
- ١٠٤ - كيد النساء غلب كيد الرجال . (ص)
- ١٠٥ - كيف ظنك بجارك . قال كظني بنفسي . (ف)
- ١٠٦ - كيف ما راد الفاخوري بيركب دينة الجرّة .
- ١٠٧ - كيف ينام البدوي والعسل فوق راسه .

حرف اللام

- ١ - لبس الأسمر أحمر واضحك عليه، ولبس الأبيض أسود وتفرّج عليه.
- ٢ - لبس العود يوجد. (س)
- ٣ - لبنان لو كان له أُم بكت عليه.
- ٤ - اللبيب يفهم من الإشارة. (س)
- ٥ - اللحظ أصدق من اللفظ. (ف)
- ٦ - لحم بقر لا ينذّم ولا ينشكر. (ص)
- ٧ - لحمائك يبلزقوا بالدست.
- ٨ - لسان التجربة أصدق. (ص)
- ٩ - اللسان ترجمان القلب. (ص)
- ١٠ - لسانك حصانك إن صتته صانك وإن هتته هانك. (ص)
- ١١ - لعلّ له عنراً وأنت تلوم. (ف)
- ١٢ - اللقمة الي في فمك ما بتعرف لمن بتكون.

- ١٣ - لكل جديد لذة ولكل قديم حُرمة. (ف)
- ١٤ - لكل حيٍّ أجل. (ف)
- ١٥ - لكل داءٍ دواء. (ف)
- ١٦ - لكل دهر رجال. (ف)
- ١٧ - لكل ساقطة لاقطة. (ف)
- ١٨ - لكل عالمٍ هفوة ولكل جوادٍ كبوة. (ف)
- ١٩ - لكل عداوة صلحة إلا الحسد. (ف)
- ٢٠ - لكل مجتهد نصيب. (ف)
- ٢١ - لكل مقامٍ مقال. (ف)
- ٢٢ - لم يَفُت من لم يُمُت. (ف)
- ٢٣ - لما تمشي علّق برجلك مصباح. (ف)
- ٢٤ - لما يقع النصيب من السما يقع الخطّاب بالعمى. (ف)
- ٢٥ - لو أنصف الناس استراح القاضي. (ف)
- ٢٦ - لو بتعرف أُمّي الوجع بأسناني، كانت هيات لي
أكفاني. (ن)
- ٢٧ - لو كانت حبة العريس والعروس بتدوم، كانت
القيامة بتقوم. (ن)
- ٢٨ - لو ذاتِ سوارٍ لطمتي. (ف)
- ٢٩ - لو سلم الكرم من حارسه طابت مغارسه. (ف)
- ٣٠ - لو كان الجمل يشوف حردبته كان بيقع بيفك
رقبته. (ف)

- ٣١ - لو كان فيها خير ما رماها الطير.
- ٣٢ - لولا اختلاف النظر ما نفقت السلعات. (ص)
- ٣٣ - لولا الكاسورة ما كانت الفاخورة.
- ٣٤ - لولا الغيرة والحسد كانت عجوز تكفي بلد.
- ٣٥ - لولا البيطرة وهزّ المخالي، لأصبح الندل خيال يا خالي.
- ٣٦ - لولا حب الوطن لكانت بلاد السوء خراب.
- ٣٧ - لولاك يا كمي ما أكلت يا فمي. (ص. ص)
- ٣٨ - الليل أخفى للويل. (ف)
- ٣٩ - الليل ستار كل ويل.
- ٤٠ - ليوم الله يبعين الله. (ص)
- ٤١ - ليس بأخيك من احتجت إلى مداراته. (ف)
- ٤٢ - ليس الجمال بالثياب. (ف)
- ٤٣ - ليس الخبر كالعيان. (ف)
- ٤٤ - ليس في الأمر يا أمي ارحمني. (ف)
- ٤٥ - ليس للباطل أساس. (ف)
- ٤٦ - ليس للحاسد إلا ما حسد. (ف)
- ٤٧ - ليس من العدل سرعة العذل. (ف)
- ٤٨ - ليست المصائب بلا نتائج حسنة. (ف)

حرف الميم

- ١ - ما أَحَنَ مِنِّي إِلَّا جَارَةُ الْمَلَأَةِ. (ن)
- ٢ - ما أَشْبَهَ اللَّيْلَةَ بِالْبَارِحَةِ. (ف)
- ٣ - ما بَتَعْمَرُ تَتَخَرَّبُ.
- ٤ - ما يَبْتَهِزُّ إِلَّا كُلَّ مَهْزَايَةٍ، وَمَا يَبْقَرِقُ بِالْدَسْتِ إِلَّا الْعِظَامُ.
- ٥ - ما يَبْجِي التَّرْيَاقَ مِنَ الْعِرَاقِ، نِيَكُونُ الْمَلْسُوعُ فَارِقُ.
- ٦ - ما يَبْحَنُ عَالِ الْعُودِ غَيْرَ قَشْرِهِ.
- ٧ - ما بِالْيَدِ حِيلَةٌ. (س)
- ٨ - ما يَبْشُكِرُ السُّوقَ إِلَّا مِنْ رَيْحٍ.
- ٩ - ما يَبْعُرِفُ كُوعَهُ مِنْ بُوعِهِ.
- ١٠ - ما يَبْعَمَلُ إِلَّا شَغْلَهُ وَاحِدَةً مِثْلَ الْمَنْخَلِ.
- ١١ - ما يَبْفَرِغُ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ رِزْقُ. (ص)
- ١٢ - ما يَبْقَطِعُ بِالشَّجَرَةِ إِلَّا فَرْعَ مِنْهَا.
- ١٣ - ما يَبْوَغُ إِلَّا الشَّاطِرُ. (ص)

- ١٤ - ما تحيىش المصائب إلا من الحبايب. (ص)
- ١٥ - ما تحسد إلا اللي يعمل العليب. (ص)
- ١٦ - ما جمع توفّق. (ص)
- ١٧ - ما الحب إلا للحبيب الأول. (ف)
- ١٨ - ما حد يسلم من العيوب. (ص)
- ١٩ - ما حدّن بيصلي حتى يطلب الغفران. (ص)
- ٢٠ - ما حدّن بينادي على زيتة عكّر. (ص)
- ٢١ - ما حدّن مستريح حتى ولا ابن الجريح. (ص)
- ٢٢ - ما دام جارك بخير أنت بخير. (ص)
- ٢٣ - ما دام الراس سالم البدن سالم. (ص)
- ٢٤ - ما دام لجارتي فقعت مرارتي كيف لي ولحالي. (ص)
- ٢٥ - ما دعت سدّان التّ ومتى صرت مطرقة أطرق. (ص)
- ٢٦ - ما دعنا على مالحصيرة لا طويلة ولا قصيرة. (ص)
- ٢٧ - ما شتمك إلا اللي بلغك. (ص)
- ٢٨ - ما على الرسول إلا البلاغ. (ف)
- ٢٩ - ما فاز بالكرم إلا من قطف أول. (ص)
- ٣٠ - ما في بالحيات صالحات. (ص)
- ٣١ - ما في بجهنم مراوح. (ص)
- ٣٢ - ما في جود إلا من موجود. (ص)
- ٣٣ - ما في حلاوة إلا في بعلبك. (ص)
- ٣٤ - ما في شي يقول للقلب طق. (ص)

- ٣٥ - ما في ولا حصوة تبتسند خاية .
- ٣٦ - ما في ولا طُلعة تَقْبِالها نَزْلة .
- ٣٧ - ما في ولا عود تَفِيه دخان .
- ٣٨ - ما في ولا عيب إلّا تالْكَرم غطاء .
- ٣٩ - ما في ولا قرقة تورّاها شرشوحة .
- ٤٠ - ما في ولا فولة مسومة إلّا تَلْها كِيال أعمى .
- ٤١ - ما كفاك الكحل حتى تَذنّبه .
- ٤٢ - ما كل بيضاء شحمة ولا كل سوداء قمره . (ف)
- ٤٣ - ما كل ما يُعلم يقال . (ف)
- ٤٤ - ما كل من صفّ الصواني قال أنا حلواني .
- ٤٥ - ما لك صاحب إلّا بعد قتله .
- ٤٦ - ما لك عجب تَلْكَ ألف مبغض .
- ٤٧ - ما لي بقر ولا أقوم على سحر . (ص)
- ٤٨ - ما لا يترك كُله لا يُترك كُله . (ف)
- ٤٩ - ما يبقى على المزاود إلّا شرّ البقر . (ص)
- ٥٠ - ما يحكّ لي خلاف ظفري ولا يمشيني خلاف رجلي .
- ٥١ - ما يحمل همّك إلّا اللي من أمّك .
- ٥٢ - ما يداوى الأحق بمثل الإعراض عنه . (ف)
- ٥٣ - ما يصعب الحق إلّا على الأحق . (ص)
- ٥٤ - ما يضيع حق ووراه مطالب . (ص)

- ٥٥ - ما يضيق الزرية إلا النعجة الغرية. (ص)
- ٥٦ - ما يعرفش ثلث الثلاثة كم. (ص)
- ٥٧ - ما يعزك في أبوك إلا اللي يعرفوك. (ص)
- ٥٨ - ما يلعب السوس إلا في الخشب النقي. (ص)
- ٥٩ - ما يتفكك إلا عجلك ابن بقرتك. (ص)
- ٦٠ - ماتت أختي سعادته لبختي. «ن»
- ٦١ - الماش أحسن من اللاش. (س)
- ٦٢ - الماشي طير والقاعد حجر. (ص)
- ٦٣ - مال أبونا صار علينا صدقة. (ص)
- ٦٤ - المال يبجر المال والقمل يبجر الصيان. (ص)
- ٦٥ - مال تحببه الرياح، تأخذ الزوابع. (ص)
- ٦٦ - المال مال أبونا والناس يبحارونا. (ص. س)
- ٦٧ - المتغطي بالأيام عريان. (ص)
- ٦٨ - متى كثرت الزبلة عالعرب، يصيروا يدهنوا شواربهم.

- ٦٩ - متى وقعت البقرة بيكثر السلاخين. (ص)
- ٧٠ - مثل الإبرة تكسي الناس وهي عريانة. (ص)
- ٧١ - مثل الخبلاص كل ما كبر حلي. (ص)
- ٧٢ - مثل الحية تحت التبن. (س)
- ٧٣ - مثل دودة القز بتعب لغيرها. (ص)
- ٧٤ - مثل شباط ما على كلامه رباط. (ص)

- ٧٥ - مثل صبيّرة طمسن .
- ٧٦ - مثل الكلب الي بينج عالقمر .
- ٧٧ - مثل ما بتكيل بتكتال .
- ٧٨ - مثل الناس ولا باس .
- ٧٩ - مثل النعامة لا طير ولا جمل . (ف)
- ٨٠ - المحبة خصائص والغضب عموم .
- ٨١ - محل الضيق يسع ألف صديق . (ص)
- ٨٢ - المحل المليح الي فيه بالك يستريح .
- ٨٣ - المجابرة حلوة .
- ٨٤ - المجانين أولاد ناس . (ص)
- ٨٥ - مجنون يحكي وعقل يفهم . (ص)
- ٨٦ - المجنون بيرمي حجر في بير، وألف عاقل ما
يشيلوه .
- ٨٧ - مدّ بساطك على قدّ رجلك .
- ٨٨ - مدّ الجمل رقبتة من الطاقة قالوا له بتقع قال الثقل
لورا يا قبّاني .
- ٨٩ - مداراة الخواطر صعبة .
- ٩٠ - المديون ما لوش غلة .
- ٩١ - مرأة الأب سخطة من الرب لا بتحبّ ولا
بتنحبّ . (ص)
- ٩٢ - المرء أعلم بشأنه . (ف)

- ٩٣ - المرأة بأصغريه: قلبه ولسانه . (ف)
- ٩٤ - المرأة حيث يضع نفسه . (ف)
- ٩٥ - المرسال لا ينضرب ولا ينهان . (ص)
- ٩٦ - المرضعة بتاكل قد أربعة .
- ٩٧ - مركب الضراير سار ومركب السلايف
- حار . (ن) (ص)
- ٩٨ - المزاح لقاح الضغائن . (ف)
- ٩٩ - المزاح في الكلام كالملح في الطعام .
- ١٠٠ - المسابقة خير من عاقبة .
- ١٠١ - المساواة في الظلم عدل . (ص)
- ١٠٢ - مسبب الخسارة أولى فيها .
- ١٠٣ - المستعجل ما يستقش حمير . (ص)
- ١٠٤ - مسكين يا ناس من كانت علته مراته يموت ولو كان الطبيب حذاه .
- ١٠٥ - مش الأصل أكل الخروب الأصل تصريفه .
- ١٠٦ - مش كل ما نزلت الجرّة على البير بتطلع سالمة .
- ١٠٧ - مش كل مرة بتسلم الجرّة . (ص)
- ١٠٨ - مش مقصرك عن طلوع الجبل إلا الحفا .
- ١٠٩ - مشنك مثل ناطور التين بالصيف .
- ١١٠ - المصارين في البطن بيتخانقوا . (ص)
- ١١١ - مصائب الدهر أكثر من نبات الأرض . (س)

١١٢ - مصائب الدهر الثابتة ثلاثة: الفقر والمرض والموت.

١١٣ - مصائب قوم عند قوم فوائد. (ف)

١١٤ - مصر ما تبعدش على حبيب. (ص)

١١٥ - مصري وملميط. (ص)

١١٦ - مصرية الخاناتي رُوحت بغل المكاري.

١١٧ - مصفاية ما بيعيها بخش.

١١٨ - المصلح اله ثلثين القتلة.

١١٩ - مطرح ما تمسي بات. (ص)

١٢٠ - مع الخواطيء سهم صائب. (ف)

١٢١ - المعاونة عون. (ص)

١٢٢ - المعتر معتر وإن سعد ييموت.

١٢٣ - المعدة بيت الداء والحمية رأس كل دواء. (ف)

١٢٤ - المعروف سيد الأحكام. (ص. س)

١٢٥ - المعنى بقلب الشاعر. (ص)

١٢٦ - المغني يغني وكل من على معناه يسال.

١٢٧ - مفتاح النفس لقمة ومفتاح الشر كلمة. (ص)

١٢٨ - المفرط أولى بالخسارة. (ف)

١٢٩ - المفلس غني بالرايات.

١٣٠ - المكتوب بيان من عنوانه. (ص)

- ١٣١ - مكتوب على ورق الخيار اللي يسهر الليل ينام النهار. (ص)
- ١٣٢ - المكسب يقوي القلب. (ص)
- ١٣٣ - مكسور لا تأكل وصحيح لا تكسر وكل حتى تشبع. (ص)
- ١٣٤ - الملح الفاسد في عين الحامد. (ص)
- ١٣٥ - ملحه على ركبته. (ف)
- ١٣٦ - ملفى الغريب الخان. (ص)
- ١٣٧ - المليح لو تبغدد لا يلومه حد، والوحيش لو تبغدد سيف يقطه قد. (ن)
- ١٣٨ - من أحب شيئاً أكثر من ذكره. (ف)
- ١٣٩ - من أخذ من ملة غير ملته وقع بيلة غير علته. (ص)
- ١٤٠ - من أخذ الأجرة يطالب بالعمل. (ص)
- ١٤١ - من استحي من شي يضره ما كمل عقله. (ص)
- ١٤٢ - من استرخص اللحم عند المرق يندم. (ص)
- ١٤٣ - من استقل كراه قطع سيئه. (ص)
- ١٤٤ - من استهتر بالرجال براس اللفت يقتل. (ص)
- ١٤٥ - من أسعدها زمانها جابت بناتها قبل صبياتها. (ن)
- ١٤٦ - من أشبه أبه فما ظلم. (ف)

- ١٤٧ - من اشترى الدون بالدون رجع إلى بيته وهو مغبون. (ص)
- ١٤٨ - من أطاع غضبه أضاع أدبه. (ف)
- ١٤٩ - من أعجب برأيه ضلّ. (ف)
- ١٥٠ - من اغتنى بعد فقر يموت وعقله بالفقر دهاس.
- ١٥١ - من افترقني بعظمة كنت عنده عظيم. (ص)
- ١٥٢ - من أقرّ بذنبه لا ذنب عليه. (ص. ص)
- ١٥٣ - من أكل ويان عليه لا أسفاً عليه.
- ١٥٤ - من ألف فقد استهدف. (ف)
- ١٥٥ - من أهان ماله أكرم نفسه. (ص)
- ١٥٦ - من أجتى طلعت القصر قال من البارح العصر. (ص)
- ١٥٧ - من بعد حماري ما يبت حشيش.
- ١٥٨ - من بعد ما كان سيدها صار يطبل بعرسها.
- ١٥٩ - من بلغ السبعين اشتكى من غير علة. (ف)
- ١٦٠ - من يشكر بالعروسة أمها وخالتها وأهل حارتها. (ن)
- ١٦١ - من تأنى نال ما تمنى. (ف)
- ١٦٢ - من تكلم بما لا يعنيه سمع ما لا يرضيه. (ص. ص)
- ١٦٣ - من جدّ وجد.

- ١٦٤ - من جَرَّبَ المَجْرُبَ كان عقله مخْرُبَ.
- ١٦٥ - من حالكَ اعْذِرْ جارك. (ص)
- ١٦٦ - من الحَبَّةِ تَنْشَأُ الشَّجَرَةُ. (ف)
- ١٦٧ - من حَرَصَ ما نَلِمَ. (ف)
- ١٦٨ - من حَضَرَ ما غَابَ. (س)
- ١٦٩ - من حَضَرَ السُّوقَ باعَ واشْتَرَى.
- ١٧٠ - من حَفَرَ لِأَخِيهِ حَفْرَةً وَقَعَ فِيهَا.
- ١٧١ - من حَكَمَ بِرِزْقِهِ ما ظَلَمَ.
- ١٧٢ - من حَيَّ شَوْكَهُ بِتَخَلُّفِ وَرْدِهِ.
- ١٧٣ - من خَدَمَنِي وَأَخَذَ كِرَاهَ لَا هُوَ عِبْدِي وَلَا أَنَا مَوْلَاهُ.
- ١٧٤ - من خَفَّ رَأْسُهُ تَعَبَتْ رِجْلِيهِ. (ص)
- ١٧٥ - من خَلَّفَ ما مَاتَ. (ص)
- ١٧٦ - من دَارَى زَمَانَهُ ما انْفَلَدَرَ.
- ١٧٧ - من دَقَّ البابَ سَمِعَ الجَوَابَ. (ص)
- ١٧٨ - من الدَّلَفِ لَتَحْتَ المِزْرَابِ.
- ١٧٩ - من ذَهَبَ مَالُهُ هَانَ عَلَى أَهْلِهِ. (ف)
- ١٨٠ - من رَادَكَ رِيْدُهُ وَمَنْ رَادَ بِعَدْلِكَ زِيْدُهُ.
- ١٨١ - من سَلَّمَ سِلَاحَهُ حَرَّمَ قَتْلَهُ. (ص. ص)
- ١٨٢ - من زَرَعَ المَعْرُوفَ حَصَدَ الشُّكْرَ.
- ١٨٣ - من سَاوَاكَ بِنَفْسِهِ ما ظَلَمَكَ. (ص)

- ١٨٤ - من سُبِكَ قال من بُلَغني. (ف)
- ١٨٥ - من السُّرُور بكاء. (ف)
- ١٨٦ - من سمع النصيحة أَمِنَ الفضيحة.
- ١٨٧ - من سَلَفَ السبت لاقى الحَدَّ قَدَّامه، ومن خدَم الناس صارت الناس خَدَّامه. (ص)
- ١٨٨ - من شاف خير بعد قَلَّةٍ، ادعوا له بَشَاتِ العقل.
- ١٨٩ - من شاف الغَيْظَ وما اغتَاطَ كان بهيم، ومن شاف الفرح وما فرح كان لثيم.
- ١٩٠ - من شافني بعين شفته بالتَّين.
- ١٩١ - من شَبَّ على شيء شاب عليه.
- ١٩٢ - من صار نَجْعة أكله الذيب.
- ١٩٣ - من صبر ظفر ومن لَجَّ كفر.
- ١٩٤ - من صرف وما حسب خرب وما درى. (ص)
- ١٩٥ - من طالت علته كان القبر مأواه. (ص)
- ١٩٦ - من طالت لحيته قصرت فطنته. (ف)
- ١٩٧ - من طلب المعالي سهر الليالي. (ف)
- ١٩٨ - من طلع لأهله ما تعُدَّى.
- ١٩٩ - من عاشر من غير جنسه دَقَّ الهم صدره. (ص)
- ٢٠٠ - من علم نابه ونصابه وشبابه كان الموت أولى به.
- ٢٠١ - من عقل ما ندم. (ص)
- ٢٠٢ - من علَّمَنِي حرفاً صرت له عبداً. (ف)

- ٢٠٣ - من غاب أصله كانت دلائل نسبته فعله . (ص)
- ٢٠٤ - من غالب الأيام غلب . (ف)
- ٢٠٥ - من غرّبل الناس نخلوه ومن شكر الناس مدحوه . (ص)
- ٢٠٦ - من غضب من لا شيء رضي من لا شيء . (ص)
- ٢٠٧ - من غضب ندم . (ص)
- ٢٠٨ - من فات قديمه تاه . (ص)
- ٢٠٩ - من فاته اللحم فليأكل من المرق . (ف)
- ٢١٠ - من قلّم موجوده ما بخل . (ص)
- ٢١١ - من قصر ذيلك يا أزعرج . (ص)
- ٢١٢ - من القلب للقلب رسول . (ص. ص)
- ٢١٣ - من قلّة الخيل شدّوا عاكلاب سروج . (ص)
- ٢١٤ - من قصّدك جاب الحقّ عليك . (ص)
- ٢١٥ - من قلّة الرجال سمّوا الديك أبو قاسم . (ص)
- ٢١٦ - من قنع غنى . (ص)
- ٢١٧ - من كان الديك دليله كان القرن مأواه . (ص)
- ٢١٨ - من كم سرّه بلغ مراده . (ف)
- ٢١٩ - من كثر كلامه قلّ فعله . (ف)
- ٢٢٠ - من كثرت خطاياها بارت . (ص) «ن»
- ٢٢١ - من لم يركب الأهوال لم ينل الرغائب . (ف)

٢٢٢ - من ليلته عفرت، طفى الفتيلة وضيع

الكبريت. (ص)

٢٢٣ - من مالك لهالك لقبّاض الأرواح.

٢٢٤ - من موّت نفسه سنة عاش الدهر.

٢٢٥ - من نقل لك فقد نقل عنك. (ف)

٢٢٦ - من وطّن نفسه على أمر هان عليه. (ف)

٢٢٧ - من وطى كلمة وطى جبل.

٢٢٨ - من لا يحسن لنفسه لا يحسن لغيره. (ف)

٢٢٩ - من لا يستحي يعمل ما يشتهي. (ص)

٢٣٠ - من لا يصلحه الخير لا يصلحه الشر. (ص)

٢٣١ - من يصبق بإيدي أضربها في وجهه. (ص)

٢٣٢ - من يعيش يره. (ف)

٢٣٣ - من ينوي الشر يلتقيه.

٢٣٤ - من يوم شفتكم يا أولادي، ما هنالي زادي.

«ن» (ص)

٢٣٥ - منجّوض والمكاوي عالنار.

٢٣٦ - المنة تهدم الصنيعة. (ف)

٢٣٧ - المنة ولا الدنية.

٢٣٨ - مهلّى قلبه بالأيدين.

٢٣٩ - الموت غريم يابس.

٢٤٠ - موة المرأة مثل دقة الكوع. (ص)

- ٢٤١ - مَوْتَةُ الْمَرَّةِ تَجْدِيدُ الْعَرْسِ . «ن»
- ٢٤٢ - الْمَوْجُوعُ يَتَعَلَّقُ بِحَبَالِ الْمَوَا .
- ٢٤٣ - الْمَوْتُ عَلَى رِقَابِ الْعِبَادِ . (ص.ص)
- ٢٤٤ - الْمَوْتُ مَا فِيهِ شَيْئَانَةٌ .
- ٢٤٥ - الْمَيِّ مَا بَتَمَرَ عَلَى عَطْشَانٍ . (ص)
- ٢٤٦ - الْمَيِّ حَيَاةُ النُّفُوسِ . (ص)

حرف النون

- ١ - النار فأكهة الشتا .
- ٢ - النار ما تحرق إلّا وأطيبها . (ص)
- ٣ - النار ولا العار . (ص . ص)
- ٤ - نارك ولا جنة الغير . (ص . ص)
- ٥ - الناس بالناس والكل بالله . (ص . ص)
- ٦ - الناس عبيد الإحسان .
- ٧ - الناس وجاء وعتاب .
- ٨ - ناصح الأحق عدوّه . (ص)
- ٩ - نامي على غسولك تيكمل حسونك . «ن»
- ١٠ - الناي في كمي والريح في فمي . (ص)
- ١١ - النجاة في الصلح . (ص)
- ١٢ - نحس بتعرفه ولا جيد تتعرف فيه .
- ١٣ - نحن في التذكير والله في التدبير . (ص . ص)
- ١٤ - التذلّ تذلّ ولو لوى شاربه لَوْرًا .

- ١٥ - الندم على السكوت خير من الندم على الكلام. (ف)
- ١٦ - النسا جواهر وقواهر. (ص)
- ١٧ - النصع بين الملا تقريع. (ص)
- ١٨ - نصف الألف ٥٠٠. (ص)
- ١٩ - نصف الدرب ولا كلها. (ص)
- ٢٠ - النظافة من الإيمان. (ص.س)
- ٢١ - نعم المؤدب الدهر. (ف)
- ٢٢ - النفس بتطلب والمعدة ما بتهضم. (ف)
- ٢٣ - النفس تتعلم من أخوها النافع. (ص)
- ٢٤ - النفس مطرحها ولو قل زادها. (ص)
- ٢٥ - النفس مولعة بحب العاجل. (ف)
- ٢٦ - التقد عند الحافرة. (ف)
- ٢٧ - نقم له العليق يقدم لنا اللبيط.

حرف الهاء

- ١ - هات اليوم صوف وغداً خذ خاروف. (ص)
- ٢ - هات للمجنون ألف عقل ما يعجبه إلا عقله. (ص)
- ٣ - هَاخَذَ مَعُوذَ عَلَى هَالِلِطْمَةِ.
- ٤ - هَدِيَّةُ الْمُقْرِفِ لِيَمُونَةَ حَامِضَةٍ.
- ٥ - هَرَبَ مِنَ الدَّبِّ وَقَعَ فِي الْجَبِّ.
- ٦ - الْهَرِيَّةُ ثَلَاثِينَ الْمَرَّاجِلِ.
- ٧ - هَزَّ عَصَاةَ الْعِزِّ، لَا تَضْرِبْ بِهَا.
- ٨ - هَالِشُبُّ كَفَ بِلَا أَصَابِعِ.
- ٩ - هَالْكَنِيسَةُ الْخُرْبَانَةُ بِدُهَا هَالْقَسِيسِ الْأَعْمَى.
- ١٠ - هَفَّ طَلَعَ النَّهَارِ. (ص)
- ١١ - هَالْقَرْدُ بُلْدُهُ هَالْجُتْرِيرِ.
- ١٢ - هَاللَّذَّةُ مَا بَتَحَرَّزَ هَالشَّنَّةُ.
- ١٣ - هَلْ يَخْفَى عَلَى النَّاسِ الْقَمَرِ. (ف)
- ١٤ - هَمَّ دَجَاجٌ وَمَنَاقِيْدُهُمْ بَوْلَادِ.

- ١٥ - المَهْمُ في الدنيا كثير، بسَ مفرَّق. (ص)
- ١٦ - هَمَّ مالي هَمَّ استوى لي. (ف)
- ١٧ - هَمُّك ما هَمُّك. (ص)
- ١٨ - مَا المصاوى ما بتعيش ضروف. (ص)
- ١٩ - مِنْ فلوسك ولا تَهِن نفسك. (ص)
- ٢٠ - هِنِيئًا للمتهوم وهو بري. (ص. س)
- ٢١ - هو أُمُّك تَحْمِل هَمُّك. (ص)
- ٢٢ - هو عندك خيال صحرا. (ف)
- ٢٣ - هو ينفخ في رماد. (ص)
- ٢٤ - هي صنعة بعقاقير. (ص)
- ٢٥ - هي كل الوقعات زلاية. (ص)
- ٢٦ - هي ليلة يا مكاري. (ص)
- ٢٧ - المياب تحت الثياب. (ف)
- ٢٨ - الهَيِّية خَيِّية. (ص)
- ٢٩ - هيدا مسح جوخ. (ص)
- ٣٠ - هيده أول دفعة من ثمن العجل. (ص)
- ٣١ - هيلة مش رمانه، قلوب ملانه. (ص)

حرف الواو

- ١ - واحد خطب والثاني تزوج.
- ٢ - واحد شايِل دقته والثاني تعبان فيها. (ص)
- ٣ - واحدة بواحدة.
- ٤ - وافق شُنْ طَبَقَه. (ف)
- ٥ - الوحدة عبادة. (ص)
- ٦ - الوحدة ولا قرين السوء. (ص)
- ٧ - وجع ساعة ولا كل ساعة. (ص. ص)
- ٨ - وجع الفُرس ووجع الفُلس ووجع العين غَطَى على التَّين. (ص)
- ٩ - وجه تصابحه ما تقابحه. (ص)
- ١٠ - وجه عدوك يعرب عن ضميره. (ف)
- ١١ - وجهه يقطع الرزق. (ص)
- ١٢ - ودِّي الشاطر ولا توصيه.
- ١٣ - وَرِّي عذرك ولا توَرِّي بخلك.

- ١٤ - وشوشة المخلة ما عليها مبدئي. (ن)
- ١٥ - وصل السكين للعظم. (ص)
- ١٦ - وضع الإحسان في غير موضعه ظلم. (ف)
- ١٧ - الوطن قتال.
- ١٨ - الوعا الكبير يسع الصغير.
- ١٩ - الوعا ما يسع إلا ملانه. (ص)
- ٢٠ - وعد الحر دين. (ص)
- ٢١ - وعد بلا وفا عداوة بلا سبب.
- ٢٢ - وعد عرقوب. (ف)
- ٢٣ - وقع الفار من السقف. قال له الهر اسم الله. قال له ابعد عني وأنا بألف خير من الله.
- ٢٤ - وقع في جيص ييص. (ف)
- ٢٥ - وقعت والآ رماك الجمل، قال وقعت على كل حال. (ص)
- ٢٦ - الوقوع في البلا ولا انتظاره. (ف)
- ٢٧ - وكل إناء بالذي فيه ينضح. (ف)
- ٢٨ - الولد إن ما رياه أبوه يريه الزمان. (س)
- ٢٩ - الولد ولد ولو حكم بلد.
- ٣٠ - الولد المشوم بيورث لأهله المسبة.
- ٣١ - ويل أهون من ويلين. (ف)

حرف اللام الف

- ١ - لا أصل شريف ولا وجه ظريف.
- ٢ - لا بد ما الذهب يحتاج النخالة. (ص)
- ٣ - لا بد ما نفتني والفقير ما هوش عيب.
- ٤ - لا بيرحم ولا بيخلى حدن يرحم.
- ٥ - لا تأخذ القرعة ولا بنت بنتها، بتعديك عطلول الزمان
قرعان.
- ٦ - لا تأمن الخيل إذا هلّت ولا الشمس إذا ولّت. (ص)
- ٧ - لا تأمن دهرك حتى تدخل قبرك.
- ٨ - لا تأمن لأسود راس. (س)
- ٩ - لا تحسب ستك حتى تستغلها.
- ١٠ - لا تحشر الجبان بتعلمه المراحل.
- ١١ - لا تدعي لصاحبك بالسعادة بتخسره.
- ١٢ - لا تذم ولا تشكر إلا بعد سنة وست أشهر. (ص)

١٣ - لا تستكثر أولادك على عزرائيل ولا مالك على الحكماء.

١٤ - لا تشرب من بير وترمي فيه حجر.

١٥ - لا تصلّق كل ما تسمع. (ف)

١٦ - لا تعدّم الحسناء دأماً. (ف)

١٧ - لا تعدّ نفسك من الناس، ما دام الغضب عليك غالب.

١٨ - لا تعرج قدّام المكرّسحين.

١٩ - لا تعلّم اليتيم البكا. (ف)

٢٠ - لا تعير الأحمق شي يحسب أنه له. (ص)

٢١ - لا تعمل ايد ورجل.

٢٢ - لا تعيّري ولا بعيرك الدهر حيرني وحيرك. (ص)

٢٣ - لا تفرح لمن يروح تنتظر من يجي. (ص)

٢٤ - لا تقاوم من هو أكبر منك بيحطّ ثقلك وبالأخر يستنقم منك.

٢٥ - لا تقلّم نحس بتعب في تأخيره. (ص)

٢٦ - لا تقعد بين القبور ولا تشم رائحة الجية.

٢٧ - لا تقعد مطرح الي يقولوا لك قم.

٢٨ - لا تقلّ فول تيصير بالمكيول.

٢٩ - لا تقلّ لي ولا بقول لك، اسأل قلبك بيدك.

٣٠ - لا تقلّ للمغني غنّ، ولا للراقص ارقص. (ص)

- ٣١ - لا تَكُنْ راساً ، لأن الراس كثير الأوجاع .
- ٣٢ - لا تكن رطباً فتُفَصِّرَ ولا يابساً فتُكْسِرَ . (ف)
- ٣٣ - لا تَلْمِ الغايِبَ تَیَحْضِرُ . (س)
- ٣٤ - لا تَمْدُنْ للمعالِي يداً قَصُرَتْ عن المعروف . (ف)
- ٣٥ - لا تنظر إلى من قال ، بل أنظر إلى ما قال .
- ٣٦ - لا تَنَ عن خلق وتأتي مثله . (ف)
- ٣٧ - لا تَهْرِفْ بما لا تعرف . (ف)
- ٣٨ - لا تؤخر شغل اليوم لغد . (ص)
- ٣٩ - لا جدال في الذوق . (ف)
- ٤٠ - لا جمال عمر بيت ولا طول سَند حيط .
- ٤١ - لا حَمَلُ الله نفساً فوق طاقتها .
- ٤٢ - لا حمى ولا ضره إلا سخطه من الله . (ن) (ص)
- ٤٣ - لا دخان بلا نار ولا خبر بلا أصل .
- ٤٤ - لا راحة في الدنيا ولا سلامة في الخلق . (ف)
- ٤٥ - لا رأي لمن لا يُطَاع . (ف)
- ٤٦ - لا سيف مثل الحق ولا عون مثل الصدق . (ف)
- ٤٧ - لا عاش العار ولا بُني له دار .
- ٤٨ - لا عطر بعد عروس . (ف)
- ٤٩ - لا غايِب إلا واستغنيا عنه ولا حاضر إلا واعتزناه .
- ٥٠ - لا قفي ولا تغدني . (ص)
- ٥١ - لا كل النسوان نسوان ولا الطربوش مثل اللفة .

- ٥٢ - لا له أوّل يعرف ولا آخر يوصف.
- ٥٣ - لا أصل له ولا فصل. (ف)
- ٥٤ - لا للسيف ولا للضيف ولا لحزات الزمان. (ص)
- ٥٥ - لا له في الأرض مقعد ولا للسما مصعد.
- ٥٦ - لا ناقة لي فيها ولا جمل. (ف)
- ٥٧ - لا نحلّتك ولا تعقصني.
- ٥٨ - لا هَفّ ولا طلع عارف.
- ٥٩ - لا يأبى الكرامة إلّا حمار. (ف)
- ٦٠ - لا يذهب العُرف بين الله والناس. (ف)
- ٦١ - لا يزال الناس بخير ما تباينوا فإذا تساوا
هلكوا. (ف)
- ٦٢ - لا يشكر الله من لا يشكر الناس. (ف)
- ٦٣ - لا يضرّ السحاب نباح الكلاب. (ف)
- ٦٤ - لا يعجبك الشاب وتزويقه يبات ويصبح على
ريقه.
- ٦٥ - لا يعجبه العَجَب ولا الصيام في رجب. (ص)
- ٦٦ - لا يُعرف الصديق إلّا وقت الضيق.
- ٦٧ - لا يغرّك رخصه ترمي نصّه.
- ٦٨ - لا يُغلب قوم تعاونوا. (ف)
- ٦٩ - لا يفعل بالحديد إلّا المبرد.

٧٠ - لا يفلّ الحديد إلا الحديد. (ف)

٧١ - لا يفوته فائت ولا طيخ بايت.

٧٢ - لا يكن حبك كلفاً ولا بغضك تلفاً. (ف)

حرف الياء

- ١ - يا آخذ القرد على ماله المال يفرغ ويبقى القرد على حاله. (ص)
- ٢ - يا ابن آدم لا تكوش غير رزقك ما تحوش. (ص)
- ٣ - يا أرامل يا بنات عينوا للمتزوجات. (ن)
- ٤ - يا أرض اشتدي ما حدث قدي.
- ٥ - يا أعرج العرج ركبناك ورانا مديت ايدك للخرج. (ص)
- ٦ - يا باخلين بالنار يایش بتجودوا.
- ٧ - يا بادلين غزلا نكم بقروء. (ص)
- ٨ - يا بتطخه يا بتكسر حقه.
- ٩ - يا بنتي من علاك أهلك وبيت حماك. (ن)
- ١٠ - يا بيتي ويا بويتاتي يا مسر عيوباتي. (ص)
- ١١ - يأتيك بالأخبار من لم تزود. (ف)
- ١٢ - يا جبل ما يهزك ريح.

- ١٣ - يا داخل بين القشرة والثومة شم الرائحة المشومة.
- ١٤ - يا داخل مصر مثلك ألوف. (ص)
- ١٥ - يا ربي تشردقني بسريقي تاعرف عدوي من صديقي. (ص)
- ١٦ - يا سراج وشمعة يا عالغتم جمعة.
- ١٧ - يا شي يصلح يا تركه أصلح.
- ١٨ - يا ضربة اللي بغيري مثل خشة بالتبن.
- ١٩ - يا طالب الشر بلا أصل تعال للصايم بعد العصر. (ص)
- ٢٠ - يا طيب طبب نفسك.
- ٢١ - يا عاقداً اذكر خلا. (ف)
- ٢٢ - يا كثرة صحابي لما كان كرمي دبس، ويا قلة صحابي لما صار كرمي ينس. (ن)
- ٢٣ - يا كبر بختي لو حبوئي صغار الدار. (ن)
- ٢٤ - يا ليتنا انكسرنا ولا بك انتصرنا. (ص)
- ٢٥ - يا ليت لي قرابة ولو ترابة.
- ٢٦ - يا ليتني برغشة تسمع الوشوشة. (ن)
- ٢٧ - يا ما أحلى بشارتهم ولوراحوا بساعتهم. (ن)
- ٢٨ - يا ما تحت السواهي دواهي. (ص)
- ٢٩ - يا ما العين شافت ويا ما الودن سمعت. (ص)
- ٣٠ - يا ما في الحبس مظالم. (ص)

- ٣١ - يا متمن موال الناس لا كسبان ولا خسران .
- ٣٢ - يا مربي غير ولدك يا باني في غير ملكك .
- ٣٣ - يا مستعجل هدي تأقول لك .
- ٣٤ - يا من ملنا ما كان حلنا ما لنا بالعشرة سنه . (ص)
- ٣٥ - يا ويل اللي ما له أظافر تحك له .
- ٣٦ - يحب العلو ولو على الخازوق .
- ٣٧ - يخبط خبط عشواء . (ف)
- ٣٨ - يُختار أهون الشرين . (ف)
- ٣٩ - يرى الحاضر ما لا يرى الغائب . (ف)
- ٤٠ - يسرق الكحل من العين . (ص)
- ٤١ - يضرب الأعراب بعزا الأبلق .
- ٤٢ - يعمل النام في ساعة فتنة شهر . (ف)
- ٤٣ - يعملوها الصغار ويقعوا فيها الكبار . (ص)
- ٤٤ - يقول المثل كيف تفارقتوا مش كيف ترافقتوا .
- ٤٥ - يكره الضيف وزوادته معه . (ص)
- ٤٦ - يلزم الإنسان بعض أحيان يكون أعمى وأخرس وأطرش .
- ٤٧ - يلهي الحمار عن عليقه .
- ٤٨ - يمسك الحبل على الطرفين .
- ٤٩ - يمشي الديب مع الغنم . (ص)
- ٥٠ - اليوم خر وغدا أمر . (ف)

- ٥١ - يوم غسل ويوم بصل. (س. ص)
 ٥٢ - يوم لقلبك يوم لربك. (ص)
 ٥٣ - يوم لك ويوم عليك. (ص. س)

نُتت الأمثال الشاميّة وهي (١٤٣٥) مثلاً

فيها (٢٦٣) مثلاً فصيحاً، و (٢٨١) مثلاً سائراً في مصر، و (٢٢) مثلاً سائراً في السودان، و (٤٣) مثلاً سائراً في مصر والسودان معاً، والباقي (٨٢٦) مثلاً خاص بعامة أهل الشام، وهناك (٥٥) مثلاً خاص بالنساء وفي المقدمة زيادة لإيضاح.

أمثال العوام
في بر مصر

حرف الالف

- ١ - آفة العلم النسيان. (ف)
- ٢ - إبطاً ولا تخطأ.
- ٣ - أبقى من الدهر. (ف)
- ٤ - إبليس ما يخريش بيته. (ش)
- ٥ - إبليس يعرف ربّه لكن يتخابث.
- ٦ - ابن اسم الله أخذه الله وابن الكبة طلع القبة. «ن»
- ٧ - ابن المليحة فضيحة. «ن»
- ٨ - ابنك على ما علمتية وزوجك على ما وخذتية. «ن»
- ٩ - ابنه على كتفه ويدور عليه. (س.ش)
- ١٠ - أبو جبه وأبو فله في دي القبر يتدلّ.
- ١١ - أبو جمران في بيته سلطان. (س)
- ١٢ - أبوك خلّف لك إيه يا جحا
- قال جدي ومات. (ش.س)
- ١٣ - اتبع اليوم يودّيك الخراب.

- ١٤ - اتبع الطرق ولو دارت، وخذ الأصيلة ولو بارت .
- ١٥ - اتبع الكذاب لباب الدار .
- ١٦ - اترك الشرَّ يتركك . (ف)
- ١٧ - اجا القَبَّ على العاتق .
- ١٨ - اجا للعميان ولد قلعوا عينيه من التحسيس . (ن)
- ١٩ - اجتمع المتعوس على خايب الرجا قال له مرحبا يا خال .
- ٢٠ - اجعل الأمر في موضعه يجعلك موضعك . (ف)
- ٢١ - اجوا ينعلوا خيل السلطان مدّت الخنفسة رجلها .
- ٢٢ - احتاجوا لليهودي قال اليوم عيدي . (ش)
- ٢٣ - أحذب ويشقلب .
- ٢٤ - احرص من كلب على جيفة . (ف)
- ٢٥ - أحين لجارك ولو أساء لك .
- ٢٦ - احسن من يثقة في روضة . (ف)
- ٢٧ - أحسن الناس اليي يحب خير الناس . (ش.س)
- ٢٨ - احضر أردبك يزيد قدح .
- ٢٩ - احضر عزتك نجيب زوج .
- ٣٠ - احطك في حنكي وأقول ما شفتك .
- ٣١ - احكوا بإحسان الحيطان لها ودان .
- ٣٢ - أحلى من العسل . (ف)
- ٣٣ - احنا خير ما عملنا، الشرجانامين .

- ٣٤ - احنا رايجين نبذل الحاضر بالغايب .
- ٣٥ - احبيني النهار دا ، ومُتني بكره .
- ٣٦ - احنا زي الشعير مأكولين منمومين .
- ٣٧ - اجوا يساعده في دفن أبوه أخذ القاس وهرب .
- ٣٨ - آخر الطب الكمي . (ش)
- ٣٩ - أخرس وعامل قاضي .
- ٤٠ - أخلص النيه ونم في البريه .
- ٤١ - أدب ابنك صغير تفرح به كبير .
- ٤٢ - ادخل بشي تبقى شي ، دول يحسبك في البيت غلام .
- وادخل بلا شي تبقى بلا شي ، يستخسر وافيك السلام .
- ٤٣ - أدني عيشك للفران ولو أكل نصه .
- ٤٤ - أدني عمر وارمني البحر .
- ٤٥ - أدني اليوم صوف وغداً خذ خروف .
- ٤٦ - إذا اجا الماء طوفان اجعل ابنك تحت رجلك .
- ٤٧ - إذا انكسر الجمل حملة حمل حمار .
- ٤٨ - إذا حضرت الملائكة غابت الشياطين . (ش)
- ٤٩ - إذا خلق جارك بل أنت . ما بعد ، جارك إلا أنت .
- (ش)
- ٥٠ - إذا كان القمر معك لا تبال بالنجوم . (ش)
- ٥١ - إذا كان النيك دردي والعاشق كردي والنقل فول
- حار ايش يكون الحال .

- ٥٢ - إذا كثرت الألوان اعرف أنها من بيوت الجيران .
- ٥٣ - إذا لم يكن ما تريد فأرد ما يكون . (ف)
- ٥٤ - اربط البغل جنب الحمار إن ما تعلم شهيقة يتعلم نهيقه .
- ٥٥ - اربط الحمار مطرح ما يقول لك صاحبه . (ش)
- ٥٦ - أرخص من الفجل . (ش)
- ٥٧ - الأرض بتفرق على شبر . (ش)
- ٥٨ - أرقّ من النسيم . (ف)
- ٥٩ - ارقص للقرد في زمانه .
- ٦٠ - ارميه البحر يطلع وفي فمه سمكة . (ش)
- ٦١ - الزرع أخضر والناس أخبر . (ش)
- ٦٢ - الأزواج ثلاثة زوج بهر وزوج دهر وزوج مهر .
- ٦٣ - اسأل مجرب ولا تسأل طيب . (س)
- ٦٤ - استحرص من صاحبك ولا نخونه .
- ٦٥ - استراح من لا عقل له . (ف)
- ٦٦ - الاسم للنوره والفعل للزرنخ .
- ٦٧ - الاسم لطويه والفعل لأمشير .
- ٦٨ - اسمه عنبر وصنعتة صرمائي - خسر الاسم بالصنعة .
- ٦٩ - أسود وثناه أبيض .

- ٧٠ - اشترى بدرهم بلع صار له في الحي نخل.
- ٧١ - اشتريناه للجبانة طلع للطاحون.
- ٧٢ - اشتغل بجديد وحاسب البطال.
- ٧٣ - اشتغل بالمقصود لما يجيك الديوان.
- ٧٤ - اشهد لي بكحكة بشهد لك برغيف.
- ٧٥ - اصبر على الجار السوء يا يرحل يا نجي له داهية.
- ٧٦ - اصطلحت المقشة مع البلاءه ويقوا اليوم جماعه.
- ٧٧ - اصعب من رمي الحجر، من تحت لفوق ظريف المعاني يعاشر قليل الذوق.
- ٧٨ - أصل البحر من القطرات وأصل الجبل من الحبات.
- ٧٩ - أصل الشر فعل الخير.
- ٨٠ - اضبط من الأعمى.
- ٨١ - اضرب ابني بالسكين واكره اللي يقول آمين.
- «ن» (ش)
- ٨٢ - اضرب البري لما يعترف المجتري.
- ٨٣ - أضيق من سيم الخياط.
- ٨٤ - أطعم مطعوم ولا تطعم محروم.
- ٨٥ - العثرة تظهر الصاحب.
- ٨٦ - أعدل من الميزان.
- ٨٧ - أعرج ويسابق الخيل.

- ٨٨ - اعرف صاحبك واتركه .
- ٨٩ - أعزّ أيامك إليه يا جحا، قال لما كنت أعبي التراب في الطائفة .
- ٩٠ - اعلق من حرباء . (ف)
- ٩١ - اعلق من قراد . (ف)
- ٩٢ - اعمل أنت وأنا والمجازي في السيا .
- ٩٣ - اعمل بطالتك لعدوك .
- ٩٤ - أعمى وعامل صراف .
- ٩٥ - أعمى يجرّ أعمى ويقول له ليلة سعيدة اللي اجتمعنا .
- ٩٦ - الأعور في بلاد العميان طرفه .
- ٩٧ - الأعور في عينه قشايه .
- ٩٨ - افتكر لك إليه يا سفرجله وكل عضه بغضه .
- ٩٩ - أفسد من العتة .
- ١٠٠ - أفرس من عنثوه . (ف)
- ١٠١ - أقبح من قول بلا فعل .
- ١٠٢ - اقرأ تفرح جرب تحزن . (ش.س)
- ١٠٣ - الأقربون أولى بالمعروف .
- ١٠٤ - أقرع وراخي عذبه .
- ١٠٥ - أقرع ودقنه طويلة قال قيم شي على شي .
- ١٠٦ - أقرع ويأكل حلاوة قال بفلوسي .

- ١٠٧ - اقطع العرق يسبح دمه .
- ١٠٨ - اقطع ودان الكلب ودليها اللي، فيه خصلة ما
يخلها .
- ١٠٩ - اقعد أعوج واحك عديل .
- ١١٠ - اقعدي يا ستيت لما يخلا لك بيت، يا بيت يخلا
لك يا شب يرضى لك .
- ١١١ - أقل الزاد يوصل للبلاد .
- ١١٢ - أقلها باب يحوش الكلاب .
- ١١٣ - أقلها موال يتزه صاحبه .
- ١١٤ - أقوى من ظالم على مال يتامى .
- ١١٥ - أكبر منك بيوم يعرف عنك بسنة .
- ١١٦ - أكثر المعزين شوامت .
- ١١٧ - أكثر من القرد ما مسخه الله .
- ١١٨ - اكسر للبنت ضلع يطلع لها اثنين .
- ١١٩ - اكفوا على دي الخبر ماجور .
- ١٢٠ - اكف القدرة على فمها تطلع البنت لأمها .
- ١٢١ - أكل العلفّة وهذ المنود .
- ١٢٢ - الأكل بالدفّة والنوم في الأزقة ولا فرخه عمّرة
يعقبها مشقه .
- ١٢٣ - الأكل في الشبعان خساره .
- ١٢٤ - الأكل مكاتفه والنوم بالراحه .

- ١٢٥ - أَكَلِ الْهَدِيَّةَ وَكَسِرِ الزَّبْدِيَّةَ . (ش)
 ١٢٦ - اِكْنَسْ بَيْتَكَ مَا تَعْرِفُ مِنْ يَدْخُلِهِ وَاغْسِلْ وَشُّكَّ
 مَا تَعْرِفُ مِنْ يَنْظُرِهِ . (ن)
 ١٢٧ - اِكْنَسْ لَهُ وَامْسَحْ لَهُ كُلَّ وَشٍّ وَمَا يَصْلُحُ لَهُ . (ن)
 ١٢٨ - أَلْسِنَةُ الْخَلْقِ كَلَامُ الْحَقِّ .
 ١٢٩ - الْيَلِي أَبُوهُ الْحَاكِمُ يَتِيمٌ .
 ١٣٠ - الْيَلِيْ أَعْطَاهُ خَالَفَهُ مِنْ يَخَانَتِهِ .
 ١٣١ - الْيَلِيْ أَلَهُ مَرْقَعٌ مَا تَذُوبُ حَوَائِجِهِ .
 ١٣٢ - الْيَلِيْ أَيْدِيهِ فِي الْمِيَةِ مَشَى زِي الْيَلِيْ أَيْدِيهِ فِي النَّارِ .
 ١٣٣ - الْيَلِيْ بَلَا أُمَ حَالَهُ يَغْمُ .
 ١٣٤ - الْيَلِيْ تَجْمَعُهُ النُّحْلَةُ فِي سِتَّةِ يَأْخُذُهُ الْجَمَلُ فِي خَفَّةٍ .
 ١٣٥ - الْيَلِيْ تَحْمِلُ هُمَهُ مَا يَجِيْ أَحْسَنُ مِنْهُ .
 ١٣٦ - الْيَلِيْ تَحْمِيْ لَهُ الْمَصَائِبُ يَنْقُ الْأَبْوَابَ الْعَالِيَةَ .
 ١٣٧ - الْيَلِيْ تَخْوُضُهُ أَنْتَ يَغْرُقُ فِيهِ غَيْرُكَ .
 ١٣٨ - الْيَلِيْ تَرِيدُ تَحْيَرَهُ خَيْرُهُ .
 ١٣٩ - الْيَلِيْ تَسْكُرُ بِهِ افْطَرَبَهُ .
 ١٤٠ - الْيَلِيْ تَطْلُعُ دَقْنَهُ قَبْلَ عَوَارِضِهِ لَا تَحْمَشُ وَيَاهُ وَلَا
 تَعَارِضُهُ .

- ١٤١ - الْيَلِيْ تَعْرِفُ دَيْتَهُ اقْتَلَهُ .
 ١٤٢ - الْيَلِيْ تَعْرِفُهُ أَحْسَنُ مِنَ الْيَلِيْ مَا تَعْرِفُوشُ .
 ١٤٣ - الْيَلِيْ تَعْلَمُهُ الْعَمَشَا لَزَوْجِهَا يَتَعَشَى .

- ١٤٤ - اللي تغلب به العب به .
- ١٤٥ - اللي تقرصه الحية من الحبل يخاف .
- ١٤٦ - اللي تقول عليه موسى تلاقيه فرعون .
- ١٤٧ - اللي تكون أمه الحمى وأبوه البردية منين تجيه العافية .
- ١٤٨ - اللي تملكه اليد تزهده النفس .
- ١٤٩ - اللي راجع الدنيا يكي عليها .
- ١٥٠ - اللي ربى أخير من اللي اشترى .
- ١٥١ - اللي زوجها معها تدير القمر بإصبعها . (ن)
- ١٥٢ - اللي عل رأسه بطحة يحس عليها .
- ١٥٣ - اللي عند الله ما يضعش .
- ١٥٤ - اللي عنده مال عبيره يشتري حمام ويطيره .
- ١٥٥ - اللي في بال أم حسين تحلم به بالليل .
- ١٥٦ - اللي في اللست تشيله المفرقة . (س)
- ١٥٧ - اللي في السوق منه لا تحمل همّه .
- ١٥٨ - اللي فيه شي بيخمن كل الناس زيه .
- ١٥٩ - اللي فيه شي ما يخلهش .
- ١٦٠ - اللي في قلبه على طرف لسانه . (ش)
- ١٦١ - اللي في ايدك أقرب من اللي في جييك ، واللي في ايد الناس بعيد . (س)
- ١٦٢ - اللي لك ، محرم على غيرك .

- ١٦٣ - اللي له عين ورأس، يعمل زي ما تعمل الناس .
- ١٦٤ - اللي ما تأخذه الخمسة يبات وعسي .
- ١٦٥ - اللي ما تاكل في فرحه كل في عزاه . (ش)
- ١٦٦ - اللي ما تربيّه أمه وأبوه، تربيّه الأيام والليالي .
- ١٦٧ - اللي ما ذاق اللحمه تعجبه الفشه .
- ١٦٨ - اللي ما لوش خدام يخدم روحه .
- ١٦٩ - اللي ما لوش قديم، مالوش جديد . (ش)
- ١٧٠ - اللي ما معوش، مايلزموش .
- ١٧١ - اللي ما هو على القلب عنايته صعب .
- ١٧٢ - اللي ما هو في ايدك يكيذك . (ش)
- ١٧٣ - اللي ما ياخذني كحل في عينه ما آخذوش مركوب في رجلي .
- ١٧٤ - اللي ما ييلع ريق على ريق ما ينجلي صاحب ولا رفيق .
- ١٧٥ - اللي ما يجي لأهله ولآ ابن حرام .
- ١٧٦ - اللي ما يخاف من الله خَفْ منه . (س)
- ١٧٧ - اللي ما يختشي اختشِ وتخليه .
- ١٧٨ - اللي ما يرضى بحكم موسى يرضى بحكم فرعون .
- ١٧٩ - اللي ما يزرعش ما يقلعش .
- ١٨٠ - اللي ما يسمع يأكل لما يشبع .

- ١٨١ - اللي ما يستحي يفعل ما يشتهي . (ش)
 ١٨٢ - اللي ما يشكر الناس ما يشكر الله . (ش)
 ١٨٣ - اللي ما يشوف من الغربال ولا أعمى .
 ١٨٤ - اللي ما يطعمك ولا يسقيك لا يميتك ولا
 يحيينك .

- ١٨٥ - اللي ما ينفع يُدفع .
 ١٨٦ - اللي ما ينفعني في حياتي يوفر دمعته لما أموت .
 ١٨٧ - اللي متعود على عيشك كلها شافك يتلمّض لك
 ١٨٨ - اللي معه القمر ما يبالش بالنجوم .
 ١٨٩ - اللي مقسوم لك محرّم على غيرك .
 ١٩٠ - اللي مكتوب عليّ لازم أراه وإن كنت في قمقم
 وعليّ غطاءه .

- ١٩١ - اللي منك منك .
 ١٩٢ - اللي يأكل بلاش ، ما يشبع ، واللي يشرب بلاش ، ما
 يروى .

- ١٩٣ - اللي يأكل العسل ، يصبر على قرص النحل .
 ١٩٤ - اللي يأكل لحمه نيّ توجعه بطنه .
 ١٩٥ - اللي يبصّ لك بعين بصّ له بالاثنين .
 ١٩٦ - اللي يبيع الجمل ما يرجعش ينقي قراده .
 ١٩٧ - اللي يتروّج اثنين يا تاجر يا فاجر .
 ١٩٨ - اللي يتكل على الله ما يخيب .

- ١٩٩ - اللي يتكل عليك ، يتكل على حيطه مايله .
- ٢٠٠ - اللي يتلف شي عليه إصلاحه .
- ٢٠١ - اللي يجري في الخير ، زي اللي يفعله .
- ٢٠٢ - اللي يحب نفسه ، تكرهه الناس .
- ٢٠٣ - اللي يحسب الحسابات في الهنا ييات .
- ٢٠٤ - اللي يخاف من العفريت يطلع له .
- ٢٠٥ - اللي يخاف منك ، أحسن من اللي يرحمك .
- ٢٠٦ - اللي يختشي من شي يضره حرام عليه .
- ٢٠٧ - اللي يرشك بالمية ، رشه بالدم .
- ٢٠٨ - اللي يزعل ، يشرب من البحر .
- ٢٠٩ - اللي يزمر ، ما يغطيش دقته .
- ٢١٠ - اللي يستره ربنا ما يفصحه إنسان .
- ٢١١ - اللي يسرق البيضة يسرق الفرخة .
- ٢١٢ - اللي يسعد بعد فقر ، ادعوا له بثبات العقل .
- ٢١٣ - اللي يسكر ما يعدّ قداح .
- ٢١٤ - اللي يشيل قربه مخروقه تخّرّ على دماغه .
- ٢١٥ - اللي يطاوع الهوى يهوى .
- ٢١٦ - اللي يعجن عجينة من غير خيره من أين يخمر .
- ٢١٧ - اللي يعرف الشحّاد بابه يا طول عذابه .
- ٢١٨ - اللي يعطيه خالقه من مخانقه .
- ٢١٩ - اللي يعقد عقده يجلّها .

- ٢٢٠ - اللي يعمل جميل يتّمه .
- ٢٢١ - اللي يعمل قنطره يصبر للنّوس الناس .
- ٢٢٢ - اللي يعمل نفسه نخاله تاكله الخنازير .
- ٢٢٣ - اللي يعيش ياما يشوف واللي يمشي يشوف
أكثر . (ش)
- ٢٢٤ - اللي يفتن لك يفتن عليك .
- ٢٢٥ - اللي يقدر ويعفي أجره على الله .
- ٢٢٦ - اللي يكذب نهار الوقفه ، يسودّ وشّه نهار العيد .
- ٢٢٧ - اللي يلعب الدّخّ ما يقول آخ .
- ٢٢٨ - اللي يلقي من يطبخ له ليه يحرق أصابعه . (ش)
- ٢٢٩ - اللي يمنع الحرّ يمنع البرد . (ش)
- ٢٣٠ - اللعب بالمقصّوص لما يبيك الديواني . (ش)
- ٢٣١ - ألف أم تبكي ولا أمي .
- ٢٣٢ - ألف جدّ ما يلّمك على جدّه .
- ٢٣٣ - ألّه الكلب بعظمه .
- ٢٣٤ - الله جاب الله أخذ عليه العوض .
- ٢٣٥ - الله مع الضعيف لما يستعجب القوي .
- ٢٣٦ - الله لا يعطي القحّف عدله .
- ٢٣٧ - الله يهني سعيد بسعيدة .
- ٢٣٨ - الأم تعشش والاب يطفّش .
- ٢٣٩ - أم الأخرس تعرف بلغاته . (ش)

- ٢٤٠ - أم القتيل نامت وأم المهتهت ما نامت.
- ٢٤١ - الأمور وصلات. (ف)
- ٢٤٢ - الأمانه صعبه.
- ٢٤٣ - امتلك عترة ومية راعي.
- ٢٤٤ - امسك الباطل لما يجيك الحق.
- ٢٤٥ - امسك الحبل يدلك على الحمار.
- ٢٤٦ - امسك صباعك صحيح لا يدمي ولا يقيح.
- ٢٤٧ - امسك القطة تخربشك.
- ٢٤٨ - امش سنة، ولا تخطقنا.
- ٢٤٩ - امش ومدّ قال دا شي يمدّ.
- ٢٥٠ - امش وهز أكمامك، اليوم عزّ أيامك.
- ٢٥١ - امش ويّاه، على قدر عقله.
- ٢٥٢ - امش يوم، ولا تطلع كَوم.
- ٢٥٣ - أمي تطعمني وتنكر طعمي، وامرأة أبوي تطعمني من غير طعام.
- ٢٥٤ - إن اثنين قالوا لك رأسك مش عليك، حسّس عليها.
- ٢٥٥ - إن اشتدّ الكرب هان.
- ٢٥٦ - إن أنصف الدهر، يوم لك ويوم عليك.
- ٢٥٧ - إن بات الشرقات.
- ٢٥٨ - إن البعوضة تلمي مقلة الأسد. (ف)

- ٢٥٩ - إن حبّتك حيّة تطوّق بها.
- ٢٦٠ - إن تخبططت بأردب وتكحلت بأردب بارضها
قراذه في ذيل كلب.
- ٢٦١ - إن تفّ لفوق جتّ على وشّه وإن تفّ لتحت
جتّ على حجره.
- ٢٦٢ - إن خفت ما تقول، وإن قلت ما تخاف.
- ٢٦٣ - إن دام هذا السير يا مسعود لا جمل يبقى ولا
قعود.
- ٢٦٤ - إن رأيت أعور عبّر اقلب حجر.
- ٢٦٥ - إن رأيت بلد تعبد عجل حشّ وأطعمه.
- ٢٦٦ - إن رأيته يسبّ اعرف أنه يجب.
- ٢٦٧ - إن شفت أعمى دبّه وخذ غداه من عبّه مانتش
أرحم من ربّه.
- ٢٦٨ - إن صفت النية اللقمة بتكفي مية.
- ٢٦٩ - إن ضوّيت لك العشرة شمع ما تعدّهم إلّا
ظلام.
- ٢٧٠ - إن طاب لك الريح ذرّ على أخوك.
- ٢٧١ - إن طارت ساعدها بقولة هش.
- ٢٧٢ - إن طلعت دقن ابنك زين دقنك.
- ٢٧٣ - إن علم الميري تمرّغ بترابه.
- ٢٧٤ - إن عشقت اعشق أمير، وإن سرقت اسرق حرير

وأن تهموك الناس يكون على شي كثير.

٢٧٥ - إن عكّرتها راقّت.

٢٧٦ - إن عملت خير افطر قبل ما يفطر الطير.

٢٧٧ - إن غاب مرسالك، استرجاه .

٢٧٨ - إن غاب الهرّ، العب يا فار.

٢٧٩ - إن كان بذّك تهتك راجل سلّط عليه مرة وإن

كان بذّك تهتك مرة سلّط عليها ولد.

٢٨٠ - إن قال الشرع رقبتك ماهيش منك ماهيش

منك.

٢٨١ - إن كان البصل يملّ له فالسكر إيه يقول له .

٢٨٢ - إن كان جارك بربري ارحل إلى صقر.

٢٨٣ - إن كانت الحماة حلاوة طحينية فيها عرق من

الغضوضيّة.

٢٨٤ - إن كانت الدنيا لواحد وحده ما تكفّش.

٢٨٥ - إن كان الراجل بحر تكون المره جسر.

٢٨٦ - إن كان في قلحك ريح انفضه .

٢٨٧ - إن كان لك عند الكلب حاجة قل له يا

سيدي . (ش)

٢٨٨ - إن كان معك نحس لا تسييه يمي لك أنحس

منه.

٢٨٩ - إن كان الوالي قرد ارقص له .

- ٢٩٠ - إن كان ولا بد من الفطور وجع القلب ليه .
- ٢٩١ - إن كانت المية تروب الفاجرة تتوب . «ن»
- ٢٩٢ - إن كبر ابنك خاويه .
- ٢٩٣ - إن كنت تخانق جارك ابقه .
- ٢٩٤ - إن كنت تكذب افتكر .
- ٢٩٥ - إن كنت وحشه كوني نغشه .
- ٢٩٦ - إن كنتم أخوة تقاسموا بالحق .
- ٢٩٧ - إن لقيت غالي بالسوق زوده .
- ٢٩٨ - ان ما أن الأوان، ما طاب مبتل ولو عيّنوا له كل يوم طيب . (ش)
- ٢٩٩ - إن من ابتغاء الخير اتقاء الشر . (ف)
- ٣٠٠ - إن وقعت يا فصيح لا تصيح .
- ٣٠١ - إن وقعت البقرة كثرت سكاكينها .
- ٣٠٢ - أنا أبني وهو يذ .
- ٣٠٣ - أنا أمير وأنت أمير، ومن فينا يسوق الحمير .
- ٣٠٤ - أنا بحسب في القبة شيخ .
- ٣٠٥ - أنا غنية، وأحب الهدية .
- ٣٠٦ - أنت إن كنت شمس ما تطلع على الجيران .
- ٣٠٧ - أنت تخاف من الخنفسة وتلاعب الثعبان .
- ٣٠٨ - أنت تجرح وتداوي . (ش)
- ٣٠٩ - أنت تزرع، وغيرك يقلع .

- ٣١٠ - أنت تفرق في شبر مية .
- ٣١١ - أنت راجل على نياتك . (ش)
- ٣١٢ - أنت زي اللي ينفع في قربه مقطوعه .
- ٣١٣ - أنت زي حرب البسوس .
- ٣١٤ - أنت زي غراب الين .
- ٣١٥ - أنت زي القرع ما تمّش إلا لبراً .
- ٣١٦ - أنت زي الكلاب تحب الجوع والراحة .
- ٣١٧ - أنت عينك فارغة . (ش)
- ٣١٨ - أنت غالٍ وطلبت رخيص . (ش)
- ٣١٩ - أنت غليت والقمح رخص .
- ٣٢٠ - أنت في واد ونحن في واد . (ف)
- ٣٢١ - أنت فيك السبعة وذمتها . (ش)
- ٣٢٢ - أنت مع المتعافي ولو قليل الأصل .
- ٣٢٣ - أنت مغسل وضامن الجنة .
- ٣٢٤ - الانتظار يورث الاصفرار .
- ٣٢٥ - انتزاع العادة شديد . (ف)
- ٣٢٦ - أنجز حرّ ما وعد . (ف)
- ٣٢٧ - أنجس الحمير الأسود القصير . (ش)
- ٣٢٨ - الإنسان عبد الإحسان .
- ٣٢٩ - الإنسان عقله مش دقتر . (ش)
- ٣٣٠ - الإنسان عمل النسيان . (ش)

- ٣٣١ - الإنسان مخلوق من طمع .
- ٣٣٢ - الإنسان على دين خليله .
- ٣٣٣ - أنظف من الصبي بعد غسله .
- ٣٣٤ - أهتك ستور الشك بالسؤال .
- ٣٣٥ - أهل السلاح ملاح . (س)
- ٣٣٦ - أهل العقول في راحه .
- ٣٣٧ - أوديك البحر واجيك عطشان .
- ٣٣٨ - أوريك النجوم في الظهر الأحمر .
- ٣٣٩ - أول الحزم المشوره . (ف)
- ٣٤٠ - أول الرقص حنجله . (ش)
- ٣٤١ - أول الغضب جنون وآخره ندامه . (ف)
- ٣٤٢ - الأيام الوحل فايدتها النوم .
- ٣٤٣ - الايد الي ما تأخذش ماتؤديش .
- ٣٤٤ - الايد الي تنمذ ولا تضربش تستاهل قطعها .
- ٣٤٥ - الايد البطاله نجسه .
- ٣٤٦ - ايدك ما تحرق جييك .
- ٣٤٧ - الايد ما تصفقش لوحدها .
- ٣٤٨ - ايد على ايد تكيد .
- ٣٤٩ - ايد على ايد ولا ايد الوحيد .
- ٣٥٠ - ايدي في حزامك .
- ٣٥١ - ايش افتكر لك يا بصله وكل عضه بدمعه .

- ٣٥٢ - ايش أنت في الخلقةيا منخل بلا طارة.
- ٣٥٣ - ايش حيرك عنه قال ابن عمه.
- ٣٥٤ - ايش لم الشامي على المغربي.
- ٣٥٥ - ايش عرف الفلاح بأكل التفاح.
- ٣٥٦ - ايش عرف الحمير بأكل الزنجبيل.
- ٣٥٧ - ايش على بال القرد ، من سواد الوجه. (ش)
- ٣٥٨ - ايش غرض الأعمى في القفا عيون.
- ٣٥٩ - ايش وصتك حماك قال اللي ما اجا على بالي وايش وصتك مراتك قال ايش كانت أشغالي.
- ٣٦٠ - ايش يأخذ الريح من البلاط.
- ٣٦١ - ايش يربي السقام عشرة الرقيق مع الجبان.
- ٣٦٢ - أيلول ذيله بالشتا مبلول. (ش)
- ٣٦٣ - أيمتى طلعت القصر قال امبارح العصر.
- ٣٦٤ - أين تروح الشمس من القصارين.

حرف الباء

- ١ - باب النجار غُلِّع .
- ٢ - الباب المقفول يرد القضا المستعجل .
- ٣ - باتت جيعانة، وزوجها خبَّاز .
- ٤ - باتت عطشانة، وزوجها سَقًا .
- ٥ - بارك الله في المَرء الغريبه والزُّرعه القريبه .
- ٦ - باكر في الغدا ولا تتأسى في العشا .
- ٧ - الباني طالع والحاف نازل .
- ٨ - البائرة لبيت أبوها .
- ٩ - البحر لا تعكِّره الرسم .
- ١٠ - البحر ولأد .
- ١١ - بختك يا بو بخت .
- ١٢ - بخره وتزاحم على البوس .
- ١٣ - بخيل ما تخَّر الميَّه من كفه .
- ١٤ - بكره يا ناكر خيرى، تشوف زمانى من زمان غيرى .

١٥ - بدال اللحمة والبانتجان هات لك قميص يا
عريان.

١٦ - بدال لحمتك وقلقاسك، هات لك طربوش على
رأسك.

١٧ - بدال ما أقول للعبد سيدي اقضي حاجتي بإيدي.

١٨ - بدال ما تمشي وتهزّي كتفك رقمي فردة خفك. «ن»

١٩ - بدال خطوطك والحمرة امسحي عماصك يا
زعره. «ن»

٢٠ - بدال ما تغشه قل له في وشه.

٢١ - بدنا فرح ونطبل بقدح.

٢٢ - البرطيل شيخ كبير.

٢٣ - البركة نشفت ويانت زقازيقها.

٢٤ - بركة العمر حسن العمل. (ف)

٢٥ - بر مهات رُح الغيط وهات.

٢٦ - برموده دق بالعموده.

٢٧ - بساط الصيف واسع. (ش)

٢٨ - بشاشة الوجه عطية ثانية. (ف)

٢٩ - البشاشة ولا أكل العيش.

٣٠ - بشر نفسك بالظفر بعد الصبر.

٣١ - بصلة وراء خيطه ولا خروف وراء غيطه.

٣٢ - البطالة ولا الشغل الزفت.

٣٣ - البطران يلاقي القطران.

٣٤ - البطن ما نجيش علو.

٣٥ - بيع الجمال واشتر خفه الجمالات كثير إلا الخفيف
صدفه.

٣٦ - بعد الجوع والقلة بقي له حمار وبغله.

٣٧ - بعد سنة وست أشهر، جت المعززة تشخر. (ش)

٣٨ - بعد العيد ما يفتلش كحك.

٣٩ - بُعدك عن الناس أحسن لك وأبقى لك ينصان
عرضك ويتوفر عليك مالك.

٤٠ - البعض على البعض رحمة.

٤١ - بيع بخمة واشتر بخمة يرزقك الله من بين
الخمستين.

٤٢ - بيع واشتر ولا تنكر.

٤٣ - بعد الكبره جبّه حمرة. (ش)

٤٤ - بعد العرس ما يجيش عطر.

٤٥ - بعدما كنت لي وحدي صرت أسمع أخبارك.

٤٦ - بعدما راح المقبره بقي في حنكه سكره.

٤٧ - بعد نومك ويا الجديان صار لك مطلق على
الجيران.

٤٨ - بعيد عن الحزينه استعمال الزينة.

٤٩ - البعيد عن العين بعيد عن القلب.

- ٥٠ - بفلوسك بنت السلطان عروسك .
- ٥١ - بقي للكلب سرج وغاشيه وغللمان وحاشيه .
- ٥٢ - بكره تموت يا أبو جبه واعمَل لك فوق قبرك قبّه .
- ٥٣ - البلد الّلي ما يعرفوكش فيها امشِ وهزّ كملك فيها .
- ٥٤ - البلد حلّة وانت مفرفتها .
- ٥٥ - بلدنا صغيرة ونعرف بعضنا .
- ٥٦ - البلّوة إن تفرّقت انشالت .
- ٥٧ - بنت الفاره حفاّره .
- ٥٨ - البنت لعمّتها والولد لحاله .
- ٥٩ - البنت لما كمدّه ولو كانت قد المخدّه .
- ٦٠ - بلاء الإنسان من اللسان . (ف)
- ٦١ - بلاد الله لخلق الله .
- ٦٢ - البلاش كثر منه .
- ٦٣ - بلاش تطعميني فرخة سمينة وتبيّتي حزينه . «ن»
- ٦٤ - بيت تاكل منه لا تدعي عليه بالحراب .
- ٦٥ - البيت بيت أبونا والناس يطردونا .
- ٦٦ - بير تشرب منه لا ترم فيه حجر .
- ٦٧ - البير الحلو، نازح .
- ٦٨ - بيضة اليوم، ولا فرخة غداً .
- ٦٩ - بين الغطاس والميلادي إياك تسافر يا هادي . (ش)

- ٧٠ - بين الليل والنهار يسوى عجائب .
 ٧١ - بين ما يسعد المعتر، فرغ عمره .
 ٧٢ - بين ما يتروى البخيل، يكون الكريم قضى حاجته .
 ٧٣ - بين الضحك والانصراف تشتفي الأرواح .
 ٧٤ - بين وبينه سوق السلاح .

حرف القاء

- ١ - تأخذ لحمه وترميه عظمه .
- ٢ - تأكل خيره ، وتعبد غيره .
- ٣ - تاهت والتقيناها .
- ٤ - تبات نار تصبح رماد لها رب يدبرها .
- ٥ - تجرية الرجال بالعرق أو بالورق .
- ٦ - تجوع الحرّة ولا تأكل بثدييها . (ف)
- ٧ - تحت البراقع سم ناقع .
- ٨ - تخانقت البنت وأمها هزّت الرعنه كمها .
- ٩ - تؤذيله وشرّ ، يطالبك بالبطانة .
- ١٠ - ترك الذنب ولا طلب المغفرة .
- ١١ - تروح فين يا صعلوك بين الملوك .
- ١٢ - تضارب الريح والموج جا همّ على النوتية .
- ١٣ - تضربه وتأخذ كراً ايذك .

١٤ - تقصيني وتقطع رأسي تصالحني نجيب لي رأس
منين.

١٥ - تعب الجسم ولا تعب العقل.

١٦ - تعرف الهايف بإيه قال بكلامه.

١٧ - تعشق وطاقتك بلا دابر.

١٨ - تعلم الأدب من قليل الأدب.

١٩ - تقعدني على حصيرتي وتاكلني فطيرتي. «ن»

٢٠ - تكون في حنكك تقسم لغيرك.

٢١ - تمسكن لما تتمكن. (س)

٢٢ - تموت الحدايه وعينها في الصيد.

٢٣ - تموت العقربه تخلف أم أربعة وأربعين.

٢٤ - تموت الغازية وكعبها يرقص.

٢٥ - تنهى الناس وتنسى روحك.

٢٦ - تهم المهم وتسمى القدم يا عمر دنا يا رزق

انقسم.

٢٧ - التواضع رفعة.

٢٨ - توت ربي والأفوت.

حرف الثاء

- ١ - ثلاثة خيمة من الذل، المرأة ولو مرهم، والذين ولو درهم، والسوال ولو أين السبيل.
- ٢ - ثلاثة لا يحتاجوا إلى ثلاثة لا الموت بالمرض ولا السعادة بالسطارة ولا الحب بالجمال.
- ٣ - ثلاثة إذا اتفقوا على بلد خربوها.
- ٤ - ثلاثة في مصر للهنا والسرور بحر الوفا وموكب السلطان ومحمل الهادي نهار يدور وثلاثة فيها للعمي والضرور الفول المدمس والمش القديم وهوا الرميعة نهار يتور.
- ٥ - ثقیل واسمه صخر ابن جبل.
- ٦ - ثلاثة يقسموا البدن، الوعد الطويل، ومدارة العليل، وبجالة الثقیل.
- ٧ - الثقیل إذا تخفف صار طاعون.

٨ - ثوب عليه وثوب على الوتد قال أنا اليوم أحسن من كل البلد.

٩ - ثور عاجز ما يدور الساقية.

١٠ - ثور الحرث ما يتكتم.

حرف الجيم

- ١ - جا الخروف يعلم أبوه الرعي .
- ٢ - جا كتاب من عند خاله كل حي رُكضه لخاله .
- ٣ - جا كتاب من عند عمه كل حي ملت بهمه .
- ٤ - جابوا الديب يعلموه القراية قالوا له ألف قال عنزة
قالوا له با قال جدي .
- ٥ - جارك إن ما رآك إن ما شاف وشك يشوف قفاك .
- ٦ - جارك معلمك .
- ٧ - الجاري على الشر ندمان . (س)
- ٨ - جاني علوي ورثي لي ما هي محبه إلا شهاة بي .
- ٩ - الجاهل ميت .
- ١٠ - جاور السعيد تسعد .
- ١١ - جا يكحلها عماها . (س)
- ١٢ - جب ما يمتلي من النداء .

- ١٣ - جبال الكحل تغنيها المراد وكثرة المال تغنيها
السنين. (س)
- ١٤ - جبتك يا عبد المعين تتعيني لقيتك يا عبد المعين
تفان. (س)
- ١٥ - جبت الأقرع يؤنسني كشف رأسه وخوفي.
- ١٦ - جُبلت القلوب على حب من أحسن إليها. (ف)
- ١٧ - جَتَّ الحزينة تفرح ما التقت مطرح.
- ١٨ - جَتَّ المعزّه تعلم أمها الرضاعه.
- ١٩ - جَتَّك مصيبة يا راجل قال على دماغك يا مره.
- ٢٠ - الجديد الأبيض لليوم الأسود.
- ٢١ - الجزار ما يخاف من كثرة الغنم. (س)
- ٢٢ - جليس المرء مثله. (ف)
- ٢٣ - جمل بارك من عياه قال حملوه يقوم.
- ٢٤ - جنازه بطار ولا قعاد الراجل في الدار. «ن»
- ٢٥ - الجنازه حاره والميت كلب.
- ٢٦ - جنازة غريب لا وراه ولا قدّامه.
- ٢٧ - جنة ترعاها الخنازير.
- ٢٨ - جهد المقلّ دموعه.
- ٢٩ - جهل يعولني ولا عقل أعوله.
- ٣٠ - جواب النحاس على طرف لسانه.
- ٣١ - الجواب على السفه السكوت عنه.

٣٢ - جَوْر التَرْك وَلَا عَدْلُ الْعَرَبِ.

٣٣ - جَوْر الْمَهْرُ وَلَا عَدْلُ الْفَارِ.

٣٤ - جَوْعُ مَرْكٍ يَصْطَلِدُ فَارَكٌ شَبَعَ كَلْبِكَ يَحْرُسُ دَارَكَ.

٣٥ - جَوْعُهُ عَلَ جَوْعِهِ خَلَّتِ الصَّبِيَّةُ زُوعَهُ.

حرف الحاء

- ١ - الحاجة تقول نيني نيني لما يجي المدهول يشتري.
- ٢ - حال الأجل دون الأمل.
- (ف) ٣ - الحاوي ما يسلم من الحيات.
- ٤ - حبي وخذ لك زعبوط قال هي المحبة بالنبوت.
- ٥ - حبة تثقل الميزان.
- ٦ - الحبة تدور للرحى ترجع.
- ٧ - حبيك اللي تحبه وأنت عشان فيه كثر عليه بالأسا يظهر لك اللي فيه.
- ٨ - حبيك يلع لك الزلط وعدوك يتمنى لك الغلط.
- (س) ٩ - الحجامه بالفأس ولا الحاجة للناس.
- ١٠ - الحجر الداير لا بد من كسره.
- ١١ - حديثكم لديد وييتا بعيد.
- (س) ١٢ - الحنر لا يمنع القدر.
- ١٣ - حرامي بلا بيته شريف.

- ١٤ - الحرامي الشاطر ما يسرقش من حارته.
- ١٥ - الحرامي على رأسه ريشه.
- ١٦ - الحرامي ما يجيش الأبدميسة.
- ١٧ - حرسوا الذيب على الغنم. (س)
- ١٨ - حزينه ما لها بيت اشترت مكنسه وزيت. (ن)
- ١٩ - حزينه ما لها مملوك سمّت المهرّ خوشكلم. (ن)
- ٢٠ - حزينه ما لها عينين اشترت مرايه بدرهمين. (ن)
- ٢١ - حسبنا حساب الحيه والعقربه ما كانت على البال.
- ٢٢ - حسبنا في البيدا رجال.
- ٢٣ - الحسد داء لا يبرا. (ف)
- ٢٤ - الحسن والجمال زمانه بينقضي، العقل والحشمة خيار البضايح. (ش)
- ٢٥ - الحشّ بله رشّ.
- ٢٦ - حطّ رجلتين في مركوب.
- ٢٧ - حط فلوسك في كمك واشتر أبوك وأمك.
- ٢٨ - حطّي زوجك فوق السطوح إن كان فيه خير ما يروح. (ن)
- ٢٩ - حطوا أولادكم على الحيطان وقولوا دا قضا الرحمن. (ن)
- ٣٠ - حطيت بختي بين بخوت الناس حلف بختي لم يشيل له رأس.

- ٣١ - الحق مرّ.
- ٣٢ - الحق له رجلين.
- ٣٣ - حلبوا قردة كشت، قالوا يغور اللبن اللي يجي من
وشك.
- ٣٤ - حلفا ومحاضر النار.
- ٣٥ - حلم الجيعان عيش.
- ٣٦ - حلّني من عامود واربطني في عامود يأتي الله بالفرج
القريب.
- ٣٧ - حلّينا القلوع وأرسينا وأصبحنا مثل ما أمسينا.
- ٣٨ - الحمار المكّار يقع في أردى التلايس.
- ٣٩ - الحمار لما يشبع يبعزق عليه.
- (س) ٤٠ - الحمار في دماغه صوت ما يستريح إلا لما يزعه.
- ٤١ - حماتك مناقره طلق بتها.
- ٤٢ - الحمى تقول لكنتها إن شاء الله تبقى حمى وتشوفي
ما شفت أنا.
- ٤٣ - الحماء حمى وأخت الزوج العقربة المسّه.
- ٤٤ - الحمي ما تخاف منه.
- (ش) ٤٥ - الحيطان لها ودان.
- ٤٦ - الحيطه الواطيه تبقى منطه للكلاب.
- ٤٧ - الحيطه اللي لها سناده ما تقعش.

٤٨ - حيل مفلس على مفلس ترّ العجب.

(ف) ٤٩ - حيلة من لا حيلة له الصبر.

٥٠ - الحية تخلف حويّة.

حرف الخاء

- ١ - خاطر من استبدَّ برأيه.
- ٢ - خالِفُ تُعرف.
- ٣ - خالي البطن ومضغ لبان.
- ٤ - الخبر من بزَّاقه.
- ٥ - خبر بلا اِدام ويعزم الجيران.
- ٦ - خبطتين في الرأس توجع.
- ٧ - خذ الحرامي قبل ما يأخذك.
- ٨ - خذ بيدي اليوم آخذ برجلك غداً.
- ٩ - خذ الرغبة وشمِّه قال قلبي زعل منه.
- ١٠ - خذ طينة واضربها في المحيط إن ما لَزَقَتْ أثرت.
- ١١ - خذ العلم والخبر من خراطيم البقر.
- ١٢ - خذ القليل من البخل وذمه.
- ١٣ - خذ لك في كل بلد صاحب ولا تأخذ لك في كل إقليم عدو.

- ١٤ - خذ من الغريم ولو حجر خذ ومطالب.
- ١٥ - خذ من التل بختل. (ش)
- ١٦ - خذ من عبد الله واتكل على الله.
- ١٧ - خذوا أخبارهم من صفارهم. (س)
- ١٨ - خذوا فالكم من صفاركم. (ش)
- ١٩ - خذي الحلو وانظريه واغزلي واطعميه. «ن»
- ٢٠ - خرابه ملك ولا سرايه شرك.
- ٢١ - الحروف يسبق أمه على المجزرة.
- ٢٢ - الخساره تعلم الشطاره.
- ٢٣ - خف وبابوج في رجليها العوج. «ن»
- ٢٤ - خطبوها تعززت فاتوها تنذمت راحت بيت أبوها وشيبت.
- ٢٥ - خلقتك شقيّة لا تلحي عليّ. «ن»
- ٢٦ - خلّ أكل العدس للسياس.
- ٢٧ - خلّ علوك برّا واحك كلمة لله.
- ٢٨ - خميرة جارك ما تخمّر لك.
- ٢٩ - الخنفسه عند أمها عطّاره.
- ٣٠ - الخنفسه تقول يا ما أحلى أولادي على الحيط زي اللولو بالخييط.
- (ش)
- ٣١ - الخوف يرجّ الجوف.
- ٣٢ - خبّاز ما يحبّ خبّاز.

- ٣٣ - خلاها لا فوقها ولا تحتها.
- ٣٤ - خيار البنين إذا حوّلوا.
- (ش) ٣٥ - خيار الناس من عذر الناس.
- (ف) ٣٦ - خير الناس من يدلّك على الخير.
- ٣٧ - خيراً تعمل شراً تلقى .
- ٣٨ - خير الزاد ما نفع العباد.
- (س) ٣٩ - الخيل قنيها بركة .

حرف الدال

- ١ - دا وشك ولا ضو القمر. (ش)
- ٢ - داء النفس الحرس. (ف)
- ٣ - داخل بيت عدوك ليه قال حبيبي فيه. .
- ٤ - دار الظالم خراب ولو بعد حين. (س)
- ٥ - الدار دارنا والقمر جارنا وان خلص ليلنا نوصله بنهارنا.
- ٦ - دارت الثورة عليك يا عورة. «ن»
- ٧ - داروا سفهاءكم. (ف)
- ٨ - الدبان يعرف وش اللبان. (ش)
- ٩ - الدبور يزّن على خراب عشه.
- ١٠ - دخان بلا قهوة جندي بلا فروة.
- ١١ - دخانك عمانا وطعام ما جانا. (س)
- ١٢ - دخول الحمام ما هوش زي خروجه.
- ١٣ - دُر مع الزمان حتى يدور معك.

١٤ - الدراهم كالمراهم تجبر العظم المكسر وإن صادفهم
كلب أعور خلّته حاكم بعسكر.

١٥ - الدّغي عالودان أقوى من سحر الأقلام.

١٦ - دَعْ ما راب وكل ما طاب.

١٧ - الدفا عفا والبرد قلّة معرفة.

١٨ - دَقَّت الطبله وبانت الهبله. «ن»

١٩ - دَقّه على النمل ودَقّه على الحافر.

٢٠ - دَقّه بدَقّه. (تلك بتلك). (ش)

(ف)

٢١ - الدكان جنب الدكان والرزق على الرحمن.

٢٢ - الدّم يحنّ ولو في المجزرة.

٢٣ - دَمَها ودَمي ما يتغلوا في قَلَر.

٢٤ - دَموع الفواجر حواضر.

٢٥ - الدنيا بتتهزّ ما يتضع. (ش)

٢٦ - الدنيا حلوة ومرة. (ش)

٢٧ - الدنيا زي الغازية ترقص لكل واحد شوية.

٢٨ - الدنيا فانيه. (ش)

٢٩ - الدنيا في وشّه زي الخاتم.

٣٠ - الدنيا لا تخلي الراكب راكب ولا الماشي

(ش)

ماشي.

٣١ - الدهر مَيّال.

- ٣٢ - دود المش منه وفيه.
- ٣٣ - دور الحق على غطاء لا التقاه.
- ٣٤ - ديار مصر خيرها لغيرها.
- ٣٥ - دي الخد معود على دي اللطمة.
- ٣٦ - دينار البخيل حجر.
- ٣٧ - دي الطينة ما هي من دي العجينة.

حرف الذال

- ١ - ذاب ثوبك يا هبيل قال من كثرة الغسيل.
 - ٢ - ذكر الشباب حيره.
 - ٣ - الذهب يعوز النخاله.
- (ف)

حرف الراء

- ١ - الراجل إن جاب فحمه في البيت رحمه.
- ٢ - الراجل عَيْه جَيْه.
- ٣ - الراجل بالليل غفير وبالنهار أجير.
- ٤ - الراجل وامراته زي القبر وأفعاله.
- ٥ - راح يخطب تزوج.
- ٦ - راح يمحّ جاور.
- ٧ - راس بلا عقل قرعه بجديد أحسن منه.
- ٨ - رأسه في السما ورجليه في الأرض.
- ٩ - راكب بلاش ويناغش امرأة الرئيس.
- ١٠ - رُبّ عجة انغرس من لحظه. (ف)
- ١١ - ربنا رازق الدودة في الحجر. (س)
- ١٢ - ربما صَحّت الأجسام بالعلل. (ف)
- ١٣ - ربنا ما شفناه، بالعقل وعرفناه. (ش)
- ١٤ - ربنا يرزق العَمّال والبَطّال والنائم على صباخ ودنه.

١٥ - ربنا يكره ثلاثة: الفقير المتكبر، والغني البخيل،
والمعجوز الجاهل.

١٦ - رُبِّيتْ كَلْبَ وَاَنْدَارَ عَقْرَفِي لَا خَيْرَ فِي تَرْيِيَةِ
الْكَلَابِ.

١٧ - الرِّجَالُ عِنْدَ أَغْرَاضِهَا نِسْوَانُ. (ش)

١٨ - الرُّجْمُ بِالطُّوبِ وَلَا الْهَرُوبُ.

١٩ - رَحْتَ أَتَاجِرُ فِي الْكَتَّانِ مَاتَتِ النِّسْوَانُ، رَحْتَ أَتَاجِرُ
فِي الْحَنَةِ كَثُرَتِ الْأَحْزَانُ.

٢٠ - رَحْتَ تَسَافِرُ يَا ذَنْدُوفُ حَتَّى تَكِيدَ الرِّجَالَهْ أَخَذُوا
طَاقِيَتِكَ الْعَوَامِينَ وَجِيتَ بِرَأْسِكَ عَرِيَانَةً.

٢١ - رَحِمَ اللَّهُ مَنْ عَرَفَ قَلْبَهُ وَكَفَى النَّاسَ شَرَّهُ. (ف)

٢٢ - رَحِمَ اللَّهُ مَنْ زَارَ وَخَفَّفَ. (س)

٢٣ - الرَّحْمَةُ تَخْصُ وَالْغَضَبُ يَعْمُ. (س)

٢٤ - رَحْنَا الدَّارَ وَشَفْنَا الْحَالَ، الْفِدَا خَبِيْزَةُ وَالْعِشَا فُولُ
حَارِ.

٢٥ - رَقُّوا لَنَا مَقْطَعْنَا مَا نُرِيدُ عَنِيبَ.

٢٦ - الرِّزْقُ تَابِعُ الْقَدَمِ. (س)

٢٧ - رَزَقَ الْكَلَابَ عَلَى الْمَجَانِينِ وَرَزَقَ الْكَلَّ عَلَى

اللَّهِ. (ش. س)

٢٨ - الرِّزْقُ يَحِبُّ الْخَفْهَ. (س)

٢٩ - رَزَقْتَ الْقِرَدَةَ وَرَدَّهَ.

- ٣٠ - الرغيف الي يلمع للصاحب الي يتفع .
٣١ - ركوب الخنافس ولا المشي على الطنافس .
٣٢ - روحين في جسد .
٣٣ - الرئيس يحجب الريح من قرونه .
٣٤ - الرئيس يحبك امسح ايدك في القلع .

حرف الزاي

- ١ - زاد في العطين بَلَّة وفي الطنبور نغمة .
- ٢ - زَبَال الدنيا وَقَاد الآخرة .
- ٣ - زَبَال وفي يله ورده .
- ٤ - الزرع أخضر والناس أخبر . (ش)
- ٥ - زَوْج الطويلة يقف على التاجر ويكسيها ، وزوج القصيرة يقول أَقْلَ فَضْلة تكفيها . (ن)
- ٦ - زوج القصيرة يحسبها صغيرة . (ن)
- ٧ - زَوْجوا بنت الشحاذ تغتني قالت حَسَنه يا سني . (ن)
- ٨ - زَوْجوا مشكاح لريمة ما على الاثنين قيمه . (ن)
- ٩ - زوجي يكذب عليّ وأنا أكذب على الجيران . (ن)
- ١٠ - زي ابن العترة يعيط والبز في حنكه .
- ١١ - زي أولاد الحارة زُمارة تجمعهم وعصايه تفرّقهم .
- ١٢ - زي براغيث القنطرة عري وزنطرة .
- ١٣ - زي أولاد الكلب الأبيض فيهم نجس .

- ١٤ - زي البرابرة عشرة يتكلموا وواحد يسمع .
- ١٥ - زي بغل الشموس اللي يمشي قدامه يعضه واللي يمشي وراءه يرفسه .
- ١٦ - زي بندق العيد مزوق وفارغ .
- ١٧ - زي ثمر الحنّ يزهر ما يعقد .
- ١٨ - زي جحا يشرب ويسد القنا .
- ١٩ - زي الجوار كل ما يكبر يخسّ في الثمن .
- ٢٠ - زي الجمل اللي يحرثه يبطّطه . (س)
- ٢١ - زي حبة البركة كل ألف على لقمة .
- ٢٢ - زي حمير الشعرا يتلذذوا على السلام .
- ٢٣ - زي الحمير يستنى قولة هس .
- ٢٤ - زي الخروب قنطار خشب على درهم سكر .
- ٢٥ - زي الدنيا ما فيه اعتقاد .
- ٢٦ - زي الديوك يصيحوا من غير ميعاد .
- ٢٧ - زي دكاكين شبرا واحدة مقفولة والثانية معزّلة .
- ٢٨ - زي ذيل الحمار لا يزيد ولا يخسّ .
- ٢٩ - زي الرعنه في الجنازه لا تبكي ولا نسكت صغار .
- ٣٠ - زي الزعتر الحليلي كلّه منافع .
- ٣١ - زي ساقية جحا يكفانا نعيها . (س)
- ٣٢ - زي السحاب قريب بعيد .
- ٣٣ - زي شباط ما عليه رباط .

- ٣٤ - زي الشاعر يكمل بدينه.
- ٣٥ - زي شرابة الخرج لا تعدل ولا تميل. (س)
- ٣٦ - زي الشمعة تنور على الناس وتحرق نفسها.
- ٣٧ - زي ضرابين الطوب يعللوا بالالوف ويتغطوا بالبروش. (س)
- ٣٨ - زي الشيال المشؤوم لا يذكر الله إلا تحت الحمل. (ش)
- ٣٩ - زي عجائز الفرح أكل ونقوره.
- ٤٠ - زي عجل العزب، الحبل في رقبة والصريخ وراءه.
- ٤١ - زي عزومة المراكبية من بعيد لبعيد.
- ٤٢ - زي العقرب تقرص وتلبد. (س)
- ٤٣ - زي عويد القرفة يكفي الحباه وأخت الزوج والسلفة. (ن)
- ٤٤ - زي غزّ قتر لا يوحشه من غاب ولا يؤنسه من حضر.
- ٤٥ - زي الفراخ رزقهم تحت رجليهم.
- ٤٦ - زي الفواخره لا دنيا ولا آخرة.
- ٤٧ - زي القبر ما يردش ميت. (س)
- ٤٨ - زي القرع ما يمدش إلا لبراً.
- ٤٩ - زي القطط يأكل وينكر.
- ٥٠ - زي القبور من برأ رخام ومن جوأ عظام.

- ٥١ - زي الكلب يحب الجوع والراحه .
- ٥٢ - زي الكلب يخاف ويخوف .
- ٥٣ - زي كلاب الروضة أجرب ونزهي .
- ٥٤ - زي كيل الحمص كبير وناقص .
- ٥٥ - زي ما تراني يا جميل أراك .
- ٥٦ - زي المركب شره على مقدمه .
- ٥٧ - زي المراكبيّة ما يفتكرش ربنا إلا وقت الغرق .
- ٥٨ - زي الملح محشور في كل طعام . (س)
- ٥٩ - زي المنشار يأكل داخل خارج .
- ٦٠ - زي الناس لا باس .
- ٦١ - زي النخلة البطاله طويل وهايف .
- ٦٢ - زي النمل يشيل أكبر منه .
- ٦٣ - زي نهار الشتا ما له أمان .
- ٦٤ - زي هزار الحمير عَضَّ ورَفَس .
- ٦٥ - زي الورد كله منافع .
- ٦٦ - زي الوز حنيّه بلا بز .
- ٦٧ - زي يوم الفراق مرّ وحرّ .

حرف السين

- ١ - ساعة الحظ ما تتعوضش.
- ٢ - الساكت في الحق كالناطق في الباطل.
- ٣ - سأله عن أبوه قال خالي شعيب.
- ٤ - سبحانه من يغير ولا يتغير.
- ٥ - سبع صنائع في ديّ واسألوا عني طُبال وزمار ويّاع لبّ ومغنى.
- ٦ - سبه يظهر اللي في عبّه.
- ٧ - ست وجاريتين على قَلّي بيضتين.
- ٨ - سقي سكره وأكلها النمل.
- ٩ - ستين سنة وسبعين يوم.
- ١٠ - سنّد ودن بطين وودن بعجين.
- ١١ - السرّ إن فات الاثنين يبقى جهر.
- ١٢ - السعيد يبنى ويبنى له والفقر يا ضنى حاله.
- ١٣ - السفه دأريه واعمل كعك وهاديه.

(ف)

(ش)

- (س)
- ١٤ - سَكَنَّا لَهُ دَخَلَ بِحِمَارِهِ .
- ١٥ - سَلْطَانُ غَشُومٍ أَحْسَنَ مِنْ فِتْنَةِ تَدُومٍ .
- ١٦ - السُّلْفُ تَلَفٌ وَالرَّدُّ خَسَارَةٌ .
- ١٧ - السُّلْفُ يَرْبِي الْعِدَاوَةَ .
- ١٨ - السِّلْفَةُ دَاهِيَةٌ مُخْتَلِفَةٌ .
- ١٩ - سَلِمَ مِنَ الدَّبِّ وَقَعَ فِي الْجَبِّ .
- ٢٠ - سَلَّمَ عَلَيْهِ وَعَدَّ صَوَابِعَكَ .
- ٢١ - سَمِسَمٌ بِحَلَاوِهِ مَا مَحَبَّةٌ إِلَّا بَعْدَ عِدَاوَةٍ .
- ٢٢ - سَمُوهُ رَاجِحٌ قَالَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ نَجِي الْحَقِّ .
- ٢٣ - سَمِينَاكَ سَعِيدٌ لَا تَزِيدُ .
- ٢٤ - السَّوَالُ ذَلٌّ وَلَوْ أَيْنَ السَّبِيلُ .
- ٢٥ - سَوَسُوا الْكَرِيمَ بِالْتَرْغِيبِ .
- ٢٦ - سَوَسُوا اللَّئِيمَ بِالْخَوْفِ .
- ٢٧ - سَيْفُ السُّلْطَانَةِ طَوِيلٌ .

حرف الشين

- ١ - شابت لحانا ولسا العقل ما جانا.
- ٢ - شابت لحيته وطابت عشرته . (ش)
- ٣ - شاطر وشاطر ما يتفقدش .
- ٤ - الشاطر ما يحتاج مهياز .
- ٥ - الشاطرة تغزل برجل حمار والمتعومة تغلب العطار .
- ٦ - الشاطرة تقضي حاجتها والحاية تنده جارتما .
- ٧ - شاور أكبر منك وأصغر منك وارجع لعقلك .
- ٨ - الشباب لا يعود . (ف)
- ٩ - الشبعان يفت للجميعان فتا بطي . (ش)
- ١٠ - الشب لسعه لا لأبوه ولا لجنه .
- ١١ - شجرة تستظل بها لا تدعي بقطعها .
- ١٢ - الشجرة اللي ما تظلل أهلها قطعها خير من وصلها .
- ١٣ - الشجرة ما يزها الأ فرع منها .

- ١٤ - شَحَّاذٌ وَعَيْنُهُ قُوَّةٌ .
- ١٥ - شَحَّاذٌ بِمَخْلَاتِهِ مَا يَبْقَلِبُ بِمِرَاتِهِ .
- ١٦ - شَخْصٌ بِلَا أَدَبٍ كَجَسَدٍ بِلَا رُوحٍ . (س)
- ١٧ - شَدَّوْنِي حَزْمُونِي مَا لِي عَلَى الْحَرْبِ طَاقَةٌ .
- ١٨ - الشَّرُّ بِالْأَشَرِّ وَالْبَادِي أَظْلَمُ وَالْخَيْرُ بِالْخَيْرِ وَالْبَادِي أَكْرَمُ . (ش)
- ١٩ - شَرَارُهُ بِتَحْرِقِ حَارِهِ .
- ٢٠ - شَرْبُهُ مِنْ بَرٍّ أَوْفَرَ الْجُرْهُ .
- ٢١ - الشَّرْطُ قَبْلَ الْحَرْثِ وَلَا التَّقَنُّقُ عِنْدَ الْجَرْنِ .
- ٢٢ - شَرَطَ الْمُرَافَقَةَ الْمُرَافَقَةَ .
- ٢٣ - الشُّطَارَةُ عَلَى أَهْلِ الشُّطَارَةِ عَيْبٌ .
- ٢٤ - شَعْرَةٌ مِنْ هُنَا وَشَعْرَةٌ مِنْ هُنَا يَعْمَلُوا دَقْنَ . (ش)
- ٢٥ - شَغَلَ الْمَعْلَمُ يَأْيَدُهُ .
- ٢٦ - شَفِيعَ الْمَذْنِبِ إِقْرَارُهُ .
- ٢٧ - الشَّقِيُّ عَمَرُهُ بَقِي . (س)
- ٢٨ - شَهَاتَةُ الْحَسَادِ تَفْتَتِ الْأَكْبَادُ .
- ٢٩ - شِمَالُكَ مَا تَكِيدُ بِمِينِكَ .
- ٣٠ - شَمْسُكَ نَصْفُ اللَّيْلِ .
- ٣١ - الشُّنْقُ وَلَا شَفَاعَةُ ابْنِ فَاجِرِهِ .
- ٣٢ - شَهْرٌ مَا هُوَ لَكَ مَا تَعَدُّ أَيَامُهُ . (س)
- ٣٣ - الشَّهْرُ وَرَا الْبَابِ .

- ٣٤ - شهوة عجوز في تموز.
- ٣٥ - شوكة بتخلف وردة.
- ٣٦ - شويخ ويتحالى.
- ٣٧ - الشيء اللي ما يشبع يجوع.
- ٣٨ - شي الي وشي ليسي عليه وشي لبني اللي في الغيط
يفطر عليه.
- ٣٩ - شي ما زرع إيش جا يستغل.
- ٤٠ - شي ما طبخنا جانا الجمر منين.
- (س) ٤١ - شي ما يصلح تركه أصلح.
- (ف) ٤٢ - الشيء من معدنه لا يُستغرب.
- ٤٣ - شيل يدك من المرق لا تحترق.

حرف الصلاد

- ١ - صاحب بالّين كذاب.
- ٢ - صاحب الحبيب حبيب.
- ٣ - صاحب الحق له مقام وله مقال.
- ٤ - صاحب العرس مشتهي المرق.
- ٥ - صاحب العلو عدو.
- ٦ - الصاحب علّة.
- ٧ - صاحب القليل أولى به. (س)
- ٨ - صارت القوقه شاعره.
- ٩ - صباح الخير يا أعور قال دي خناقه بايته.
- ١٠ - الصباح رباح.
- ١١ - صباح الفؤال ولا صباح العطار.
- ١٢ - صباح القروود ولا صباح الأجرود.
- ١٣ - صباحك منك ولو أجزم.
- ١٤ - الصبر خير ولو كان مرّ نرضى به. (س)

- ١٥ - الصبر على الحبيب ولا فقله. (س)
- ١٦ - صحن كفافه وجنبه آفه.
- ١٧ - الصراف لما يفتقر يدور على الدفاتر القديمة.
- ١٨ - الصغار أحباب الله.
- ١٩ - صغار قوم كبار آخرين.
- ٢٠ - الصغيره مره والكبيره مبزوره.
- ٢١ - الصناعة بالكف فيها للفقر كف.
- ٢٢ - صورة الموده الصلق. (ش)
- ٢٣ - الصيت ولا الغنى.
- ٢٤ - الصيف شلبي.
- ٢٥ - صيف على عنب وشقي على قصب.

حرف الضاد

- ١ - ضاع عقله في طوله .
- ٢ - ضحك الأفاعي في جراب النوري .
- ٣ - ضرب الحبيب زي أكل الزبيب .
- ٤ - ضربة في كيس غيري كأنها في تل رمل .
- ٥ - ضربوا الأعور على عينه قال خسارته .
- ٦ - الضرة ضرة ولو كانت حلق جرّه .
- ٧ - الضرورة لها أحكام . (ش)
- ٨ - الضيف يجيب رزقه معه .
- ٩ - ضيف الكرام يضيف . (ش . س)
- ١٠ - ضيف الهدوي يسرق هدومك .
- ١١ - ضيف العشا يا للبيات يا للعشا .

حرف الطاء

- ١ - طار طيرك وأخذته غيرك.
- ٢ - طاعة اللسان ندامة.
- ٣ - طالب المال بلا مال كحامل الماء في الغريال.
- ٤ - طبّاخ السم يذوقه.
- ٥ - الطبع سرّاق.
- ٦ - طَبَّلُوا جاكُم عثمان إيد من يدا ورا وإيد من قدام.
- ٧ - طبيب يداوي الناس وهو عليل.
- ٨ - طرش الوش مضرّ فيه ومفيد للحيطان.
- ٩ - الطشاش ولا العمى.
- ١٠ - طلب الغني شققة كسر الفقر زيّه.
- ١١ - طلع النخلة يقلم جريد، شايب الدقن وعريس جديد.
- ١٢ - طلع النهار ويان العوار.
- ١٣ - طلعت أم حسين شاعرة في السنين الواعرة. (ن)

- ١٤ - طلع من القفة على ودانها.
- ١٥ - طَلَّق أَخْتِي وَخَذَنِي أَنَا قَالَ أَنْتِ طُشَاش وَأَخْتُكَ
عمى. «ن»
- ١٦ - الطمع الكاذب يدقُّ الرقبة.
- ١٧ - الطمع في الصاحب عيب.
- ١٨ - الطمع قلِّ ما جمع. (س.ش)
- ١٩ - طَمَعْنَجِي بَنَى لَهُ بَيْتًا، فَلَسْنَجِي سَكَنَ لَهُ فِيهِ،
طمعنجي طلب الأجرة، فلسنجي منين يوديه.
- ٢٠ - طَوَّلَ الْغِيَّةَ وَجَانَا بِالْحَيَّةِ.
- ٢١ - طَوَّلَ الْبَالُ تَهَدَّ الْجِبَالُ.
- ٢٢ - طَوَّبَهُ بِتَخَلَّى الْبُنْيَةَ مَحْلُوبَهُ.
- ٢٣ - الطول طوَلْنَا وَالْعَقْلُ مَا كَمَلْنَا.
- ٢٤ - طَوَّلَ مَا أَنْتَ زَمَّارٌ وَأَنَا طَبَّالٌ يَا مَا بَدَنَّا نَشُوفُ مِنَ
الليالي الطوال.
- ٢٥ - الطويل ما يخلص من الهبالة.
- ٢٦ - طَوَّلَ مَا نَحْنُ عَلَى دِي الْحَصِيرَةِ لَا طَوِيلَةَ وَلَا
قصيرة.

حرف الظاء

- ١ - ظاهر العتاب أفضل من الحقد.
 - ٢ - الظاهر لنا والخفي على الله.
 - ٣ - ظلم البهايم حرام.
 - ٤ - ظل الكريم فسيح.
 - ٥ - ظل السلطان سريع الزوال.
 - ٦ - ظلم الأقارب أمرٌ من ضرب السيف.
 - ٧ - ظلوم غشوم، كليب الشوم.
 - ٨ - ظمأ المال أشدَّ من ظمأ الماء.
 - ٩ - الظن يوقّي جهنم.
 - ١٠ - ظنّان خوّان بعيد الإحسان.
- (س.ش)
- (س)

حرف العين

- ١ - العاده تَوَم الطيعه .
- ٢ - العاده طبع خامس .
- ٣ - عائب الدني تكبر نفسه . (س)
- ٤ - عادِ أمير ولا تعادي غفير .
- ٥ - عاشر المصلي تصلي وعاشر المغني تغني .
- ٦ - عاشر الحزين تحزن .
- ٧ - عاشر عاشر مسيرك تفارق . (س)
- ٨ - عاشق ما يسمع بكاء صغير .
- ٩ - عاشق ما يسمع كلام مفارق .
- ١٠ - العاقل اللي يعتبر بغيره .
- ١١ - العاقل يفحت ويدفن والجاهل يغسل وينشر .
- ١٢ - العاقل من غمزة والمجنون من لكزة .
- ١٣ - عايز كويس ورخيص وابن ناس .
- ١٤ - العبد إما أولته وإما آخرته .

- ١٥ - العبد إن جاع سرق وإن شبع فسق. (س)
- ١٦ - عبد ما هو لك حرّ مثلك. (س)
- ١٧ - العتاب صابون القلوب. (ش)
- ١٨ - العتب مطرح الموتة.
- ١٩ - العدل أساس الملك. (ف)
- ٢٠ - العداوة في الأهل والحسد في الجيران.
- ٢١ - عدوّ أبوك عدوك.
- ٢٢ - العدو ما يصير حبيب حتى يصير الحمار طيب. (س)
- ٢٣ - عدوك نفسك.
- ٢٤ - عذاب الدنيا ولا عذاب الآخرة.
- ٢٥ - عرس وفي طرفه ختان.
- ٢٦ - العرس بيان من لم الجلّة.
- ٢٧ - العروسة ضفدعه والعرس له زوجه.
- ٢٨ - العروس للعريس والجري للمتاعيس.
- ٢٩ - عروسة بابه تدخل نهبه.
- ٣٠ - عروسة مسرى تقعد بخسره.
- ٣١ - عروسة هاتور تدخل بالذهب المثور.
- ٣٢ - العرق يمدّ لسابع جدّ. (ش. س)
- ٣٣ - جرّ واستعير دا هو العار الكبير.

٣٤ - عريان التينة وفي حزامه سَكينة ويقول طريق
الخمارة فين.

٣٥ - عزموا ثور على فرح قال يا للساقية يا للطاحون.

٣٦ - العزوية ولا الزواج العار. (س)

٣٧ - عِشْ نهار بتسمع أخبار.

٣٨ - عشرة الليل تسعين.

٣٩ - العشرة تظهر الصباح.

٤٠ - عصارة لؤم في قارورة خبث.

٤١ - عَصْبَة حرير على غطا زير.

٤٢ - عصفور في ايدك ولا كركي في ايد غيرك.

٤٣ - العطشان يحلم أنه في البحر.

٤٤ - العطشان يكسر الحوض. (س)

٤٥ - عقلا ما اختصموا. (س)

٤٦ - على الشروش تنبت الشجرة.

٤٧ - علموني كيف اهجركم قالوا خلينا ورُخ.

٤٨ - على باب الأطرش قد ما تحب خَبَط.

٤٩ - على بال ما ينقطع الجريد يفعل الله ما يريد.

٥٠ - على بخت زمني قصر الليل وتابت المغاني.

٥١ - على شان قصرك العالي أهد أنا عشي، وعلى شان

أكلك الضاني أكب أنا عدسي.

٥٢ - على شان بطنه حلق دقته.

- ٥٣ - عليل وعامل مداوي .
- ٥٤ - عمره قسّام ما دخل جنّه .
- ٥٥ - عمر الكذاب قصير .
- (ش) ٥٦ - عمّيه تخفّف مجنونة وتقول لها عيونك سود ومقرونه .
- ٥٧ - العمل بالزيت ولا القعاد في البيت .
- ٥٨ - عناق الاجتماع أطيب من عناق الوداع .
- ٥٩ - عنقود مدلى في الهوى من لا يصله يقول حامض ما استوى .
- ٦٠ - عند الألفة ارتفعت الكلفة .
- ٦١ - عند العطا أحباب وعند الدفع أعداء .
- ٦٢ - عند الضيق لا أخ ولا صديق .
- (ش) ٦٣ - عترة ولو طارت .
- (ن) ٦٤ - عَوْرَة وبت عبد ودخلتها ليلة السبت .
- ٦٥ - عَيْب الفرس من الفارس .
- ٦٦ - عيب الرعيّة من الراعي .
- ٦٧ - عيب المرأة من زوجها .
- ٦٨ - عيب الولد من أهله .
- ٦٩ - العيش غبوز والميّة في الكوز .
- ٧٠ - عيشك يحلا لي يا خالي قال من سوء بختي يا ابن أختي .

٧١ - العين السوداء ما بتحمل دخان والشفة الحمراء ما
بتغزل كتان .

٧٢ - العين عليها حارس .

٧٣ - عين الحسود فيها عود .

٧٤ - عينه في الطبق وودنه لمن زعق .

٧٥ - عين الحرّ ميزان .

حرف الغين

- ١ - الغايب شاطر.
- ٢ - الغايب ما لوش نايب.
- ٣ - غالي السوق ولا رخيص البيت.
- ٤ - عجر ضربوا عجر قال أهم عجر في بعضهم.
- ٥ - غداً أسقيك يا كمون.
- ٦ - غداً تقوم القيامة ويتصب ميزان يبقى الموافي يعدني والشقي حيران.
- ٧ - الغربة تضيّع الأصول.
- ٨ - غربة ودلاعة.
- ٩ - الغربال الجديد له شدة وعلاقة.
- ١٠ - غرامة حاضره ولا ربح بطي.
- ١١ - غربة وكربة ما يحمل الحال.
- ١٢ - الغز والطباطمة في خدمة الست فاطمة.
- ١٣ - الغشيم مستريح.

- ١٤ - غش القلوب يظهر على اللسان .
- ١٥ - غضبه على طرف مناخيره .
- ١٦ - غطاس وقلقاس نحسين في قلرة .
- ١٧ - الغلبه لها أحكام . (ش)
- ١٨ - الغني إن شكته شوكة تبقى جميع الناس في دوكه .
- ١٩ - غوله عملت فرح إياك يكفيها ويكفي أولادها .
- ٢٠ - غلا وسوء كيل .
- ٢١ - غلام عالم خير من شيخ جاهل .
- ٢٢ - غيرك يقوم مقامك على إيه قلبي اتعبه .
- ٢٣ - غيرة المره مفتاح طلاقها .

حرف الفاء

- ١ - فأت عجينها في الماجسور وراحت تضرب في الطنبور. «ن»
- ٢ - فأت ابنها يعيط وراحت تسكت ابن الجيران. «ن»
- ٣ - الفار ما ساعه شقه حطوا في حنكه مرزبه.
- ٤ - فار ما طال العسل قال دا مر قالوا له دا قصر ذيل يا ازعر.
- ٥ - القاضي يعمل قاضي.
- ٦ - فت على عدوك جيعان ولا تفت عليه عريان. (ش)
- ٧ - فدان يكرم بقصة.
- ٨ - فتحو حنكهم للدبان وقالوا دا قضا الرحمن.
- ٩ - فر من الموت وفي الموت وقع. (ف)
- ١٠ - فرد كلمة تكفي العاقل.
- ١١ - فرح بلا نقوط زي ميت بلا حنوط.
- ١٢ - فرحنا بالنيل إجا النيل غرقنا. (س)

- ١٣ - فرخ البط عوام .
 ١٤ - فرّ أخذاه الله خير من قتل . يرحمه الله .
 ١٥ - فرّقوه يفوح وكلوه يروح .
 ١٦ - فص ملح وذاب .
 ١٧ - فقر بلا تّين هو الغنى الكامل .
 ١٨ - فقر وحاقه ما يتفقدش .
 ١٩ - الفقير لا يتهادى ولا يتنادى ولا يسمع له بالجمع
 شهادة .

- ٢٠ - الفقير ريخته وحشة .
 ٢١ - الفقير يلاقي العظم في الكرشة .
 ٢٢ - فقرا وعشوا مشي الأمرا .
 ٢٣ - فكّها تنفكّ .
 ٢٤ - الفلفل بالوقية والجير بالقنطار .
 ٢٥ - فلوس الجّدع وراها التبع .
 ٢٦ - فم يسبح ويد تذبج .
 ٢٧ - الفلاح إذا فلح يجيب لأهله داهية .
 ٢٨ - فلان أبرد من مية طوبة .
 ٢٩ - فلان يبخاف وما يبختشي .
 ٣٠ - فلان زي رمضان فراقه عيد .
 ٣١ - فلان يسمع دبة النملة .
 ٣٢ - فلان يوعى على فحت البحر .

- ٣٣- في آذار يتساوى الليل والنهار. (ش)
 ٣٤- في تموز بتغلي المية في الكوز. (ش)
 ٣٥- في عيد التجلي يقول الشتا للصيف ولي. (ش)
 ٣٦- في كل يوم يزداد ابن آدم عقل جديد. (ش)
 ٣٧- في كل رأس حكمة. (ش)
 ٣٨- في النهار تطوف وفي الليل تغزل الصوف.
 ٣٩- في الوش مراية وفي القفا سلايه.

حرف القاف

- ١ - قال يا ترمس أحلى من اللوز قال له دي حيلة تنطلي على الصغار.
- ٢ - قاضي الصغار شتى روحه .
- ٣ - قال السمك يطلع نار قال له كانت المية تطفيه .
- ٤ - قال اللي يعيش يا ما يشوف قال له اللي يمشي يشوف أكثر.
- ٥ - قال له أبوك مات من الجوع قال له هو شاف شي ولا أكلش.
- ٦ - قال له إن ملتنها لأقطع ايزارها قال له دورتك على لم الشمل . (ش)
- ٧ - قال جارية المطبخ ضاعت قال في قلب اللي أخذها قال له وإيش عرفك أنها سكينه .
- ٨ - قال له إيش حال عليكم قال قوينا مات .
- ٩ - قال له إيش دخلك عند الشوّا قال كبدي جوا .

١٠ - قال له إيش مانعك عن الرقص قال قصر الأكرام .
١١ - قال أيمتى تبان البضاعة قال له بعد الرضاعة . «ن»
١٢ - قال له التدبير نصف المعيشة قال هي المعيشة كلها .

١٣ - قال له الجاموس يحمل الضرب قال له أهو صيت وطلع عليه .

١٤ - قال له الجمل طلع المادنة قال له أدي الجمل وأدي المادنة .

١٥ - قال له عدوك حبك قال يبقى جَنّ .

١٦ - قال له مال دي الجنّازة حارة قال كل من ييكي على حاله .

١٧ - قال له ما لك مربيّ قال له من عند ربي .

١٨ - قال له مدّ قال له اللي يأكل العصي مش مثل اللي بيعدّ .

١٩ - قال له نواية تسند الجرة قال له وتسند الزير الكبير .

٢٠ - قال له لا تبع رخيص قال له لا توصّ حريص .

٢١ - قال يا رب دخلنا بيوت الظالمين وطلّعنا سالمين قال إيش دخلك وإيش طلّعك .

٢٢ - قال يا شيخني ما أحلى خطراتك في الجنة قال له بدنا شيء يقطع دي الوقت .

٢٣ - قال يا ما الجمل كسر بطيخ قال له ياما البطيخ
كسر جمال. (ش)

٢٤ - قال يا با أنا اختشي قال الخشا في الرجال عيب.

٢٥ - قال يا با أنا صغير قال تعلم وأنت تكبر.

٢٦ - قال يا با إيه أحلى من العسل قال الخل إذا كان
بلاش.

٢٧ - قال يا با اتزوج مين قال الي تكون ويأك على
الزمان. قال يا با ما اتزوجش مين قال الي تكون ويأ الزمان
عليك

٢٨ - قال يا با بدني اتعلم قال ما تستحيش من السؤال.

٢٩ - قال يا با بدني اغلب قال بالمعروف.

٣٠ - قال يا با بدني أكون رئيس قال اخدم من تعاشر.

٣١ - قال يا با بدني انشهر قال خالف اخوانك.

٣٢ - قال يا با بدني ما اموتش قال اعمل لك سيرة
طيبة.

٣٣ - قال يا با تموت وتفوتني لمن قال لأدبك واجتهادك.

٣٤ - قال يا با علمني التبات قال تعال في الفارغة
وتصلى.

٣٥ - قال يا با علمني العيشة قال اصرف أقل من
ايرادك.

٣٦ - قال يا با مين الأصيل قال الي تهينه ويكرمك.

٣٧- قال يا با مين الحسيس قال اللي تحسن له ويسيتك .
٣٨- قال يا با مين الأمير قال اللي محتاج إليه .
٣٩- قال يا با مين الجاهل قال اللي ما يعرفش قدر نفسه .

٤٠- قال يا با مين العالم قال اللي يعرف قدر نفسه .
٤١- قال يا با مين خدامي قال اللي تعطي له حاجه .
٤٢- قال يا با مين حبيبي قال اللي يحزن لحزنك .
٤٣- قال يا با مين عدوي قال اللي يفرح في مصيبتك .
٤٤- قال يا با مين ينفعني قال طيبك .
٤٥- قال يا با الناس بيرذلوني قال ما تكبرش عليهم .
٤٦- قال يا با الناس ما بيعطوني حاجه قال أعطيهم وهم يعطوك .

٤٧- قالت له يا حمار أنا أبكي على عشقي وبلاي، وأمي تبكي على بكائي وأنت بتبكي ليه يا حمار. قال وأنا أبكي على كراي .

٤٨- قالت المعزة لطلوبه فوق يا طلوبه ما بلت لي عرقوب ،
قالت لها بكرة استلف عشرة من اخوي امشير يخلوا جلدك
على الكوم نشير ويخلوا المعجوزة جلده والصبية قرده .

٤٩- قالت المغاربة لأهل مصر ليش ما تجيونا قالوا من الأخلاق الرديه .

٥٠ - قالوا لبنت الملك أهل البلد ماتوا من الجوع قالت
يأكلوا قشور البقلاوة.

٥١ - قالوا لجحا اقصد باب الله جا قدام الفرن وقعد.

٥٢ - قالوا لجحا امرأة أبوك تحبك قال يبقي تجنتت.

٥٣ - قالوا لجحا سيدك أخذ رقبه قال كثر الجري وقلّت
المالحة.

٥٤ - قالوا لجحا عدّ غنمك قال واحدة نائمة وواحدة
قائمة.

٥٥ - قالوا لجحا اصطدت إيه قال اللي كان في الشبكة
راح.

٥٦ - قالوا لجمل التّقرية بَخَّ قال يا ما دَقَّ على الدماغ
طبول.

٥٧ - قالوا للحرامي احلف قال جالك الفرج.

٥٨ - قالوا للجندي عزل رمى قاووقه من الطاقه.

٥٩ - قالوا للدجاجة كلي ولا تبعثري قالت ما اقدر اخلي
عادي.

٦٠ - قالوا للديك رأيت إيه في نومك قال يغربلوا.

٦١ - قالوا للسمنة رايحة فين يا هاييله قالت احدّل كل
مايله.

٦٢ - قالوا للعرب ارحلوا حملوا المناسف. (ش)

٦٣ - قالوا للفار خذلك رطلين سكر ووصل دي الكتاب

- للهر قال الأجرة طيبة ولكن فيها مشقة.
- ٦٤ - قالوا للقرود ربنا راح يمسحك قال يبقى راح يعملني غزال.
- ٦٥ - قالوا للقرودة تبرقي قالت دا وش وأخذ على الفضيحة.
- ٦٦ - قالوا للنمرود من نمرك قال ما لقيت حد ردني.
- ٦٧ - قالوا لأولاد مصر تعرفوا الغيب بليه قالوا بكثرة التجارب.
- ٦٨ - قالوا يا الله خبر بجديد قال كمان شويه يبقى بلاش.
- ٦٩ - قام الحزين يفرح ما لقي مطرح.
- ٧٠ - القباني شريك المحتسب.
- ٧١ - القبح غفير المرأة.
- ٧٢ - قبل ما خطب عبي الخطب.
- ٧٣ - قبل ما يجيب الفرس حضر لها سرج.
- ٧٤ - قد الزر وتاعب السر.
- ٧٥ - قد ضل من كانت العميان تهديه.
- ٧٦ - قدح جاء ولا وية مال.
- ٧٧ - القرد عند أمه غزال.
- ٧٨ - قرد موافق ولا غزال شارد.
- ٧٩ - قرد يسلمني ولا غزال يغمي.

- ٨٠ - القرعة تتباهى بشعر بنت أختها. (ش)
- ٨١ - قص طيرك يفضل حولك وإن طال ريشه يروح
لغيرك.
- ٨٢ - قضيت زمني معها ورأسها بتوجعها وكل ما أكلتها
تُومي لي بإصبعها وأنت يا مبلعها قط ما بتوجعها.
- ٨٣ - قُطع الطشت الذهب الي اطرش فيه الدم.
- ٨٤ - قطع الورايد ولا قطع العوايد.
- ٨٥ - قعاد الدار ولا زيجة العار.
- ٨٦ - القفة الي لها ودينين يشيلوها اثنين.
- ٨٧ - قمله لا يعرف إلا بالشر.
- ٨٨ - قلب المؤمن دليله.
- ٨٩ - قلنا لك قمره مش احرقه.
- ٩٠ - قليل البخت يلاقي العظم في الكرشه. (س)
- ٩١ - القليل في الكثير كثير.
- ٩٢ - قلوب عليها دروب وقلوب من اهم تذوب.
- ٩٣ - القلوب تجازي القلوب.
- ٩٤ - القمح يدور ويحي للطاحون.
- ٩٥ - قمر وزيت دا خراب بيت.
- ٩٦ - قم يا عبدي وأنا أقوم معك مش تقعد وأنا
أطعمك.
- ٩٧ - قميص بلا كم أحسن من المم.

- ٩٨ - قوله «لا» تقضي حاجة وقوله «ايوة» تقضي حاجه .
٩٩ - الغوى هذ القوى .
١٠٠ - القيامة ميعاد والرب يحكم .
١٠١ - قيراط بخت ولا فدان شطاره .
١٠٢ - قيمة كل انسان معرفته .

حرف الكاف

- ١ - كان الله ولا شيء وبقي الله ولا شيء.
- ٢ - كبير القوم خادمهم. (ش)
- ٣ - الكبير لما يتدلّع زي الباب لما يتخلّع.
- ٤ - الكتاب بيان من عنوانه.
- ٥ - كثر الحزن يعلم البكا.
- ٦ - كتكتنا ولا حرير الناس.
- ٧ - كثر الضحك يذهب الهية.
- ٨ - كثر الكلام يجلب الملام.
- ٩ - كذاب يا اللي تقول الدهر دام لي ويا مسكين هي دامت لمن، جبال الكحل تفنيها المراد، وكثر المال تفينه السنين.
- ١٠ - الكذب مالوش رجلين.
- ١١ - الكذب ما يكون على الحي. (ش)
- ١٢ - كرامة الميت دفنه.
- ١٣ - كرامة لقصرك نهّد خصّنا.

- ١٤ - الْكَرَمُ غَطَى كُلَّ عَيْبٍ. (ش)
- ١٥ - الْكَرِيمُ مَا يَسْتَغْنِي.
- ١٦ - الْكَمَلَانُ فِيلْسُوف.
- ١٧ - كَشَكَارٌ دَائِمٌ وَلَا عِلَامَةٌ مَقْطُوعَةٌ.
- ١٨ - كَفٌّ مَعُودٌ عَلَى الْأَخْذِ بَعِيدٌ مَا يُعْطِي.
- ١٩ - كَفٌّ جَاهٌ وَلَا أَرْدَبٌ مَالٌ.
- ٢٠ - كُلُّ إِنْسَانٍ هُمٌّ عَلَى قَلْبِهِ. (ش)
- ٢١ - كُلُّ إِنْسَانٍ شَيْطَانُهُ فِي عَيْبِهِ.
- ٢٢ - كُلُّ إِنْسَانٍ فِي نَفْسِهِ سُلْطَانٌ.
- ٢٣ - كُلُّ جَدِيدٍ لَهُ غِيَّةٌ وَكُلُّ قَدِيمٍ لَهُ هَجْرَانٌ.
- ٢٤ - كُلُّ حَالٍ يَزُولُ. (ف)
- ٢٥ - كُلُّ حَجَرٍ وَلَهَا أَجْرُهُ.
- ٢٦ - كُلُّ دَارٍ وَلَهَا سَاكِنٌ.
- ٢٧ - كُلُّ ذُو عَاهَةٍ جَبَّارٌ أَشَدُّهُمْ الْأَعْرَجُ.
- ٢٨ - كُلُّ رَأْسٍ مَطَاطِيهِ تَحْتَهَا أَلْفُ بَلِيَّةٍ.
- ٢٩ - كُلُّ رَفِيقٍ صَحَّ خَيْرٌ مِنْ أَخٍ.
- ٣٠ - كُلُّ شَيْءٍ فِي بَدَايَتِهِ صَعْبٌ. (ش)
- ٣١ - كُلُّ شَيْءٍ دَوَاءُ الصَّبْرِ لَكِنْ قَلَّةُ الصَّبْرِ مَا لَهَا دَوَاءٌ.
- ٣٢ - كُلُّ حَيٍّ يَقُودُ حِمَارَتَهُ بِبَصَارَتِهِ.
- ٣٣ - كُلُّ الْعِبَادَاتِ يَرْجَى بِهَا ظَنُّكَ إِلَّا عِدَاوَةَ مَنْ عَادَاكَ فِي فَنِّكَ.

- ٣٤ - كل عقدة لها عند الكريم حلّال.
- ٣٥ - كل عيش حبيك تسره، كل عيش عدوك تضره.
- ٣٦ - كل قبيح له أقيح منه، وكل جميل له أجمل منه.
- ٣٧ - كل الكلاب أحسن من خُور.
- ٣٨ - كل كلب في جحره نبّاح وكل ديك على مزبلته صياح.
- ٣٩ - كل ما له ابتدا له انتها.
- ٤٠ - الكلب كلب ولو ضربت وراه نقّاره.
- ٤١ - الكلب في بيته أسد.
- ٤٢ - الكلب ما يعضّش في ودن أخوه.
- ٤٣ - كلب ينبج ما يعضّ.
- ٤٤ - كلما أدق له وتد يعلق فيه غلاه.
- ٤٥ - كلما حمارنا يروّج يقع وسيقانه تتعوّج.
- ٤٦ - الكلمة اللينة تكسر الغضب. (ش)
- ٤٧ - كُلّ من الفجل الورق وخذ من اللحم المرق.
- ٤٨ - كل من له قلب يخاف.
- ٤٩ - كل من يزرع حقله بعقله. (ش)
- ٥٠ - كل نفس متسلطنة في جسدها.
- ٥١ - كل نفس ذابقة الموت.
- ٥٢ - كل همّ إلى فرج.
- ٥٣ - كل واحد له قاذح وله مادح.

- ٥٤ - كل واشرب وخلّ الدنيا تخرب .
- ٥٥ - كلمة واحدة تكفي العاقل .
- ٥٦ - كلنا بدي العلة والطيب الله .
- ٥٧ - كل من طبل له يرقص .
- ٥٨ - كم من صغير انتشى باس الكبير إليه .
- ٥٩ - كم أعدلك والطبع فيك غالب، وذيل الكلب لم
ينعدل ولو علّقوا فيه قالب .
- ٦٠ - كونوا أخوة وتحاسبوا بالحق . (م)
- ٦١ - الكلاب لما يشبعوا يتهادوا .
- ٦٢ - كَيْهَكَ صباحك مساك قم من فطورك حضر
عشاك .

حرف اللام

- (س)
- ١ - لأجل عين تكرم ألف عين.
 - ٢ - لأجل الورد يسقى العليق.
 - ٣ - لبس البوصه تبقى عروسه.
 - ٤ - لبس الطوبه تبقى أعجوبه.
 - ٥ - لبس المكنسه تبقى ست النسا.
 - ٦ - لقمة الفرح ما تشبع.
 - ٧ - لقمة جاري ما تشبعني وعارها متبعني.
 - ٨ - لقمة عيش وثوب خيش نقضي اليومين اللي لا فيش ولا عيش.
 - ٩ - اللقم تدفع النقم.
- (س)
- ١٠ - اللقمة الكبيرة تقف في الزور.
 - ١١ - لقمة تحت حيطه ولا خروف بعيظه.
 - ١٢ - لك وعليك لا يصعب عليك.
 - ١٣ - لما أنت عامل جل بقبعت له أمال.

١٤ - لما تمطر الدنيا عدس تكون قصعتا مطبوية. (ش)
١٥ - لما تفرقت العقول كل من عجبه عقله ولما تفرقت
الأرزاق ما حلدش عجبه رزقه.

١٦ - لما المعتر عدل حاله جا الموت شاله.
١٧ - لما يجي الغلام نسميه عبد السلام.
١٨ - لما يريد ربك تحي على أهون سبب.
١٩ - لما يطيب العليل ينسى جميل المداوي.
٢٠ - لما يموت الكلب يبقى فارس خيل.
٢١ - له في كل خرابه عفريت.
٢٢ - لو بص الكلب لحاله ما هز ودانه.
٢٣ - لو شفت بختي دسته بالقدم.
٢٤ - لو صعد الأعور إلى السما لفسدها.
٢٥ - لو الدعا يبحرق ما خل ولا مخلوق.
٢٦ - لو كان العياط يجيب حبيب كنا عيطنا بدال الدمع
دم صبيب.

٢٧ - لو بدها تمطر كانت غيمت. (ش)
٢٨ - لو دامت الدنيا لحد كانت دامت للي بناها، لبطوه
من فضة وطويه من ذهب. (س)

٢٩ - لولا اختلاف العقول ما نفقت السلع.
٣٠ - لولا جارتى لانفقت مرارتي.
٣١ - لولا الدموع انحرقت الضلوع.

- ٣٢ - لولا الذنب ما كانت المغفرة .
٣٣ - لولا الحاجة ما مشيت الرجلين .
٣٤ - لولا الغيرة والحسد لكانت عجوز كفت بلد .
٣٥ - لولاك يا لساني ما انصكيت يا قفاي .
٣٦ - اللينة ما تنكسرش .
٣٧ - الليلة النيرة من العصر تبان .

حرف الميم

- ١ - الماء قطرة قطرة تنقر الصخرة.
- ٢ - ما بُعِدَ إِلَّا بُعِدَ القلوب.
- ٣ - ما بقي عمر يستحق التوبة.
- ٤ - ما يبكره إِلَّا الْمُقَهَّ وقشر البيض.
- ٥ - ما بلاش إِلَّا العمى والطراش.
- ٦ - ماتت الحماره وانقطعت الزيارة.
- ٧ - ما تتم الحيلة إِلَّا على الشطار.
- ٨ - ما تحي الطوبة إِلَّا في المعطوبه.
- ٩ - ما تحي المصايب إِلَّا من الحبايب.
- ١٠ - ما تشحت إِلَّا من اللي يُوَدِّيك ولا تغضب إِلَّا من اللي يراضيك.
- ١١ - ما تنقدوهم كلهم زَغَل.
- ١٢ - ما حد جانا لحمته رطلين إِلَّا الردي واللي عليه الدين.

- ١٣ - ما حد يحقر روحه . (س)
- ١٤ - ما حد يسلم من الهم ولا الحصى في الأراضي لا له
مصارين ولا دم ولا هو من الهم فاضي .
- ١٥ - ما حد يعلم بالعيان سوى روحه .
- ١٦ - ما حدش يقدر يقول للغول عينك حمرة .
- ١٧ - ما شفتك يا نور إلا لما ابيضت العيون .
- ١٨ - ماشر نلك وامشر على قدك وكل عيش اللي يحبك
وادخل بيت اللي يستعناك .
- ١٩ - ما صحت البقرة إلا للقاضي .
- ٢٠ - ما قدر على حماته قام لمراته .
- ٢١ - ما كفى الميت موته إلا زنفته بالقبر . (ش)
- ٢٢ - ما كل معوج الرقة جمل .
- ٢٣ - ما كل من نفخت طبخت .
- ٢٤ - ما كل وجه يقال له مرجبا .
- ٢٥ - ما لقوا في الورد عيب قالوا له يا أحر الخدين
مؤصل الجلدين .
- ٢٦ - ما يصحب على العريان الأ يوم الخياطة .
- ٢٧ - مال الكُتري للترهي .
- ٢٨ - مال الخسيس لإيليس .
- ٢٩ - مالك بتجري وتلهقي قالت مرة شيخ البلد عندها
ضيوف . (ن)

٣٠ - مَالِكٌ بِتَجْرِي وَتَلْهِي قَالَتْ نَسِيبُ نَسِيبُ نَسِيبِي
عَالِبَابِ. (ن)

٣١ - مَالُ الدَّنْدَبِ بَيْنَدِبِ قَالَ مِنْ حَرٍّ مَا بِهِ.

٣٢ - الْمَالُ الْهَارِبُ يَا مَا لَهُ مَسَارِبُ.

٣٣ - الْمَاءُ فِي الزَّرِيرِ يَحِبُّ التَّدْبِيرُ.

٣٤ - مَا مَحَبَّةٌ إِلَّا بَعْدَ عِدَاوَةٍ.

٣٥ - مَا انْتَشَ عَلَى الْبَالِ طَمَنٌ خَاطِرُكَ وَارْتِاحٌ وَكُلُّ
رَغِيْفِكَ بِدُقَّةٍ وَاتْرَكَ التَّفَاحَ.

٣٦ - مَا انْتَشَ عَلَى الْبَالِ طَمَنٌ خَاطِرُكَ وَابْرَدَ يَا شَبِهُ
فَضَّةٍ زَغَلٌ ظَهَرَتْ عَلَى الْمَبْرَدِ.

٣٧ - مَا يَبْقَى عَلَى الْمَذَاوِدِ إِلَّا أَوْشَمُ الْبَقْرِ.

٣٨ - مَا يَتَأَلَّمُ إِلَّا الْإِلَى أَصَابِعُهُ تَحْتَ الْحَجَرِ.

٣٩ - مَا يَحِيبُ الزَّيْتَ إِلَّا الْمَعْصَارُ.

٤٠ - مَا يَجِيئُهَا إِلَّا رَجَالُهَا. (ش)

٤١ - مَا يَحْكُ جَسْمَكَ إِلَّا ظَفْرُكَ. (س)

٤٢ - مَا يَدْخُلُ الدَّرْهَمَ الزُّغْلُ إِلَّا عَلَى الصَّرَافِ

الشَّاطِرِ.

٤٣ - مَا يَسْوَاشُ مَلَوْ وَدَنَهُ نَخَالَةٌ.

٤٤ - مَا يَعْرِفُ حَرَّ الْحِمَامِ إِلَّا الْإِلَى دَخَلَهُ.

٤٥ - مَا يَقْتُلُكَ غَيْرُ دَمِّكَ وَلَا يَنْفَعُكَ غَيْرُ مَالِكَ، وَاحْلَفْ

بِمَنْ بَعْدَ أَمِّكَ حَبِيبٌ فِي الْحَيِّ مَالِكٌ.

- ٤٦ - ما يمسح دمعتك إلا إيدك .
- ٤٧ - ما ينوب المخلص إلا تقطيع الثياب .
- ٤٨ - متعوس الصيف متعوس الشتاء متعوس العمر كله .
- ٤٩ - متى تفرزنت يا يئلق .
- ٥٠ - المجانين لهم حارة ودرب طويل .
- ٥١ - المحبة تستر .
- ٥٢ - المحبة بليه . (س)
- ٥٣ - المخيه تكسر المحراث .
- ٥٤ - المرضعة تأكل قد أربعه وتتحلق بالحمار والبردعه .
- ٥٥ - المركب اللي فيها ريسين تفرق .
- ٥٦ - المركب اللي توتّي خير من اللي تحيب .
- ٥٧ - المركب عاوز البحر والجمل عاوز البر .
- ٥٨ - المرة والطفل الصغير يفتكروا الرجل على كل شي قدير .
- ٥٩ - المريض تعب على نفسه وعلى أهله .
- ٦٠ - المزاح فيه الذباح .
- ٦١ - مزين فتح بأقرع استفتح .
- ٦٢ - المستعجل والبطي عند المعديه يلتقي .
- ٦٣ - مسكين من يطبخ الفاس ويريد مرق من حديد .
- ٦٤ - مسير الأخ جار .
- ٦٥ - مسير الباغي يلاقي بغيه .

- ٦٦ - مسير بيت الظالم خراب .
- ٦٧ - مسير الحق يتصل لصاحبه .
- ٦٨ - مش كل مره تسلم الجرّة .
- ٦٩ - المثني ولا الركوب الوحل .
- ٧٠ - مصر جهنم الخيل ولو مان الرجال وجنة النساء .
- ٧١ - مصر بانيتها حلواني .
- ٧٢ - مصر تراها ذعب ونساءها لعب وأهلها لا حضر ولا عرب وسلطانها لمن غلب .
- ٧٣ - مصر للغريب أول سنة تضيق زي الميم وثاني سنة تفتح زي الصباد وثالث سنة تسع زي الرءاء .
- ٧٤ - المصري جوابه بقمه والخلي جوابه بكمه .
- ٧٥ - مطرت على الملح غفّ بيّاع القلقاس .
- ٧٦ - مطرة نيسان تخبي قلب الإنسان .
- ٧٧ - مطرح ما تطلع الكلمة تطلع الروح .
- ٧٨ - مطرح ما يروح الحزين يلاقي الجنّازة قدّامه .
- ٧٩ - المعدّاوي القديم مرحوم .
- ٨٠ - المغني يغني وكل حي على معناه يسال .
- ٨١ - مفلس ومراي ما اختلافوا .
- ٨٢ - المفلس في القافلة مآمن .
- ٨٣ - المقتر لا بد من نفاذه .
- ٨٤ - المكتوب على الجبين تراه العيون .

(س)

٨٥ - مكتوب على ورق الجميز الي عطي شي يرضى به
والي ما يرضاش بالتوت لا بد يرضى بشرابه .

٨٦ - المكسب في الوحل ولا الخسارة في المسك .

٨٧ - مكسح يحجر مكسح ويقول له نخش الجنينة
تنفسح .

٨٨ - مكتوب على جبيه وعش خالياً .

٨٩ - المليح ما يكملش . (ش)

٩٠ - من أكل للسلطان فرخة ردها له بقرة .

٩١ - من أكل مرقة السلطان احترقت شفتاه ولو بعد
حين .

٩٢ - من افكرني ما احتقرني . (س)

٩٣ - من أحسن لي وأساء إلى غيري عذيتة من
الحسين .

٩٤ - من استهف استخف .

٩٥ - من أقر بذنبه غفر الله له . (س)

٩٦ - من باعك بيعه ولا لك بملقاه حاجة ومن باعك
بألف دينار بيعه ببيضة دجاجة .

٩٧ - من باعك بيعة وارتاح من قهره وإن كنت عطشان
لا تورد على بحره .

٩٨ - من بعد الحفا بقي لها غرفة واسمها ستيته .

٩٩ - من بصّ لفوق تعب .

١٠٠ - من تعب ارتاح .

١٠١ - من الثلاثة مستريح لا عين ولا زين ولا نغم

مليح .

١٠٢ - من حسن لفظها بعثوها تخطب .

١٠٣ - من جبك عند شي كرهك عند انقطاعه . (ف)

١٠٤ - من خاف سلم ومن جهل ندم .

١٠٥ - من دور على شي التقاه ومن ترك شي عاش بلاه .

١٠٦ - من رعاني بعين رعيته بالاثنين .

١٠٧ - من رضي بقليله عاش . (س)

١٠٨ - من السنة للسنة يا رعرع أيوب .

١٠٩ - من شال من غداه لعشاه ما شمتت فيه أعداه ،

ومن شال من عشاه لغداه صار من القوم الكافرين .

١١٠ - من شرط الصحة قلة الخلاف .

١١١ - من صبر نفسه نخالة أكلته البقر .

١١٢ - من طلق طلق للسلام عليكم . (ش)

١١٣ - من طلبه كله فاته كله .

١١٤ - من عاشرك اعرف والديه .

١١٥ - من العجائب اعمش كحال .

١١٦ - من عاش حكيم مات سقيم .

١١٧ - من عاشر القوم أربعين يوم يا صار منهم يا صر

عنهم .

١١٨ - من عثر في حجر ورجع عليه يستاهل ما يجري عليه.

١١٩ - من عُجب الفقى يلبس ملابس الصيف في الشتاء.

١٢٠ - من عدّ سيئات الحبيب جفاه. (م)

١٢١ - من عُيّب ابتلى والعيب خيّ البلا.

١٢٢ - من غاب غلب نصيه.

١٢٣ - من قال لها زوجها يا غوره لعبت بها الناس

الكوره ومن قال لها زوجها يا ساره وقفت لها أهل الحاره. «ن»

١٢٤ - من قلّ ماله قلّ اعتباره.

١٢٥ - من كانت حكمته من كتابه خطاه أكثر من

صوابه.

١٢٦ - من لقي أحبابه نسي أصحابه.

١٢٧ - من مات أبوه استبهوه.

١٢٨ - من نقص كيسه نقص عقله.

١٢٩ - من يعلم بحالك ربك وجارك. (ش)

١٣٠ - من يمدح العروسة أمها وخالتها وأهل حارتها.

١٣١ - من يقدر على ردّ امس وتطيين عين الشمس.

١٣٢ - الموت ولا العيشة الزفت.

١٣٣ - الملان يكبّ على الفارغ.

١٣٤ - المية ما تمزيش إلا في الواطي.

حرف النون

- ١ - النار والحريق ولا أنت في الطريق .
- ٢ - نار الحلفاء سريعة الانطفاء .
- ٣ - الناس بزمانهم أشبه منهم بآباءهم .
- ٤ - ناس تأكل البلع وناس تنضرب بنواه .
- ٥ - الناس مقامات من عرف مقامه ارتاح .
- ٦ - الناس من طين يعكروا ويصفوا .
- ٧ - نام نومة أهل الكهف لا غنة ولا لحاف .
- ٨ - ناموسة باتت على شجره وقالت لها الصبح امسكي روحك أحسن أنا طايره .
- ٩ - نائم في المية وخايف من المطر .
- ١٠ - النجوم في السما أقرب لك .
- ١١ - النحس ما له إلا أنحس منه .
- ١٢ - نحن نعرف شمس بلادنا .

١٣ - نسيت يا فلاح ما كنت فيه كعبك المشقوق والوحل فيه .

١٤ - نص الخطاب ما له جواب . (ش)

١٥ - النظر ما بينحجب . (ش)

١٦ - النعجة العيطة ما ياكلش ابنها الديب .

١٧ - النعمة ثقيلة .

١٨ - نعمة الله ترجي شي يروح شي يجي .

١٩ - نفع صاحبك بشي ما يضرّك .

٢٠ - نَمَ لما اذبحك قال دا شي يطير النوم .

٢١ - النقطة منه تعكر البحر .

٢٢ - النهار له عينين .

٢٣ - نَمَ نوم الدجاج واصحَ صحو النعاج .

حرف الهاء

- ١ - هارب ويهْلل .
- ٢ - هدايا الأحباب على ورق السداب .
- ٣ - هدية المقرف ليمونه .
- ٤ - هرب أخزاء الله أحسن من مات رحمه الله .
- ٥ - الهروب نصّ الشطارة قال له هي الشطارة كلّها .
- ٦ - همّ بهم الكميّ أخير من الدمّ .
- ٧ - همته عاليه ويطنه خالية .
- ٨ - همّي كبير وجارتي طرشا وكل ما احكي تضحك وتنغشي .
- ٩ - هو القمر في السما ما كمل . (ش)
- ١٠ - هو صبّوا له بزيادة رزّه .
- ١١ - هو وقع من خرق القفّه .
- ١٢ - هو وشك يا حزينه في الحلي والزينة .
- ١٣ - هي دي خناقه وإلا شر بايت .
- ١٤ - هيّب بمصاة العزّ ولا تضرب بها .

حرف الواو

- ١ - واحد راح القبور قال دول كلهم عبيد أبوي قال له من فيهم راح يقوم ويكذبك.
- ٢ - واحد راح يصليّ لقي الجامع مقفول قال بركة يا جامع الي جات منك ما جات مني. (ش)
- ٣ - واحد راكب حيلة قال له رايح فين قال مسافر قال له طول ما هالحيلة مطيتك لا أنت رايح ولا أنت جاي.
- ٤ - واحد قعد يتمنى طلوع الصبح ولما طلع الصبح عمي.
- ٥ - واحد حلق لحيته والثاني بيغسل طاقيته قال كل من هو وشهوته.
- ٦ - وجه مليح ويأكل قبيح.
- ٧ - واحد مكتسي أحسن من عشرة عرايا.
- ٨ - وجوه كشه وقلوب غشه.
- ٩ - وحلك وحلك يا عابد ربك.

- ١٠ - وحشة ولأده خير من حلوه عاقر.
- ١١ - وحش ومكش وقاعد في الوش ويغني بليينا بكم.
- ١٢ - وحق خالكك ماني مفارقك دي مش عجة بس بضايقتك.
- ١٣ - الورد يطلع من الشوك.
- ١٤ - وشه يقطع الحميرة من البيت.
- ١٥ - وعد الكريم ألزم من دين الغريم.
- ١٦ - وفري كلامك يا حماتي ما لي إلا امراتي. «ن»
- ١٧ - وقعت الذبان بالعسل كثير.
- ١٨ - وقت أكل الدجاج ما يفتكروني ووقت شيل التراب هات إيدك.
- ١٩ - وقت شوي الكباب قفلوا الباب ووقت كب الزبالة يا مدهول تعال.
- ٢٠ - وقعت منارة اسكندرية قالوا الله يسلمنا من غبارها.
- ٢١ - وكلوا عصفور بزرزور طلحوا الاثنين طيارين.
- ٢٢ - الولد المشوم يجيب لأهله الشتوم.
- ٢٣ - الولد اللي ما هو من ظهرك كلما جنّ افرح له.
- (ش)
- ٢٤ - الولد ولد ولو كان شيخ بلد.
- ٢٥ - الولية مكسورة الجناح.

حرف اللام الف

- ١ - لا بد ما نحصلك يا الي أنت فايئا وننتط في مركبك
ونأخذ كفايتنا .
- ٢ - لا بد ما نحصلك يا الي أنت طالع دق شهر
قبايحك ونجيب عليك الحق .
- ٣ - لا تأخذ الطفل بذنب والديه ولا الطير بذنب
صاحبه .
- ٤ - لا تدخل بيت الظنآن ولا تأكل عيش المنآن .
- ٥ - لا تعامل بطل ولا تصاحب حمار .
- ٦ - لا تعايرني يا أبو أولادي أنا أسود وأنت رمادي .
- ٧ - لا تعاند من إذا قال فعل . (ف)
- ٨ - لا تعيط في وجه الرزق يهرب .
- ٩ - لا تنهروا على فخاركم له عمر زي عماركم .
- ١٠ - لا حصل توت الشام ولا عنب اليمن .
- ١١ - لا شي بالساهل .

- ١٢ - لا علي في الكتاب ولا فاطمة في المعلمه .
١٣ - لا يخاف البازي من صياح الكركي .
١٤ - لا يقطع بالشجرة إلا فرع منها .

حرف الياء

- ١ - يا الي أنا وأنت ندقّ الدُّمَن على الناس تدخل معايا العُطَف هي دي عمّيل ناس .
- ٢ - يا الي أمك فاطمة وأبوك حسين ننا كد، سن جَتَك منين .
- ٣ - يا بخت من له مَرَقْد عتزه في جبل لبنان .
- ٤ - يا أعور يا الي على الشجرة أدني من بلحك ثمره قال له على كلامك الهني ما تأكله الي جني .
- ٥ - يا بخت من قدر وعفى .
- ٦ - يا بخت من كان النقيب خاله يجيب غزير اللحم في أكمامه .
- ٧ - يا حافر الحفرة احفر ووطيها من حفر حفرة لآخره وقع فيها .
- ٨ - يا خاين العيش لا بيعك بطاجن مش وأوديك لدلال عمره ما غسل له وش .

٩ - يا خسارة النار تخلف رماد.

١٠ - يا داخل بيت البصلة وقشرتها ما ينوبك إلا
صتها. (س)

١١ - يا داخل بين البنفسج وورقه ما ينوبك إلا عرقه.

١٢ - يا دخلتي على اللي ما يحبوني لا سلامات ولا
أوحشوني.

١٣ - يا راجل مال طاقيتك مقوره قال من تدبيرك يا
مره.

١٤ - يا رب ارزقني براجل طويل عريان يدخل ويخرج
ويكايد الجيران.

١٥ - يا رب اخلفني حلوه واديني بخت الوحشه.

١٦ - يا رب شيلنا يا رب حطنا يا رب خيلنا على ما
نحن عليه. (ش)

١٧ - يا ريت اللي جرى ما كان.

١٨ - يا ريت الفجل يضم روحه.

١٩ - يا ريت على ذي الطلق المشوم غلام إلا بنية
وشمنت الجيران.

٢٠ - يا سائي عن طعامي الخبز رأس الأمور.

٢١ - يا شاري الرق بمالك اشتر الحر يا حسانك.

٢٢ - يا شايف البيت وتنزيقه دا صاحب البيت على
ريقه.

- ٢٣ - يا صياد اصطدلت إليه قال الي كان بالشبكة راح .
- ٢٤ - يا طارق الباب بعد العشي ما تطرق الباب ما ضمّ شي .
- ٢٥ - يا عبد اشتريتك قال له دالك قلت تهرب قال دالي .
- ٢٦ - يا طاعمين أهل برّاً وأهل جوراً يشتهوه اشبعوا أهل جوراً وإن فضل شي فرّقه .
- ٢٧ - يا عينه يا حواجبه قال أهو على المغتسل بأين . «ن»
- ٢٨ - يا فرحتي ما تمّت أخذها الغراب وطار .
- ٢٩ - يا قلب يا قفص يا ما فيك من الغصص .
- ٣٠ - يا قلب يا كتكت اسمع واسكت .
- ٣١ - يا كل ما كان ويضيّق المكان .
- ٣٢ - يا لساني ما عدمتك زي ما ردت دورتك .
- ٣٣ - يا ما جا يا ما راح يا ما شغنا من الليالي الملاح .
- ٣٤ - يا ما العين شافت يا ما الأذن سمعت .
- ٣٥ - يا محسن لمن أساء يكفي المسيء أساء .
- ٣٦ - يا مستكثر الأيام أكثر .
- ٣٧ - يا مداري عماص الناس دار عماصك .
- ٣٨ - يا مرهبي في غير ولدك يا بانبي في غير ملكك .
- ٣٩ - يا مستلزم ادفع .
- ٤٠ - يا مشغول بهمّ الناس همّك خلّيته لين .

- ٤١ - يا معزي بعد سنة يا مجّد الأحران .
 ٤٢ - يا هارب من قضاي ما لك رب سواي .
 ٤٣ - يا واخذة مغزل جارتك تغزلي به فين .
 ٤٤ - يا واخذ نذلّك يا طالع بطلّال .
 ٤٥ - يا والي لا تجور الولاية لا تدوم .
 ٤٦ - يا ودن طني كل ساعة خبر .
 ٤٧ - يا ويل من ذاق الغنى بعد جوعه يموت وفي قلبه
 من الهمّ واجس .
 ٤٨ - يا ويل من كان عيشه من بيت أخوه .
 ٤٩ - يبلع المنّرة ويفتي عاليرة .
 ٥٠ - يبني قصر وهدم مصر .
 ٥١ - يبين من الضلال هدى .
 ٥٢ - يتخافقوا في زفة ويتصالحوا في عطفه .
 ٥٣ - يتعلموا الحجامه في رؤوس اليتامى .
 ٥٤ - يجي زمان يترحموا فيه على فرعون .
 ٥٥ - يجيب من تحت رجله ويحطّ على رأسه .
 ٥٦ - يحتمل الدوا لمنفعته .
 ٥٧ - اليد الغربية تخرب البيوت العامرة .
 ٥٨ - يدخل رجل غراب ويخرج خفّ جل .
 ٥٩ - يدلّل العبد ويضربه .
 ٦٠ - يرمي بين الدبّ وعليقه .

- ٦١ - يسأل عن البيضة من باضها والفرخة من جابها .
 ٦٢ - يشتهي الحرب ويكره اللقاء .
 ٦٣ - يضر المعدة ولا ينفع الأعداء .
 ٦٤ - يطلع من نقره يقع في دحديره .
 ٦٥ - يظهر الجلد ويخفي الكمد .
 ٦٦ - يعاير الناس وهو معيره .
 ٦٧ - يصرج في حارة المكسحين ويبيع مئة في حارة السقاين .
 ٦٨ - يعرف إبليس غيباً أولاده فين .
 ٦٩ - يعطى البرد على قدّ الهدوم .
 ٧٠ - يعضّ على صوابه من الندم .
 ٧١ - يقطع العيرة ولو كانت لامي تقلّعها في ولا تختشيش مفي .
 ٧٢ - يكبوا القهوة من عياهم ويقولوا خير الله جامهم .
 ٧٣ - يكذب على الميت ويكابر الحي .
 ٧٤ - يكرهه كما يكره العليل الدوا .
 ٧٥ - يلطم وشي ويقول له تبكي .
 ٧٦ - يلبق للحمار جوخة ويتمرجع بمرجوحة .
 ٧٧ - يلهمي الحمار عن عليه والعابد عن صلته .
 ٧٨ - يلجم الفأر في بيته .
 ٧٩ - يمشي على الحيط ويقول يا رب سلّم .

- ٨٠ - يمشي الحيط الحيط ويقول يا الله السترة .
- ٨١ - يمشي الجمل ويخطر لورا ينظر عيوب الناس وعيوبه ما يرى .
- ٨٢ - يموت الزمار وصباغه يلعب .
- ٨٣ - يموت الصباغ بحمرة المبلول .
- ٨٤ - ينصح نصح الهرّ للفار والشیطان للإنسان .
- ٨٥ - يوكلني بالملعة ويقلع عيني بذنبها .
- ٨٦ - اليهودي عنده الدمل يطلع له في عينه ولا يطلع لغيره .
- ٨٧ - اليوم اللي يفوت ما يجيش زيه .
- ٨٨ - اليوم الخبر بجديد بكرة يبقى بلاش .
- ٨٩ - يومه بسنة وستة بألف عام .
- ٩٠ - يوم في العافية كثير .
- ٩١ - يوم ما هو لك ما تحبوش من عمرك .
- ٩٢ - يوم النصر عافية .



تمت الأمثال المصرية وهي (١٥٢٦) مثلاً

فيها ٤٢ مثلاً فصيحاً، و ٩٦ مثلاً سائراً في الشام، و ١٢ سائراً في السودان والشام معاً (وقد فاتنا ذكر هذه الأمثال في مجموعة الأمثال الشامية كما نؤمّن في المقدمة)،

وفيها ٥٤ مثلاً سائراً في السودان، والباقي ١٣٢٢ مثلاً
خاصة بعامة أهل مصر، وهناك ٤٢ مثلاً خاصة بالنساء.
وفي المقدمة تمام الإيضاح.

أمثال العوام
في السودان

حرف الألف

- ١ - الإبرة ما بتشيل خيطين والقلب ما بيعس اثنين.
- ٢ - ابن الوز عوام وينت الخواضه تخوض.
- ٣ - أبشر يا كمون بالرّوى.
- ٤ - الإبل والبنات ما منهن حودات ومقادير الزمان ما منهن فوتات، اليرى المرف لا بد من الوقعات والياكل طعام المشرك مات.
- ٥ - إبليس ما غاب من أحد.
- ٦ - احترس من صاحبك ولا تخونه.
- ٧ - اثنين ما اتلقن للنعامه الجري وال طيران.
- ٨ - الأجواد ما يفسل.
- ٩ - الأخ واحد من اليدين.
- ١٠ - اخدم بخمسة وحاسب البطال.
- ١١ - أخذ الثار ينهي العار.
- ١٢ - إذا حصلت المحبة انتفت شروط الأدب.

- ١٣ - أذان الولي طرشانه .
- ١٤ - إذا حصلت المحبة لا فائتة في القرابة .
- ١٥ - اربط اصبعك صحيح لا يدمي ولا يقيح .
- ١٦ - ارجى سفيه لا ترجى باطل .
- ١٧ - الأرضه جربت الحجر .
- ١٨ - ارقد دافي تقوم متعافي .
- ١٩ - ارميه حتى تخنقه .
- ٢٠ - أريته مطراً يبلل شقوقه .
- ٢١ - أريته يشبه أبوه .
- ٢٢ - أسد ما قتل امرأته . (ون)
- ٢٣ - اسمع وطنش . (ش)
- ٢٤ - السوق شاكرة رابحه .
- ٢٥ - الإصبع الواحد ما يغطي الوجه .
- ٢٦ - أصل الجود جهينة وأصل الملك سنار وأصل العزّ جعل .
- ٢٧ - الي بيده القلم ما يكتب نفسه شقي . (ش)
- ٢٨ - الي يلعب مع الجربوات يجربشنه والي يلعب مع الطويرات طارن خلته .
- ٢٩ - الي تروغك اعقلها .
- ٣٠ - الي تريده والي تأباه تكؤس علي ليمه ما تلقاه .
- ٣١ - الي تقوم ذقنه قبل شواربه شاور المرة ولا تشاوره .

- ٣٢ - اللي تعرف الرباط ما بتتلوي .
- ٣٣ - اللي تمحن به تلبي به .
- ٣٤ - اللي عارف عزه مستريح .
- ٣٥ - اللي عنده الدقيق ما بيعلم النار .
- ٣٦ - اللي في بطنه حرقص يقوم يرقص .
- ٣٧ - اللي في نفس السيد محرم على العيد . (ش)
- ٣٨ - اللي قدام العين ما بينشكر .
- ٣٩ - اللي لك لك والغريب جنع له . (ش)
- ٤٠ - اللي ما تشيلها ايد ما بتروح .
- ٤١ - اللي ما تلحقه جدعه واللي ما تلقاه لحمه .
- ٤٢ - اللي ما عنده المغشه يركب التفنيق .
- ٤٣ - اللي ما فيه شر ما فيه خير .
- ٤٤ - اللي ما فيها شق ما بتقول طق .
- ٤٥ - اللي ما له أحد له الله .
- ٤٦ - اللي ما يلعب ريق على ريق ما بيمسك رقيق .
- ٤٧ - اللي ما يترك شي ما يقضي شي .
- ٤٨ - اللي ما يجيب ثاره الحمار خاله .
- ٤٩ - اللي ما بيدوق ايدك ما بيبقى عبد سيدك .
- ٥٠ - اللي ما يدورك ما ترخص له نفسك .
- ٥١ - اللي ما يدورك ما ييشورك .
- ٥٢ - اللي ما يستحمل الشر ما يستحمل الخير .

- ٥٣ - الي ما يفكر عيه عايب .
- ٥٤ - الي ياباك شهر أباه دهر .
- ٥٥ - الي يأكل الحنظلة يخاف من البطيخ .
- ٥٦ - الي يتبلل يعوم .
- ٥٧ - الي يوديك حَل يدور منك جل .
- ٥٨ - الي يرضى باللّوم حار .
- ٥٩ - الي يسبقك في الحوش ربّ له .
- ٦٠ - الي يطلع من الرأس يسمعه الناس .
- ٦١ - الي يعتذر لك إما خاف منك وإما استحي .
- ٦٢ - الي يعدك حمار عدّه بعره .
- ٦٣ - الي يفوت جوابه السيف أولى به .
- ٦٤ - الي يلومك ما يشكرك .
- ٦٥ - الي يلاقيك متحرّم لاقيه عريان . (ش)
- ٦٦ - الي يوقد النار يتدفا بها .
- ٦٧ - اماتك أحرار يأكلن النار .
- ٦٨ - امسك في الكذب لما يوصلك الصبح .
- ٦٩ - إن اغسكت بالأعوج انحلّ بالعديل .
- ٧٠ - إن شاء الله عشيك ما يبقى في يد خيك .
- ٧١ - إن شاء الله فقى لحد الوطى . (ن)
- ٧٢ - إن شاء الله ما يجينا من الريف إلّا القماش .
- ٧٣ - إن شالتك خيرته وإن حطتك خيرتين .

٧٤ - إن ضلّك بك الأمر اشرب لك جرّ خمر يوسّع بالك
ويكثر مالك ويصّبحك أبو غريفة في حالك .

٧٥ - إن طابت النفس البيت يشيل ألف نفس .

٧٦ - إن غاب مرسالك ارجاه .

٧٧ - إن قعدت نظيفة وإن قامت ظريفة . (ن)

٧٨ - إن كان لك عند الكلب حاجة قلّ له يا

سيلي . (ش)

٧٩ - إن كان ما عندك قبيح اسعّ لك كنب للنبيح .

٨٠ - إن كثرت عليك الهموم ارقد نوم .

٨١ - إن ما عكّرت ما بتصفى .

٨٢ - أنا القرباب ودّ الصلّب .

٨٣ - إن مسكت لا تطلق وإن طلقت لا تندم .

٨٤ - الانتظار أحرّ من النار .

٨٥ - الإنسان إذا قالوا له أذنك طويلة يلمسها .

٨٦ - أول بيعه من ذهب وثاني بيعه من فضه وثالث بيعه

من نحاس .

٨٧ - الأيام أكثر من المصاريف .

٨٨ - ايدك في خشمه واصبعه في عينك .

٨٩ - ايش معلوم في سوق الخرطوم . (ن)

حرف الباء

- ١ - بَتَّ الخَوَاضَةُ تَخْوِضُ وَبَتَّ الجُرْحُ تَسْوِقُ.
- ٢ - البجاء والحاس أرخص الناس.
- ٣ - البحر ما يباهى الزبانه.
- ٤ - البحر من جرته والعريس من طلته.
- ٥ - البخيل يبخل على كسرة الصدقه.
- ٦ - بركة الكلام في قلته.
- ٧ - البصارة غلبت الشطارة.
- ٨ - البصل كله ريمته واحلة.
- ٩ - بَطَرَ الفقارة يَفْقَع المراه.
- ١٠ - بَطَرَكَ بَطَرٌ وَلَدَ المَلَّاحُ أبوه يخدم الملح وهو بموصه
في البحر.
- ١١ - بطن أمك ما بتجيب لك عدو.
- ١٢ - البطن حويّة أملاها من ال تالاه.
- ١٣ - البطن حويّة والروح عارية.

- ١٤ - بعد ما هي في ايدك ما تسويها في ايد غيرك .
- ١٥ - بعد امك وأبوك الأهل جيران .
- ١٦ - البُعد محنة والقرب جفا .
- ١٧ - البقرة ما بتعيا من قرونها .
- ١٨ - بقرة وقدّها وتَدّها .
- ١٩ - بقرة ووراهها كنبوت .
- ٢٠ - البكا دين .
- ٢١ - بلد غير بلدك أرنبها تاكل ولدك .
- ٢٢ - بلد غير بلدك امش فيها عريان .
- ٢٣ - البلد ما يقتلها إلا ولدها .
- ٢٤ - بلدك إن أباك أنجع منه .
- ٢٥ - اليوم يعجبه الخراب .
- ٢٦ - البلا فرّه .
- ٢٧ - بلاوي يا قاضي السلاوي حتى زول الجزيرة انقلب
تركلاوي .
- ٢٨ - البيت يابس والهَمّ كابس .
- ٢٩ - بيت الشورة ما خرب .
- ٣٠ - بيت عَمال ولا بيت مال .
- ٣١ - البيت يتلّي بطوبه واحده .
- ٣٢ - البيت يشيل مته راجل ما يشيل امرأتين .

حرف القاء

- ١ - تَبَّ عَلَى الضَّيِّقِ وَغَلَطَ الرَفِيقُ .
- ٢ - تَرَبَّى كَلْبُكَ يَعْضُكَ .
- ٣ - تَرَبَّى هَزِيلُ الْجَمَالِ يَنْفَعُكَ تَرَبَّى هَزِيلُ الرِّجَالِ يَقْلَعُكَ .
- ٤ - تَعَبَ رَفِيقُكَ يَنْسِيكَ تَعَبَ نَفْسِكَ .
- ٥ - تَزَوَّجُوا فَقْرًا يَغْنِيَكُمُ اللَّهُ وَسَافِرُوا مَرْضًى يَشْفِيَكُمُ اللَّهُ .
- ٦ - تَعْلِيمُ الصَّغَرِ كَالنَّقْشِ فِي الْحَجَرِ وَتَعْلِيمُ الْكَبَرِ كَالْمَوْجِ فِي الْبَحْرِ .

حرف الثاء

- ١ - الثور إن وقع كثرت سكاكينه .
- ٢ - الثور ما يبعاف درينه .

حرف الجيم

- ١ - جا القَبَّ على العاتق.
- ٢ - جا يكحلها عماها.
- ٣ - جات تحبَّ وقعت في الرُبِّ.
- ٤ - جات تعزِّي قصُوا شعرها.
- ٥ - حجر الضبَّعه ما ييخلا من العظام.
- ٦ - الجديد شديد.
- ٧ - جرَّ حربتك وعاین لضريتك.
- ٨ - جرح السلاح يبرا وجرح اللسان ما يبرا.
- ٩ - الجزار ما ييخاف من كثرة الغنم.
- ١٠ - الجمرة تحرق الواطيهها.
- ١١ - جلداً ما هو جلدك جرَّ فوقه الشوك.
- ١٢ - الحمل ما ييفتكر عوجة رقبته.
- ١٣ - الجناح أبيض والمراح أسود.
- ١٤ - جنا تعرفه ولا انسا ما تعرفه.

- ١٥ - الجوع حَرْبُهُ .
١٦ - الجود نخلًا في العود .
١٧ - الجود قطعاً من الجلود .
١٨ - الجوع في الحشا والعري شِئَانَةٌ عَدَا .
١٩ - الجيعان ما يبرّد الحارّه .

-

حرف الحاء

- ١ - الحاقربك في الظلمة يحاذرك .
 - ٢ - الحارّ يعصر على أحرّ منه .
 - ٣ - حبل المهلة يربط ويفضل .
 - ٤ - الحجة تسند الدرس .
 - ٥ - الحنة العفنة في اللحم تعفنه كله .
 - ٦ - حردان السوق مين يرضيه .
 - ٧ - الحسنات في الرجال قرّض .
 - ٨ - الحسنة تمعط شنب الأسد .
 - ٩ - الحشاش يملا شبكه .
 - ١٠ - حضرت الأكل وغابت العقول .
 - ١١ - الحق مرّ .
 - ١٢ - الحق يعمل ولا يُعمل عليه .
 - ١٣ - الحليفة جراب دقيق .
 - ١٤ - الحمار شكروه رقد .
- (ف)

- ١٥ - الحمار في طينه والمعجمي في رطينه .
١٦ - الحمار قالوا أنت معزوم في الفرح قال يا للياه يا
للحطب .
١٧ - الحمار لما يشبع يبعّر في عليه .
١٨ - الحمد لله حكم ما ظلم .
١٩ - حنّة الجدّانة بلا لبن .
٢٠ - الحمي درويه كثار .
٢١ - الحمي لا بد يلاقي الحمي .

حرف الخاء

- ١ - خادم أم بكرٍ تكري وتستكري .
- ٢ - الخادم مش مرة والحمار مش زاملة والراكوبة مش بيت .
- ٣ - الخاطي يقع متاطي .
- ٤ - خذ الغالي بغلاته يذوّك حلاته وخذ الرخيص ابرخصته يذوّك مخصته .
- ٥ - خصام الرجل الذّكر ولا صحبة الرجل الاضيّة .
- ٦ - خذ كلامي وارميّه البحر .
- ٧ - الخضر ما بتشيط والشايطة ما بتخضر .
- ٨ - خوّاف ما مات وشاطر ما مات المترهّن .
- ٩ - الخوّاف ربّ أولاده .
- ١٠ - الخير يخيّر والشر يغيّر .
- ١١ - الخيرة بالواقع . (ص)
- ١٢ - الخيل ظهورها عزّ ويطونها كتر .

جرف الدال

- ١ - دار أبوك إن خربت خذ لك منها شلّيه .
- ٢ - دخانك عماña وأكل ما جانا .
- ٣ - درب السلامة للحول قريب .
- ٤ - دسّ على ذنبه ترّ عجبّه .
- ٥ - الدقن في التيوس فيه .
- ٦ - دقن ما بتصلح دقن إلّا في العلم والقراءة .
- ٧ - دنّاع الكسار ولا دنّاع الحبار .
- ٨ - الدنيا بالأنفاع والآخرة بالأعمال .
- ٩ - الدنيا تفرّق والقيامة تلمّ .
- ١٠ - الدنيا إن جات بحيل العنكبوت تنقاد وإن ولّت تقطع سلاسل الحدّاد .
- ١١ - الدهبان فتح خشم البقرة .

حرف الذال

١ - ذَنْبُكَ يَغْفِرُ جَنْبُكَ.

٢ - ذِيَّيْنِ يَقْتُلُوا الْأَسَدَ.

حرف الراء

- ١ - رزق الليل ضيق.
- ٢ - الرأس قرعة.
- ٣ - راكوبة الكذب هذبة وبيت الصبح يقف لدائما.
- ٤ - رينا رازق اللودة بين حجرين.
- ٥ - رجعت حليلة لعادتها القديمة.
- ٦ - الرضاعة هيئة والقطامة قاسية.
- ٧ - رضينا بالهم والهم ما رضي بنا.
- ٨ - رؤوس الأشافي ما يتلاقوا.
- ٩ - رفيق اثنين كذاب وركاب مرجين وقاع وماسك
درين دهب.
- ١٠ - اثنين غرقوا المركب.
- ١١ - الرهده شامه بالقلوب.

حرف الزاي

- ١ - زرزور في اليد ولا عشرة طائيرة.
- ٢ - الزمان حاله كثير.
- ٣ - زمانك على ما جاك.
- ٤ - الزُّول إن بقيت تقرب له اعرف لومه وتعلُّر له والله
اللي يكثر صبره صاحبه من علوه يخبره.
- ٥ - الزول ما بيضمن روحه.
- ٦ - الزول بيرقد على الجنب اللي يريحه.
- ٧ - الزول يعجبه الصَّارُه.

حرف السين

- ١ - ساعدوه في قبر أبوه دسّ المحافير.
- ٢ - السايقه واصله.
- ٣ - السترة والفضيحة ما بينهم حاجه.
- ٤ - سمونا ناس نسي.
- ٥ - السن تضاحك نديدها.
- ٦ - السُنّة ولا الانقطاع.
- ٧ - سهر الجداد ولا نومه.
- ٨ - السوق شاكره رابحه.

حرف الشين

- ١ - شَدَّ وتباطأ إما خيراً آتٍ وإما شراً فات.
- ٢ - الشرَّ كَرُوْهُ والمَغْصَن تَلْقِيط.
- ٣ - شراب الماء على الريق يقصِّر العمر الوثيق.
- ٤ - شعرة من دقن الاختزير فايذة.
- ٥ - الشقي يعتبر بنفسه والسعيد يعتبر بغيره.
- ٦ - شهراً ما لك فيه نفقة ما تعدّ أيامه.
- ٧ - الشَّيْنة منكورة.
- ٨ - شي يلدور شهود وشي شهوده منه وفيه.

حرف الصاد

- ١ - صاحبك إن ما جيته على طوعه خسرته.
- ٢ - صاحبك إن أباك قلل عليه الحُوم وياطنك إن وجعك كثر عليه الصُوم.
- ٣ - صاحبك وربك ما عليهم مدسّة.
- ٤ - الصبي جراب عَرَد.
- ٥ - الصَحّ يخلع ما ييقتل.
- ٦ - الصُرمه أدبه.
- ٧ - الصّقر إن وقع كثرة البتات عيب.
- ٨ - الصلح فوراً.
- ٩ - الصلحة تحمي على غضب النفوس.

حرف الضاد

- ١ - ضاعت قوم لا سفيه فيها.
 - ٢ - الضرة ولا وليدها.
 - ٣ - ضيف الضربخيت ولو تحت شجرة.
 - ٤ - ضيق الحال ولا ملاقة الرجال.
 - ٥ - ضيف الكرام مكرم.
 - ٦ - الضيف يحي برزقه.
- (ش)

حرف الطاء

- ١ - الطبع جبل لا يتحوّل.
- ٢ - طروا الحديد نطّلت الإبرة.
- ٣ - الطيب ما يفسل.
- ٤ - الطير يعيشه نَقْلُهُ.

حرف الظاء

١ - ظلم البهايم حرام.

٢ - الظنّ فاسد.

حرف العين

- ١ - العاني اللي بسيله أحسن من الحرّ المدوده .
- ٢ - العاني عاني لما يصير فاني .
- ٣ - العاني لما يموت في باله شرده والمرة لما تموت في بالها طلقه .
- ٤ - العافية بتجي بقَدّ الإبره .
- ٥ - العارية ما بتدوم لعشيّة .
- ٦ - العاقل طيب نفسه .
- ٧ - العبد إن طلقوه على نفسه ما بيعيشها .
- ٨ - عتود البرم إن دبحوه ما بيزيل قَرَم .
- ٩ - العثرة تسمَح المشي .
- ١٠ - عدوك لا تحاربه لما تلقى مضاربه .
- ١١ - العلو أكثر من الصاحب .
- ١٢ - العلر ما بيملا بطن جيعان .
- ١٣ - عراره أكل الفقيه للمراره .

- ١٤ - عرقك يسرقك .
- ١٥ - العروسة شكارتها وزيرتها وأمتها وخالتها .
- ١٦ - عريان في سنه واشتكى الحياط في يوم .
- ١٧ - العرجا تعود لمراحها .
- ١٨ - عشاك إن بات يغذيك .
- ١٩ - عصاية العز لا تضرب بها تنكسر .
- ٢٠ - عَفَن الضيف إن بات وقيل وقال حماري راح .
- ٢١ - العوافة مستضره .
- ٢٢ - العمار قاس والخراب هين .
- ٢٣ - عوَّاس السم يذوقه .
- ٢٤ - عين الفقى فيها وطى .
- ٢٥ - عيب الجمل إن شرد بوجود الخيل .
- ٢٦ - العيب اللي فيك بادر به .

حرف الغين

- ١ - الغايب قسمته في رجليه .
- ٢ - الغايب ورا شجره .
- ٣ - غيبة الزاد كل يوم تزداد .
- ٤ - الغرض مرض .
- ٥ - الفرقان يمك في الحلقايا .
- ٦ - غريب الديار شئال الأخبار .
- ٧ - الغزالة تغزل ولو يرجل حمار .
- ٨ - غلبته حزمته ويكسر يزيدها .
- ٩ - الغناء سمح من خشم سيله .
- ١٠ - الغنى في القناعة والحرب صبر ساعه .
- ١١ - الغولة عملت لها عرس لا يكفيها ولا يكفي جناها .

حرف الفاء

- ١ - الفاس ما يتقطع عودها.
- ٢ - فرد كلمة تكفي العاقل.
- ٣ - الفرء أم جراحات ولا القعدة مع البنات.
- ٤ - فرخ أم صُنُقُر في البيضة ينقر.
- ٥ - الفسالة التنظيف ولا الجودة الوسخانة.
- ٦ - فقير من الدين غني.
- ٧ - فكة الريق أخير من رأس رقيق.
- ٨ - فلسان وطويل لسان.
- ٩ - فنجان قهوه يقضي الشهوة.
- ١٠ - الفهيم بالرُمشه والغشيم بالدكمه.
- ١١ - فوق الحمار لحق الغزاله.
- ١٢ - فلان إن لقيته في النار أزيده حطب.
- ١٣ - فلان حلو لسان وقليل إحسان.
- ١٤ - فلان حوض رمله.

- ١٥ - فلان دربه قاسيه .
١٦ - فلان شن جاب ليس كم غاب .
١٧ - فلان طاعم وناعم .
١٨ - فلان ظل دوم يظل بعيد .
١٩ - فلان فارساً أعمى يصيد الخيل وحده .
٢٠ - فلان قبضة ماء ما ييمسك .
٢١ - فلان متبوع وقوله مسموع .
٢٢ - فلان مقطّع أربعاء .

«ن»

حرف القاف

- ١ - قاتل نفسه لا باكياً عليه .
- ٢ - قام من نومه لقي كومه .
- ٣ - قبض قبيضه وحمد سيده .
- ٤ - القتال للهلالي والشكر لأبوزيد .
- ٥ - قتلة وسط الجماعة عيد .
- ٦ - القعوي يصيح والبحر مستريح .
- ٧ - القلّ يعلمك الذلّ .
- ٨ - قلبك يعيشك بين كافرين وقلبك يقتلك بين شافقين .
- ٩ - قلب المهدويه عاريّه .
- ١٠ - القلب يرى قبل العين .
- ١١ - قلباً بالمواصي ناسي .
- ١٢ - القمر إن ضوى لا فايده في النجوم .
- ١٣ - القول قوله والنقل هوله .

حرف الكاف

- ١ - كثرة البكا تشحط الوجوه.
- ٢ - كثرة التهديد تعلم الزوغ.
- ٣ - كثرة الحوامه ترخص أبو عوامه.
- ٤ - كثرة الطلّة ترخص أعزّ خلق الله.
- ٥ - كثرة الكلام تعلّم النفس.
- ٦ - كثرة المشي تعلّم الجري.
- ٧ - الكراع الغبشا بتجيب الملسا.
- ٨ - الكسره كسّارة الخواطر.
- ٩ - كل ديك على بلده عوعاي.
- ١٠ - كل ذخر ينفعك إلاّ ذخر المغص.
- ١١ - كل من له قلب يخاف.
- ١٢ - كل وسط ونم طرف.
- ١٣ - كلباً ما تسعاه عند القنيص ما بتلقاه.
- ١٤ - الكلب لا يتشطر إلاّ في خشم باب أهله.

- ١٥ - كل ما أتاك واترك ما فاتك .
- ١٦ - كلام تحته كلام .
- ١٧ - كلام تحييه الخطاطة .
- ١٨ - الكلام الطيب بخور الباطن .
- ١٩ - الكلام مخلوق وقته .
- ٢٠ - الكلام لك يا مطير عينيك .
- ٢١ - الكلام يولد الكلام .

حرف اللام

- ١ - اللحم السمين يعدّل نفسه .
- ٢ - اللحمة اللي تريدّها في اللحم تحنّك .
- ٣ - اللحمة معلقة والكلاب يتقاتلوا تحتها .
- ٤ - اللسان خواجه ايش ما يريد يقول .
- ٥ - الليل ما بيكنم الضو .

حرف الميم

- ١ - الماء إن تدفق ما بينلّم.
- ٢ - الماء البارد يقذّ الدلو.
- ٣ - الماء ما بتروب والفاجرة ما بتوب.
- ٤ - ما تعضّ الخروف يملا خشمك صوف.
- ٥ - ما من زولاً حاقراً بروحه.
- ٦ - ما من زولاً خالٍ من العيوب.
- ٧ - مائة صاحب ولا علو واحد.
- ٨ - ما ينفع الجسم بعد الذبح.
- ٩ - ما هو مثل أبوك ولكن يريّك.
- ١٠ - المال ظل ضمّى.
- ١١ - المال لمن حواه مش لمن سواه.
- ١٢ - المال يا حرّاة يا وراثّة.
- ١٣ - ما نسب إلا بعد فراق.
- ١٤ - ما تمزّ رجلّيك قبل ما تركب.

١٥ - ما للمفلسين سوى التمني وما للنايمين سوى
الخيال.

١٦ - المال عند سيده والناس تريده.

١٧ - مالا تودعه وادعه.

١٨ - المتكلم إذا كان مجنون السامع يكون عاقل.

١٩ - مثيلك من الريف يأتي لك.

٢٠ - مثل المية تحت التبن.

٢١ - المجنون يضحك على طبيبه.

٢٢ - عمل ما تأمن خاف.

(ش)

٢٣ - المحبة بليّة.

٢٤ - المخلّق حاسد.

٢٥ - المرفيق يعرف جعار رفيقه.

٢٦ - المرة مكسورة جناح.

٢٧ - المرض ما ييقتل يقتل الأجل.

٢٨ - مرسالك إن ريح رجلِك ما يبرِّح بالك.

٢٩ - المريض يكره دواه.

٣٠ - مستجدّ النعمة ضايق.

٣١ - المطر من بدره.

٣٢ - المظورة ما بتبالي من الرش.

٣٣ - المضطرّ أكل القطيسه الميته.

٣٤ - المقيّل ولو في شجرة.

- ٣٥ - المقتوله ما بتسمع الصبيحة .
- ٣٦ - مكتوب الأزل لم يزل .
- ٣٧ - ملك مملوك يبلى به عدوك .
- ٣٨ - من ترك عادته قلّت سعادته .
- ٣٩ - من جرب المجرب حاطت به الندامة .
- ٤٠ - من خلص دينه نامت عينه .
- ٤١ - من ذاق سعر ومن سعر قتلوه .
- ٤٢ - من سوى ونسى محسوب من النسا .
- ٤٣ - من ظن فيك الخير لا تخيه .
- ٤٤ - من ثبت ارتاح .
- ٤٥ - من سأك ما حقر بك .
- ٤٦ - المهموم ما بينوم .
- ٤٧ - الموت انفضح واليتيم ترى .
- ٤٨ - الموت ستار العيوب .
- ٤٩ - الموت ما فيه شمت .
- ٥٠ - الموت مكبة من ذهب لمن ذهب .
- ٥١ - الميتة ولا شهادة الأعدا .
- ٥٢ - الميت ما ييهاب الترية .

حرف الفون

- ١ - النار من شريره وينات النسا ما فيهن صغيره.
- ٢ - النار إذا لم تلاقها حريقة مثلها لم تقف.
- ٣ - النار تلد رماد.
- ٤ - ناسب أحسن منك وعاشر أحسن منك.
- ٥ - الناس جرّتها الناس.
- ٦ - النسب قشّة في العين.
- ٧ - نصيبك يصيبك.
- ٨ - النصيحة حارّه.
- ٩ - نظر العين ما قتل الغزاله.
- ١٠ - النعامة ما بتلعب برأسها.
- ١١ - النوم موت.

حرف الهاء

- ١ - المعلوم لبسوها للستره .
- ٢ - هِن مالك ولا تهن بالك .
- ٣ - الهياب تحت الثياب .
- ٤ - هي رقيقه وزادت شقيقه .

حرف الواو

- ١ - وجوه الرجال خناجر.
- ٢ - الوجوه مناظر.
- ٣ - ود أبوك عدوك وعدو عدوك.
- ٤ - ود الحرام يسويها وود الحلال يقع فيها.

حرف اللام الف

- ١ - لا تأخذ أم الدرفون ولو كان مدفون.
- ٢ - لا تأكل الثوم ولا تشبع نوم.
- ٣ - لا تأخذ بنت البليمة مالك يروح وما تلقى قيمه.
أخذ بنت الرجال لو كانت يتيمه تكفي الضيف على العاده
القديمة.
- ٤ - لا تبخل بالموجود ولا تتكلف بالمعدوم.
- ٥ - لا تبك على من مات ابك على حي وراه الموت.
- ٦ - لا انكسرت القزازة ولا تدق العطر.
- ٧ - لا تنم بلدي ولا تطلع القيف نمري.

حرف الياء

- ١ - يا حافر حفرة السوء وسّع مراقدها.
- ٢ - يا دار ما دخلك شامت.
- ٣ - يا شُبات علوكم مات.
- ٤ - يأكل ويمسح في طرف غيره.
- ٥ - يتعلّم الحجامة في قفا اليتامى.
- ٦ - اليتيم ما ييوضّوه بالبكا.
- ٧ - اليتيم لقمته كبيره.
- ٨ - يد الحرّ ميزان.

تمت الأمثال السودانية وهي (٥٣٣) مثلاً

فيها (٩) أمثال مسائرة في الشام، و(٧) أمثال خاصة بالنساء.

وفي المقدمة تمام الإيضاح.

ملحق

في تفسير أهم الألفاظ العامة الواردة في هذه الأمثال
مرتبة على حروف المعجم

الأجواد (س).	الجواد.
أخوي (ص).	أخي.
أريته (س).	ليته.
استهتر (ش).	استخف.
الأضيئة (س).	الأذن.
اللي. ال.	الذي.
أم صتقر.	الحداية.
أمال (ص).	لم لا. إذا.
أشير (ص).	الشهر الخامس من السنة القبطية.
أهو (ص).	ها هو.
أيش (س).	أي شي.
ايه (ص).	أي شي.

أَيَّوَه (ص).	نعم.
بَتَّ (ص).	بنت.
البجاء (س).	قبيلة قديمة في شرقي السودان.
بَخَلَقَ.	حَمَلَقَ.
بدال.	بدل.
بلري.	باكرأ.
بَلُّه.	يريد. يحتاج.
بِرْكَ (ش).	فيه بركة.
برمهات (ص).	الشهر السابع من السنة القبطية.
برمودة (ص).	الشهر الثامن منها.
بَسَ.	فقط.
البليمه (س).	العديمة الفهم.
تقاقى (ش).	الدجاجة تنفق.
تفرقش (ش).	أكل الشي الصلب.
تكوس (س).	تفتش.
تَنَلَه.	تنادي.
تهجَّ.	تهجر.
توت (ص).	الشهر الأول من السنة القبطية.
تشرق.	شرق.
التلايس (ص).	جمع تليس أي كيس.
جَتَّ.	جاءت.

الجداج.	الجداده (س).
الفق.	الجدّع (ص).
أريمه.	جدّعه (س).
البيهة التي تستخدم للعمل من حرث	الجرّق (س).
	ونحوه.
صوت المرعفيب.	جعار (س).
أو الجعليون قبيلة شهيرة في السودان.	الجعل (س).
أحد.	حدنّ.
حردبة الجمل سنامّه.	حردبة.
قبيلة قديمة في شرقي السودان.	الحاس (س).
الاستحياء.	الحشا (ص).
خصومة.	خناقة.
أخ. وخيبي - أخي.	خيّ (ش).
هذا.	دا (ص).
الحلّز.	دحديرة (ص).
كثرة النّم.	الدّغي (ص).
اليـد مجموعة الأصابع.	الدكمة (س).
الطفـل الصغير.	الدرفون (س).
الحيل.	الدّمّن (ص).
الصرصور.	الدنّئب (ص).
الطرق في الأرض.	دنقر (س).

الدهبان (س).	الثائه ومن فقد شيئاً.
دول (ص).	هؤلاء.
دي (ص).	هذه.
ديّ.	يديّ.
دَيَّة (ش).	أذن.
راكوبه (س).	بيت من قش.
رَبّ له (س).	أي قل له يا أرباب وهو لقب كريم في
السودان.	
الرُبّ (س).	الوحد.
الرميلة (ص).	اسم كان يطلق على محل المنشية التي
بالقاهرة.	
الرطين (س).	الرطانة والأعجمية.
الرَيْله (س).	المحبة.
زوعه.	حال رئة.
الزّول (س).	الرجل.
زي (ص).	مثل.
سُدان.	سندان.
سلايه (ص).	شوكة النخل.
شن (س).	أي شيء.
شنب (ص).	شارب.
شهُق (ش).	الحمل أي نهق.

شو (ش).	أي شي.
شوف (ش).	انظر.
شوية.	تصغير شي.
الصُرمة (س).	القلة.
الطشاش (ص).	ضعف البصر.
طوب (ص).	أجر.
طوبة (ص).	الشهر الخامس من السنة القبطية.
العاني (س).	الرأس الرقيق.
عتود (س).	جلدي.
عِدِل (ص).	مستقيم.
عراره (س).	عار.
عَرْد (س).	شجر يُدبغ بقشرة.
العزب.	شيخ له ضريح في القاهرة.
عوّاس (س).	خباز.
علامه (ص).	الدقيق العال.
المياط (ص).	البكا.
الغوى.	حب الزينة والتأنق في الملبوس.
فَحت (ص).	حفر.
الفرّة (س).	السفر.
الفقارة (س).	الفقرا.
في.	تأتي بمعنى يوجد.

فَيْنَ (ص).	أَيْنَ.
قد.	قدر.
القدرة (ش).	وعاء من فخار للطبخ.
القرباب (ص).	المتزر.
قرقة (ش).	رنقاء.
قَرَمَ (ص).	شهوة اللحم.
قزاز.	زجاج.
قشايه (ص).	قشة.
قعاد (ص).	قعود.
القعوي (ص).	الضفدع.
القوقة (ص).	أم قويق.
الكبة (ص).	الطاعون وكلمة دعاء.
كروفه (ص).	الشم.
كَنَبوت (ص).	قرعة.
كَنَهَك (ص).	الشهر الرابع من السنة القبطية.
لحمه (ص).	حرمه.
لسًا.	لهذه الساعة.
لِيش (ش).	لاي شي.
ليمه (ص).	له.
ما فيش.	ما فيه شي. لا يوجد.
ما لوش.	ما له.

المتذبذب.	المتزهين (س).
المصاب بداء خبيث.	المحلّق (س).
العاجز.	المدوده (س).
الأبله.	المدفول (ص).
الرجولية.	المراجل.
مدقة من حديد.	مرزبه (ص).
امراة.	مره.
الشهر الأخير من السنة القبطية.	مصري (ص).
ما هو شي.	مش.
ماء الجبن المعتق.	المشّ (ص).
مشرب.	مشنك.
واحد الرعاع.	المعتر.
سرج مغشى.	مغشة (س).
الضغينة.	المغص (س).
المتقرّز.	المقرّف.
المخ.	المقه.
وجه مكشّ أي باسر.	مكشّ.
ملء.	ملو.
رُبّ.	من حيّ (ش).
الأ.	من دون (ش).
من أين.	منين (ش).

مهزايه (ش).	هزأة.
المهتته (ص).	المهتد بالقتل.
الموي (ش).	والموي والميئة - الماء.
مين.	من.
نفسه.	خفيفة الروح.
النقار (ش).	الخصام.
التنقة (ص).	المشاحنة.
التنقيق (ص).	سرج بلا غشاء.
هاتور (ص).	الشهر الثالث من السنة القبطية.
هايف (ص).	الذي لا ثمرة فيه.
الهدوم (ص).	الثياب.
هذي (ش).	قف وانتظر.
الحرف (ص).	الجرف.
هيدا (ش).	هذا.
هيه (ش).	هذه.
والأ.	أو.
وج (ش).	أو وش (ص) - وجه.
ود (ص).	ولد. ابن.
الوطى (ص).	التراب.
ويأ (ص).	مع. ويأه - معه.
يا ما.	كم.

یا لیت.	یا ریت.
یَمشی.	یبری (س).
یدوسه بارجله.	یعطه (ص. س).
یيعثر.	یيعزق (ش).
یتملظ.	یتلمض (ص).
یرید.	یلور (س).
یرمی.	یراشق (ش).
یصفق.	یزقف (ش).
شراب عسل بالثلج.	یقسمه (ش).
یلویه.	یموصه (س).

تقريب

اطلع على هذه المجموعة في أثناء الطبع حضرة الشاعر
الشهير عبد الله أفندي فريج فارتجل فيها هذه الأبيات تبرُّعاً
منه . ونحن نشرها مع الشكر المزيد لناظمها .

عن حكمة ضربت لنا الأمثالُ
كي تهتدي بسامعها الجهالُ
جكم بها وعظ لأرباب الحجى
للناس عند الاحتياج تُقالُ
حججُ تُقام على الحقوق أدلةُ
للخصم حتى لا يعود جدالُ
فيهنُّ للأطفال خير مؤدب
وبها تُهذبُ نساءُ ورجالُ
بالملح إصلاحُ الطعام كما ترى
وبها للعمري تُصلحُ الأقوالُ
فانظر إلى هذا المؤلف إنه
سحرٌ ولكن للمقول حلالُ

فيه التجاربُ قد أنتِ بتائج
 أبداً بها تتمثلُ الأجيالُ
 يا من يرومُ بان يجيءَ بمثلِهِ
 مهلاً فذُيْكَ المرامُ مُحالُ
 ذا منهلُ راقِيتِ مواردُ صفوه
 يحلو بها للظالمين زُلالُ
 وافى به فضلاً شقيرُ أخو الوفا
 نعومُ نعمِ الماجدُ المفضالُ
 منالهُ الشكرُ الجزيلُ ودام في
 أفق السعودِ بحفَّةِ الإقبالُ
 أهلى إلينا كنزٌ در مُفعماً
 وأنالنا تحفاً فنعم نوالُ
 بل تلك أبهى غادةٍ قد خلتها
 بكرةً بجلبابِ البها تحنُّالُ
 تسعى على النَّدمان في حان الصفا
 ورضائها لذوي النهى سلسالُ
 والآن لما ازدان بلبُرُ ثمانها
 بآرقِ طبعٍ لاح فيه كمالُ
 نادى بشيرُ السعدِ في تاريخهما
 سطمت بأجلِ حشنتها الأمثالُ

سنة ١٣١٢ هـ

الفهرس

٥	تصدير
١٧	أمثال العوام في مصر والسودان والشام
٣٣	أمثال العوام في بر الشام
٣٥	حرف الألف
٤٨	حرف الباء
٥٢	حرف التاء
٥٤	حرف الثاء
٥٥	حرف الجيم
٥٧	حرف الحاء
٦٠	حرف الخاء
٦٢	حرف الدال
٦٥	حرف الذال
٦٦	حرف الراء
٦٩	حرف الزاي
٧٠	حرف السين
٧٢	حرف الشين
٧٥	حرف الصاد
٧٧	حرف الضاد
٧٩	حرف الطاء
٨١	حرف الظاء

٨٢	حرف العين
٨٧	حرف الغين
٨٩	حرف الفاء
٩٢	حرف القاف
٩٧	حرف الكاف
١٠٣	حرف اللام
١٠٦	حرف الميم
١٢٠	حرف النون
١٢٢	حرف الهاء
١٢٤	حرف الواو
١٢٦	حرف اللام ألف
١٣١	حرف الياء
١٣٥	أمثال العوام في بر مصر
١٣٧	حرف الألف
١٥٧	حرف الباء
١٦٢	حرف التاء
١٦٤	حرف الثاء
١٦٦	حرف الجيم
١٦٩	حرف الحاء
١٧٣	حرف الخاء
١٧٦	حرف الدال
١٧٩	حرف الذال
١٨٠	حرف الراء
١٨٣	حرف الزاي
١٨٧	حرف السين
١٨٩	حرف الشين
١٩٢	حرف الصاد
١٩٤	حرف الضاد
١٩٥	حرف الطاء
١٩٧	حرف الظاء
١٩٨	حرف العين

٢٠٣	حرف الغين
٢٠٥	حرف الفاء
٢٠٨	حرف القاف
٢١٦	حرف الكاف
٢٢٠	حرف اللام
٢٢٣	حرف الميم
٢٣١	حرف النون
٢٣٣	حرف الهاء
٢٣٤	حرف الواو
٢٣٦	حرف اللام ألف
٢٣٨	حرف الياء
٢٤٥	أمثال العوام في السودان
٢٤٧	حرف الألف
٢٥٢	حرف الباء
٢٥٤	حرف التاء
٢٥٥	حرف الثاء
٢٥٦	حرف الجيم
٢٥٨	حرف حرف الحاء
٢٦٠	حرف الخاء
٢٦١	حرف الدال
٢٦٢	حرف الذال
٢٦٣	حرف الراء
٢٦٤	حرف الزاي
٢٦٥	حرف السين
٢٦٦	حرف الشين
٢٦٧	حرف الصاد
٢٦٨	حرف الضاد
٢٦٩	حرف الطاء
٢٧٠	حرف الظاء
٢٧١	حرف العين

٢٧٣	حرف الغين
٢٧٤	حرف الفاء
٢٧٦	حرف القاف
٢٧٧	حرف الكاف
٢٧٩	حرف اللام
٢٨٠	حرف الميم
٢٨٣	حرف النون
٢٨٤	حرف الهاء
٢٨٥	حرف الواو
٢٨٦	حرف اللام ألف
٢٨٧	حرف الياء
٢٨٩	ملحق
٢٩٩	تقريظ
٣٠١	الفهرس

